

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 112 (1994)  
**Heft:** 179

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 112. Jahrgang

Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Bern, 112<sup>e</sup> année

Donnerstag

15. September 1994

Abonnementspreise: Schweiz Fr. 102 - jährlich, Ausland Fr. 177 - jährlich  
Verlag und Redaktion: Eftingerstr. 1, Postfach 8164, 3001 Bern, ☎ 031 322 22 21, Fax 031 322 47 07  
Insaratenannahme: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91, pro mm 89 Rp.Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 102 - étranger fr. 177 -  
Edition et rédaction: Eftingerstr. 1, case postale 8164, 3001 Bern, ☎ 031 322 22 21, Fax 031 322 47 07  
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91, le mm 89 cts.

Jeudi

15 septembre 1994

## AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister  
Registre du commerce  
Registro di commercio

## Zürich - Zurich - Zurigo

8. September 1994 (18541)  
Margrit Fierz AG Haushaltwaren, in Horgen, Schinzenhof, 8810 Horgen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 8. 1994. Zweck: Handel mit Haushaltswaren aller Art, insbesondere Führen eines Ladens; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 130 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 130 000. Aktien: 130 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Fierz-Schweizer, Margrit, von Zürich, Männedorf und Oberrieden, in Horgen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Beratungsgemeinschaft Argo, in Männedorf, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18542)  
AG für Präzisionsinstrumente, in Greifensee, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1994 S. 613). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Saemann, Dr. Ralph, von Delémont, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bochud, Dr. François Romain, von Basel, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cheesmond, John, britischer Staatsangehöriger, in Binningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Loew, Dr. Peter, von Basel, in Münchenstein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (18543)  
Akeret AG Druck + Verlag, in Dielsdorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 27. 4. 1994 S. 2283). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feldmann, Ernst, von Schwanden GL, in Küsnacht, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (18544)  
Alfred Kunz AG, in Opfikon, Ausführung von Hoch- und Tiefbauten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 1. 7. 1994 S. 3683). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kunz, Friederike, von Bäretswil, in Sachseln, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Holliger, Markus, von Boniswil, in Boniswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

8. September 1994 (18545)  
Anlikerhaus AG, bisher in Horgen, Handel mit Waren der Naturheilkunde, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1993 S. 5427). Statutenänderung: 19. 8. 1994. Sitz neu: Wädenswil. Domizil neu: Baumgartenweg 2, 8820 Wädenswil. Zweck neu: Herstellung von und Handel mit Reformprodukten, Waren der Naturheilkunde und der Drogistenbranche; kann einschlägige Vertretungen übernehmen, immaterielle Güter nutzen oder nutzen lassen und jegliche dem Zweck der Firma förderliche Dienstleistungen erbringen, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Die Gesellschaft hat anlässlich ihrer Errichtung Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. 6. 1993 von der Einzelfirma «Frau Ledermann-Spahr», in Bern, übernommen.). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

8. September 1994 (18546)  
Arnold Brunner's Erben, Baunternehmung, Zürich, Nachfolger Murbach & Co AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994 S. 4793). Zweigniederlassung neu: Embach.

8. September 1994 (18547)  
Asty AG, in Zürich, Marktforschung und Verkaufsförderung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 25. 11. 1993 S. 6207). Domizil neu: c/o Zuri-Invest AG, Bahnhofstrasse 110, 8001 Zürich.

8. September 1994 (18548)  
B-Studio AG, in Hombrechtikon, Handel mit Büromöbeln und Büroeinrichtungsgesamtständen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 21. 10. 1993 S. 5510). Statutenänderung: 11. 8. 1994. Zweck neu: Unabhängige Büroplanungsberatung; kann Dienstleistungen erbringen, Beteiligungen und Liegenschaften erwerben und verwalten und alle Geschäfte durchführen, welche mit ihrem Zweck zusammenhängen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch einen eingeschriebenen Brief.

8. September 1994 (18549)  
Bajka Media AG (Bajka Media SA) (Bajka Media Ltd), in Wetzikon ZH, Herstellung von und Handel mit Produkten im Bereich der multimedialen Kommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 20. 10. 1993 S. 5479). Eingetragene Personen neu oder

mutierend: Frey, Franz, von Vilters, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

8. September 1994 (18550)  
Basoft Neue Bankensoftware AG, in Dietikon, Software-Dienstleistungen für Banken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 10. 11. 1993 S. 5895). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nufer, Bernhard, von Ringgenberg BE, in Wilderswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

8. September 1994 (18551)  
Baugesellschaft Zimkerried AG, Scherzenbach, in Scherzenbach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1991 S. 306). Statutenänderung: 24. 8. 1994. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen erfolgen durch Publikation im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peritia Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18552)  
Bischof Transport AG, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 10. 4. 1992 S. 1617). Eingetragene Personen neu oder mutierend: H.R. Fritsch, Buchhaltungen, in Winterthur, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18553)  
BMS Finanz AG (BMS Finance SA) (BMS Finance Ltd) (BMS Financiera SA), in Zürich, Tätigkeit von Finanz- und Wertpapiergeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 6. 12. 1993 S. 6415). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bentley, Richard J., Bürger der USA, in New York (New York, USA), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Villar, Guillermo, venezolanischer Staatsangehöriger, in Miami (Florida, USA), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion).

8. September 1994 (18554)  
Bochsler Gipserei AG, in Rümlang, Führung eines Gipsereischäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1994 S. 329). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schoch, Roland, von Winterthur, in Basel, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

8. September 1994 (18555)  
Bonatrans AG (Bonatrans SA) (Bonatrans Ltd), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1994 S. 758). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Reto, von Malix, in Oerwil an der Limmat, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ballo, Marino, von Zürich, in Berikon, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Vizepräsident); Schmid, Friederike, von Malix, in Oerwil an der Limmat, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Ruf, Werner, von Murgenthal, in Hochfelden, mit Kollektivprokura zu zweien.

8. September 1994 (18556)  
Brunschweiler Baunternehmung AG, in Oberengstringen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1984 S. 4328). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Walter, von Urdorf und Matzdorf, in Urdorf, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18557)  
Bufi AG (Bufi SA), in Zürich, Kauf, Verkauf, Verwaltung und Finanzierung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 19. 8. 1993 S. 4373). Domizil neu: Badenerstrasse 414, 8004 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Arndt, Ursula, von Sempach und Rothenburg, in Kreuzlingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Noser, Max E., von Oberurnen, in Wil SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

8. September 1994 (18558)  
Bähler's Yachtservice AG, in Urdorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 282 vom 3. 12. 1985 S. 4553). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oberholzer, Ernst, von Goldingen, in Aesch bei Birmensdorf, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18559)  
Dieag Diener AG, in Oberengstringen, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1976 S. 1409). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Engelstein, Roger, von Leimbach AG, in Zürich, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18560)  
Dr. C. Hanser AG, in Pfäffikon, Fabrikation von und Handel mit Zubehörtteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 11. 2. 1992 S. 619). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häusler, Renato, von Pfäffikon ZH, in Uster, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18561)  
E M Egli AG Zürich, bisher in Zürich, Handel auf dem Gebiete technischer Produkte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1994 S. 3743). Statutenänderung: 29. 8. 1994. Firma neu: EME AG. Übersetzungen der Firma neu: (EME SA) (EME Ltd). Sitz neu: Maur. Domizil neu: Lohwisstrasse 50, 8123 Ebmatingen. Zweck neu: Handel, Beratung und Planung auf dem Gebiet technischer, insbesondere elektrotechnischer Produkte, sowie Entwicklung und Erwerb von einschlägigen Patenten; kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

8. September 1994 (18562)  
E. Götz AG, Bauschlosserei, in Gossau ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 26. 1. 1993 S. 393). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Künzi, Ernst, von Wattenwil, in Gossau ZH, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18563)  
Edition Renteria SA, in Zürich, Verlegen von Büchern und Druckschriften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 20. 8. 1987 S. 3349). Domizil neu: Hopfenstrasse 10, 8045 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rectus AG, in Zürich, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18564)  
Farfida Treuhand AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 5. 4. 1978 S. 1031). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. W. Meili + Partner AG, in Zürich, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18565)  
Ferax Treuhand, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 10. 11. 1992 S. 5239). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peduzzi, Marco, von Arvigo, in Thalwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift); Berz, Alois, von Wettlingen und Zürich, in Stallikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burri, Albert, von Malers, in Feusisberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Richterswil, mit Einzelunterschrift); Saxer, Thomas Martin, von Wohlenschwil, in Wallisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (18566)  
Finncell AG (Finncell SA) (Finncell Ltd), in Zürich, Betrieb einer zentralen Verkaufsstelle der finnischen Cellulosefabriken für den Schweizerbedarf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1994 S. 3600). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schauwecker, Max, von Schaffhausen, in Köniz, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wiederkehr, Dr. Georg, von Zürich, in Freienbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (18567)  
Fischer & Stutz AG, in Dietikon, Betrieb eines Baugeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 30. 6. 1980 S. 2206). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Consa Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18568)  
Fischer Stahl AG, in Meilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 28. 8. 1990 S. 3457). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Inor AG, in Baar, Revisionsstelle.

## Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

## Demandes

concernant les publications du registre à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

## Inhalt - Sommaire - Sommario

## AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

## 5121 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni  
Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzel A.Rh., Appenzel I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

## 5135 Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

## 5137 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Antrag um Änderung eines Anlageordresreglements.  
Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione.  
Liquidations-Schuldeneruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.  
Schuldeneruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion.

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Auf-förderung an die Gläubiger.

## 5141 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale  
411687-411726

## 5143 Bilanzen - Bilans - Bilanci

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

8. September 1994 (18569)  
**Fiseler-Reumer AG**, in Zürich, Handel mit Lebensmitteln en détail und en gros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 29. 2. 1984 S. 729). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reumer, Elsa, von Reichenburg, in Zürich, Revisionsstelle.
8. September 1994 (18570)  
**Frei Bau AG**, in Grünigen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 19. 8. 1994 S. 4649). Domizil neu: Werkstrasse 3, 8627 Grünigen.
8. September 1994 (18571)  
**Fuji Investment Management AG (Fuji Investment Management Ltd) (Fuji Investment Management SA)**, in Zürich, Vermögensverwaltung und Anlageberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 3. 11. 1993 S. 5760). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Yamauchi, Kunio, japanischer Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Odawara, Yoshiki, japanischer Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (18572)  
**GB Druck AG**, in Schlieren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 3. 11. 1993 S. 5760). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Beusch, Hans, von Grabs, in Schlieren, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (18573)  
**Gebrüder Steiner Holzbau AG**, in Uster, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 21. 9. 1989 S. 3886). Eingetragene Personen neu oder mutierend: REVI-Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
8. September 1994 (18574)  
**Gettall AG**, in Richterswil, Planung, Herstellung und Montage von Metallbauteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1988 S. 3639). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Genewein, Fritz, von Schwändl bei Schwanden, in Stäfa, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Glanzmann, Anton, von Doppleschwand, in Menznau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häfliger, Patrik, von Menznau, in Menznau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häfliger, Traugott, von Menznau, in Menznau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gefon AG, in Regensdorf, Revisionsstelle.
8. September 1994 (18575)  
**Griesser Elektro AG**, in Marthalen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 7. 12. 1990 S. 4869). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Winterthur, Revisionsstelle.
8. September 1994 (18576)  
**Gurta (International) AG**, in Zürich, Management Funktion für Firmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 23. 2. 1994 S. 1041). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heyl, Albert, deutscher Staatsangehöriger, in Hattersheim (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18577)  
**H.J. Geisen Werbeagentur AG**, in Zumikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 16. 7. 1993 S. 3721). Domizil neu: Morgental 35, 8126 Zumikon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revdata Revisions- & Beratungs-AG, in Zürich, Revisionsstelle.
8. September 1994 (18578)  
**Herbert Schaub AG**, in Wetzikon ZH, Schulung und Beratung über, sowie Handel mit elektronischen Datenverarbeitungsgeräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 1989 S. 4789). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüegger, Daniel, von Rothrist, in Langenthal, Revisionsstelle.
8. September 1994 (18579)  
**Heres Equipment AG**, in Zürich, Betrieb eines Beratungsunternehmens auf juridischem, finanziellen und kommerziellen Gebiet, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 15. 7. 1994 S. 3965). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hartman-Glauser, Rosmarie, von Worb, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18580)  
**Inter Gastro Design AG**, in Zürich, Entwurf, Planung und Ausführung aller dem Ausbau von Publikumsräumen dienenden Einrichtungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 2. 12. 1993 S. 6351). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Haemmerli, Walter, von Lenzburg, in Küsnacht ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fennel, Peter, von Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift (bisher: Vizepräsident und Delegierter); Joos, Hans Peter, von Untervaz, in Maur, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion); Trigema AG, in Zürich, Revisionsstelle.
8. September 1994 (18581)  
**JML Financial Services AG**, in Schlieren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 4. 1. 1993 S. 4). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Chlapowski, Roland, belgischer Staatsangehöriger, in Lutry, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Loup, Daniel, von Montmagny, in Lutry, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gerber, Elsa, von Oberlangegg, in Spreitenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (18582)  
**Kilntra AG**, in Zürich, Erwerb, Ueberbauung, Veräusserung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23. 8. 1993 S. 4426). Statutenänderung: 4. 8. 1994. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder, sofern deren Namen und Adressen dem Verwaltungsrat bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch.
8. September 1994 (18583)  
**Klinik Pyramide am See AG**, in Zürich, Betrieb einer Klinik für teil- und kurzstationäre Chirurgie, insbesondere der Klinik Pyramide am See in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 24. 12. 1993 S. 6814). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Krummenacher, Urs, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (18584)  
**Kugaros AG (Kugaros SA) (Kugaros Ltd)**, in Zürich, Tätigkeit von Import- & Exportgeschäften in Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 17. 12. 1993 S. 6668). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Büttler, Franz, von Auw, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (18585)  
**Landgasthof Hotel Bären AG**, in Turbenthal, Betrieb des Landgasthofes Hotel Bären in Turbenthal, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 4. 11. 1993 S. 5795). Statutenänderung: 27. 6. 1994. Publikationsorgan neu: SHAB und «Der Tössbäler». Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Müller, Walter, von Turbenthal, in Turbenthal, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Andrist, Emil, von Aeschi bei Spiez, in Turbenthal, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eprecht, Ernst, von Wildberg, in Wildberg, Mitglied, ohne Zeichnungsbe-
- rechtigung; Vogel, Hans-Ulrich, von Wädenswil, in Turbenthal, Mitglied, ohne Zeichnungsbezeichnung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brunschweiler, Norbert, von Riedt und Erlen, in Miltödi, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Delegierter); Boller, Viktor, von Turbenthal, in Turbenthal, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Saxe, Peter, von Sevelen, in Turbenthal, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne Zeichnungsbezeichnung).
8. September 1994 (18586)  
**Magnum Crown Financial AG**, in Rümmlang, Finanzgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 17. 1. 1994 S. 306). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Schoch, Roland, von Winterthur, in Basel, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18587)  
**Mettler-Toledo AG (Mettler-Toledo SA) (Mettler-Toledo Ltd)**, in Greifensee, Entwicklung und Produktion von Waagen, Instrumenten sowie messtechnischen Erzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1994 S. 614). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Saemann, Dr. Ralph, von Delémont, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bochud, Dr. François Romain, von Basel, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cheesmond, John, britischer Staatsangehöriger, in Binningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Loew, Dr. Peter, von Basel, in Münchenstein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürker, Peter, von Zürich und Rümmlang, in Fällanden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (18588)  
**Migros Bank (Banque Migros) (Banca Migros)**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23. 8. 1994 S. 4701). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle.
8. September 1994 (18589)  
**Müller Martini Versand-Systeme AG (Müller Martini Mailroom-Systems Ltd) (Müller Martini Systèmes d'expédition SA)**, in Zürich, Erstellung von Getreidemöhlen, Speicher- und Siloanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 29. 3. 1994 S. 1693). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Germann, Daniel, von Zürich und Lütisburg, in Volketswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (18590)  
**Old Skipper Club AG**, in Zürich, Betrieb eines Reisebüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 7. 5. 1990 S. 1786). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gökmen, Ariel, von Zurzach, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (18591)  
**Oros Holding AG**, in Zürich, direkte und indirekte Beteiligung an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 15. 7. 1994 S. 3966). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hartman-Glauser, Rosmarie, von Worb, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18592)  
**Papierfabrik Horgen AG (Fabrique de papiers Horgen SA)**, in Horgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 13. 7. 1994 S. 3912). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Halter, Jürg, von Balgach, in Buchs ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (18593)  
**Plaut (Schweiz) Consulting AG (Plaut (Suisse) Consulting SA) (Plaut (Svizzera) Consulting SA)**, in Wädenswil, Durchführung von Betriebsberatungen und -begutachtungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 15. 7. 1994 S. 3967). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Achermann, Felix, von Buochs, in Oberwil-Lieli, Präsident, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18594)  
**Pneuhaus Letzi AG**, in Zürich, Handel mit Autoreifen, Felgen und weiteren branchenbezogenen Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 2. 2. 1993 S. 522). Eingetragene Personen neu oder mutierend: R. Bitterli Rema-Treuhand, in St. Gallen, Revisionsstelle.
8. September 1994 (18595)  
**Prevista-Vorsorge AG (Prevista-Prévoyance SA) (Prevista-Previdenza SA)**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1994 S. 1518). Statutenänderung: 27. 5. 1994. Zweck neu: Beratung und Verwaltung von Personalvorsorge-Einrichtungen unter Wahrung derer grösstmöglichen Unabhängigkeit sowie Erbringung von Beratungs- und Vermittlungsdienstleistungen im Personal- und Versicherungsbereich und verwandten Gebieten; kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Beratungen durchführen. Aktien neu: 600 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 600 Inhaberaktien zu Fr. 1000). Partizipationskapital neu: Fr. 62 000. Liberierung Partizipationskapital neu: Fr. 62 000. Partizipationschein neu: 620 Namenpartizipationscheine zu Fr. 100. Genussscheine neu: (bisher: 620 Namen Partizipationscheine zu Fr. 100 mit Rechten auf Anteil am Reingewinn und am Liquidationserlös gemäss Statuten). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre und die Partizipanten erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Zollinger, Yves, von Zürich, in Genf, Mitglied, ohne Zeichnungsbezeichnung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heubeck, Prof. Dr. Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Köln (D), Mitglied, ohne Zeichnungsbezeichnung; Imhof-Palmy, Suzanne, von Seedorf UR, in Uitikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; OBT Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
8. September 1994 (18596)  
**Pumas AG**, in Affoltern am Albis, An- und Verkauf von Polstermöbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 9. 4. 1992 S. 1597). Domizil neu: Zürichstrasse 78, 8910 Affoltern am Albis. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Meier-Haas, Oskar, von Oberhofen b. Kreuzlingen, in Affoltern am Albis, Mitglied, ohne Zeichnungsbezeichnung; Baltisberger-Wyss, Lotli, von Mühletal, in Altiswil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Baltisberger, Walter, von Mühletal, in Altiswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jucker, Hans, von Wila und Affoltern am Albis, in Affoltern am Albis, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Partner Treuhand AG Hochdorf, in Hochdorf, Revisionsstelle.
8. September 1994 (18597)  
**Saville Finanz AG**, in Dietlikon, Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 24. 12. 1993 S. 6813). Domizil neu: c/o Die Liegenschaftler Stärkle & Straub Treuhand AG, Loorenstrasse 9, 8305 Dietlikon.
8. September 1994 (18598)  
**Schmid, Rhyner AG**, in Adliswil, Herstellung und Verkauf von Farben, Lacken und verwandten oder ähnlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 26. 1. 1993 S. 394). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Obrecht, Heinz, von Wangenried, in Hünenberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ruppli, Herbert, von Brugg, in Adliswil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fuhrmann, Karl-Heinrich, von Adliswil, in Adliswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (18599)  
**SMA und Partner AG**, in Zürich, Studien und Experten auf dem Gebiet der Unternehmungs-, Verkehrs- und Betriebsplanung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 29. 3. 1994 S. 1694). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Meister, Martin, von Riehen, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18600)  
**Sodereal Holding SA**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1994 S. 3204). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hunziker, Hans Jörg, von Aarau und Oberkulm, in Niederhasli, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: von Oberkulm, in Niederhasli, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien).
8. September 1994 (18601)  
**Sulzer Infra (Schweiz) AG [Sulzer Infra (Suisse) SA] [Sulzer Infra (Svizzera) SA]**, in Winterthur, Ausübung sämtlicher Tätigkeiten im Bereich der Betriebs- und Gebäudetechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 29. 6. 1994 S. 3629). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gärtner, Otto, deutscher Staatsangehöriger, in Dättlikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptzitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lengauer, Hanspeter, von Winterthur, in Wiesendangen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptzitz.
8. September 1994 (18602)  
**Walter Rentsch AG (Walter Rentsch SA) (Walter Rentsch Ltd)**, in Dietlikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 5. 9. 1994 S. 4926). Zweigniederlassung neu: Fribourg.
8. September 1994 (18603)  
**Weber Hartmann Vrijhof & Partners AG (Weber Hartmann Vrijhof & Partners SA) (Weber Hartmann Vrijhof & Partners Ltd)**, in Adliswil, Dienstleistungen im Zusammenhang mit Handels- und Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14. 8. 1992 S. 3843). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fibada Treuhand AG, in Schaffhausen, Revisionsstelle.
8. September 1994 (18604)  
**Winintra AG**, in Winterthur, Erwerb, Ueberbauung, Veräusserung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23. 8. 1993 S. 4426). Statutenänderung: 4. 8. 1994. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder, sofern deren Namen und Adressen dem Verwaltungsrat bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch.
8. September 1994 (18605)  
**Zehag Kälte + Klima AG**, in Buchs ZH, Bau, Servizierung von und Handel mit klima-, kälte- und wärmetechnischen Apparaten, Maschinen und Anlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 256 vom 31. 12. 1993 S. 6971). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egger, Gallus, von Eggersriet SG, in Oberrohrdorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Zimmermann, Christian, von Ebnat-Kappel, in Schöfflisdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident).
8. September 1994 (18606)  
**Ziegler-Huber AG (Ziegler-Huber SA) (Ziegler-Huber Ltd)**, in Horgen, Fabrikation von und Handel in Spezialpapieren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 9. 4. 1987 S. 1386). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Halter, Jürg, von Balgach, in Buchs ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (18607)  
**Zuri-Invest AG (Zuri-Invest SA) (Zuri-Invest Ltd)**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1994 S. 4214). Domizil neu: Bahnhofstrasse 110, 8001 Zürich.
8. September 1994 (18608)  
**Zurimo «B» Immobilien AG**, in Zürich, Erwerb, Verkauf, Erstellung, Vermietung und Verwaltung von Immobilien und Finanzierung von Wohn- und Geschäftsbauten, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 20. 8. 1993 S. 4398). Statutenänderung: 4. 8. 1994. Zweck neu: Erwerb, Ueberbauung, Veräusserung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften aller Art. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die beabsichtigte Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Beabsichtigt ein in den Statuten näher bezeichnetes Grundstück in Winterthur zum Preise von höchstens Fr. 570 000 zu erwerben). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan oder, sofern deren Namen und Adressen dem Verwaltungsrat bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch.
8. September 1994 (18609)  
**Tuffex Holding AG**, bisher in Zug, Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 13. 8. 1991 S. 3521). Statutenänderung: 29. 6. 1994. Firma neu: Tuffex AG. Sitz neu: F l a a c h. Domizil neu: Im Siben 9, 8416 Flaach. Zweck neu: Fabrikation und Vertrieb von Artikeln aus Kunststoff; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücken erwerben, verwalten und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 1 400 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 1 400 000. Aktien: 4000 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm bei der Gründung zwei komplette Wickelmaschinen für die Fabrikation von biegsamen Rohren aller Art, wofür 60 Aktien zu Fr. 1000 ausgegeben wurden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Furrer, Rita, von Zürich, in Opfikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bucheli, Josef, von Willisau Land, in Herrliberg, Präsident, mit Einzelunterschrift (wie bisher); Bucheli, Ulrich, von Willisau Land, in Herrliberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift (wie bisher); FF Fischer Treuhand AG, in Opfikon, Revisionsstelle.
8. September 1994 (18610)  
**Almag**, in Seuzach b. A., Handel mit Aufbereitungs-Maschinen von organischen Abfällen jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 15. 10. 1987 S. 4034). Firma neu: Almag in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 01.09.1994 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumgartner, Dr. Max Josef, von Jonschwil, in Zürich, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).
8. September 1994 (18612)  
**Alphatoy AG in Liquidation**, in Bonstetten, Handel mit Spielwaren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1994 S. 3204). Firma wird im Sinne von Art. 66, Abs. II, Satz 2 HRGv gelöst.

8. September 1994 (18613)  
Eisenwarenhandlung Ernst A. Schmid, Aktiengesellschaft in Liq. in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 7. 6. 1993 S. 2919). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
8. September 1994 (18614)  
Fahrschule Pfister AG in Liquidation, in Wädenswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 13. 1. 1993 S. 164). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
8. September 1994 (18615)  
Medea AG in Liquidation (Medea SA en liquidation) (Medea Ltd in liquidation), in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, im Bereiche Werbung und Kommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1994 S. 3204). Firma wird im Sinne von Art. 66, Abs. II, Satz 2 HRG/VG gelöscht.
8. September 1994 (18616)  
Oespak AG in Liquidation, in Zürich, Kauf und Verkauf von und Handel mit Waren aller Art, insbesondere der Verpackungs- und Papierindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1994 S. 586). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 15.07.1994 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.
8. September 1994 (18617)  
Wegeke AG in Liquidation, in Zürich, Betrieb von Detailhandels-geschäften für Parfümerie- und Kosmetikwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1994 S. 3204). Firma wird im Sinne von Art. 66, Abs. II, Satz 2 HRG/VG gelöscht.
8. September 1994 (18618)  
MSAN GmbH, in Richterswil, c/o Awad El Karim Abdel Aziz, Im Leemann 1, 8805 Richterswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 8. 1994. Zweck: Fabrikation von Medikamenten, Kauf und Verkauf, Import und Export von Waren aller Art; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Abdel Aziz, Awad El Karim, sudanesischer Staatsangehöriger, in Richterswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000; Schlatter, Bruno, von Schlossrued, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.
8. September 1994 (18619)  
Teleys GmbH, in Wangen-Brüttisellen, Obere Wangenstrasse 16, 8306 Brüttisellen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1. 9. 1994. Zweck: Erbringung von Ingenieur-Dienstleistungen in den Bereichen Telekommunikation, Telefonie und Informatik sowie Durchführung aller damit zusammenhängender Geschäfte. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mercurio, Renato, von Zürich, in Schönbrühl, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Mettler, Hermann, von Thalheim an der Thur, in Wangen-Brüttisellen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.
8. September 1994 (18620)  
GP Grafik Produktions GmbH, in Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 70 vom 12. 4. 1994 S. 1946). Statutenänderung: 8. 7. 1994. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: RZ-Grafik-Service AG, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 14 000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Begni, Peter, von Opfikon, in Rorbas, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 44 000 (bisher: mit einer Stammeinlage von Fr. 30 000).
8. September 1994 (18621)  
Dörfli-Genossenschaft Wolfsmat, in Dietikon, Genossenschaft (SHAB Nr. 149 vom 4. 8. 1993 S. 4080). Domizil neu: Im Dörfli, 8953 Dietikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rindlisbacher, Walter, von Zürich und Walkringen, in Dietikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Bischof, Peter, von Eggersriet, in Dietikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riedo, August, von Pfaffien, in Dietikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bischof, Pius, von Eggersriet, in Dietikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
8. September 1994 (18622)  
Gemeinnützige Baugenossenschaft Erlenbach (ZH) G.B.E., in Erlenbach ZH, Genossenschaft (SHAB Nr. 172 vom 6. 9. 1993 S. 4672). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Barben, Peter, von Spiez, in Erlenbach ZH, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gisler, Edwin, von Springen, in Erlenbach ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Renner, Marc, von Weiningen ZH, in Erlenbach ZH, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schlegel, Rolf, von Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frank, Markus, von Rickenbach LU, in Erlenbach ZH, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zuppen, Rosmarie, von Visp, in Erlenbach ZH, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied und Sekretär); Uster, Max, von Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
8. September 1994 (18623)  
Gemeinnützige Baugenossenschaft Künsnacht (G.B.K.), in Künsnacht ZH, Genossenschaft (SHAB Nr. 76 vom 21. 4. 1993 S. 1911). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tobler, Bruno, von Zollikon, in Künsnacht, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gombocz, Margrit, von Künsnacht ZH, in Künsnacht ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
8. September 1994 (18624)  
Mode Designschule B, in Zürich, Genossenschaft (SHAB Nr. 83 vom 30. 4. 1993 S. 2122). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Maatong, Maja Ben, von Winterthur, in Winterthur, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keeris, Barbara, von Frauenfeld, in Augst am Albis, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Schär-Keller, Helen, von Gondiswil, in Nürensdorf, Vizepräsident und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Dinhard, Mitglied); Lüscher, Myriam, von Muhen, in Zürich, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Muhen, M und StvAktuar); Edlin, Margreth, von Zürich, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied und Aktuar); Fay, Hannelore, deutsche Staatsangehörige, in Olten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied und Kassier); Moser, Ruth, von Neuhausen am Rheinfall, in Udorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident).
8. September 1994 (18625)  
SV-Service Schweizer Verband Volksdienst, in Zürich, Verein (SHAB Nr. 97 vom 20. 5. 1994 S. 2809). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Avens, Janis, von Sisele, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spycher, Elisabeth, von König und Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Imboden, Roland, von Ringgenberg BE, in Worb, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stratz Bachmann, Johanna, deutsche Staatsangehörige, in Russikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (18626)  
Verein Stalker, in Zürich, Unterhalt und Pflege eines (eventuell mehreren) hochsechtüchtigen Segelschiffes, Verein (SHAB Nr. 258 vom 6. 11. 1987 S. 4330). Domizil neu: c/o IAC - Stiftung, Ausstellungsstrasse 102, 8005 Zürich.
8. September 1994 (18627)  
Arnold Brunner's Erben, Baunternehmung, Zürich, Nachfolger Murbach & Co AG, Niederlassung Embrach, in Embrach, Haumühlestrasse 7, 8424 Embrach, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma des Hauptsitzes: Arnold Brunner's Erben, Baunternehmung, Zürich, Nachfolger Murbach & Co AG. Rechtsnatur: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Zürich. Eingetragen im HRG am HS: 27.06.1990 [letzte Publikation: SHAB Nr. 111 vom 10.06.1994, S. 3255]. Zweck: Ausführung sämtlicher Hoch-, Tief- und Spezialtiefbauarbeiten sowie Holzbauarbeiten; kann auch Handelsgeschäfte betreiben und Beteiligungen an andern Gesellschaften, Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben und verwerten. Eingetragene Personen: Murbach, Peter, von Gächlingen und Zürich, in Scherzengbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wehrle, Erwin, von Zürich und Zollikon, in Zollikon, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dörig, Ralph, von Appenzel, in Embrach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jucker, Hans-Ulrich, von Zürich und Weisingen, in Bülach, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18628)  
Bigla AG, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, Fabrikation von und Handel mit Büroeinrichtungen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1994 S. 867). mit Hauptsitz in: Biglen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Simz Müller, Elisabeth Gertrude, von Safenwil und Lauperswil, in Konolfingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18629)  
CTA Computer Technik AG, Zweigniederlassung Stallikon, in Stallikon, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 78 vom 23. 4. 1993 S. 1970). mit Hauptsitz in: Münsingen. Statuten-/Errichtungsdatum neu: Statuten geändert am: 27. 5. und 3. 8. 1994. Zweck neu: Herstellung, Vertrieb und Unterhalt von Maschinen und Geräten für den Einsatz in der Computertechnik, insbesondere auf den Gebieten der Klima- und Kältetechnik, der Wärmerückgewinnung, Wärmepumpen und der Stromversorgung sowie Beratung in diesem Zusammenhang; kann sich an Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben.
8. September 1994 (18630)  
Hitz Fassadenpflege AG, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1993 S. 6129). mit Hauptsitz in: Rorschach. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ammann, Barbara Margrit, von Roggwyl BE und Oberhelfenschwil, in Zürich, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hug, Mirielle Liliane, von Tschugg und Urzwil, in Horgen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18631)  
CTA Consulting AG, in Winterthur, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 170 vom 2. 9. 1994 S. 4895). mit Hauptsitz in: Wil. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
8. September 1994 (18632)  
Leifheit Aktiengesellschaft, Nassau, Zweigniederlassung Thalwil, in Thalwil, Herstellung und Vertrieb von industriellen Produkten und Konsumgütern, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 94 vom 27. 4. 1987 S. 1617). mit Hauptsitz in: Nassau (BRD). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
8. September 1994 (18633)  
AMS Yachting Anita Schmid, in Zumikon, Leugrueb 9, 8126 Zumikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Wassersportartikeln. Eingetragene Personen: Schmid, Anita, von Zürich und Dietikon, in Zumikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18634)  
D.I.I.C. D'Urso Insurance Consulting, in Dänikon, Birchstrasse 9, 8114 Dänikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Neutrale Beratungsstelle im Versicherungsbereich. Eingetragene Personen: D'Urso, Giuseppe, italienischer Staatsangehöriger, in Dänikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18635)  
Fisler Immobilien, in Zürich, Wildbachstrasse 55, 8008 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verwaltung, Verkauf und Vermittlung von Immobilien. Eingetragene Personen: Fisler, Sergio, von Zürich, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18636)  
HPB Management Services, H.P. Bachmann, in Hausen am Albis, Husmatweg 7, 8915 Hausen am Albis, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung und Begleitung in Unternehmensbelangen aller Art insbesondere im Pharmabereich und Gesundheitswesen. Eingetragene Personen: Bachmann, Hans Peter, von Zürich und Hohenrain, in Hausen am Albis, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18637)  
M. Fontana, Putzdiens und Haustierbetreuung, 8108 Dällikon, in Dällikon, Chilenastrasse 8, 8108 Dällikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reinigen von Gebäuden und Betreuen von Haustieren. Eingetragene Personen: Fontana, Marianne, von Aarau, in Dällikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18638)  
RS Consulting Rolf E. Seifert, in Zürich, Färberstrasse 28, 8008 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Organisations- und Informatikberatung, Softwarevertrieb und Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Seifert, Rolf Ernst, deutscher Staatsangehöriger, in Meilen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18639)  
Urs Holenstein, in Winterthur, Wülflingerstrasse 161, 8408 Winterthur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Innovationen in Verkauf und Werbung. Eingetragene Personen: Holenstein, Urs, von Alt St. Johann, in Aadorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18640)  
Aeberli Baumanagement, in Adliswil, Einzelfirma (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1991 S. 777). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aeberli-Wuest, Elisabeth, von Kilchberg ZH, in Wisklofen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaspar, Claudia, von Zürich und Oberkulm, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (18641)  
PC-Shop Weidmann, in Thalwil, An- und Verkauf von Neu- und Gebraucht-Computersystemen, Einzelfirma (SHAB Nr. 36 vom 21. 2. 1994 S. 987). Firma neu: PC- und SAT-Shop Weidmann. Zweck neu: An- und Verkauf von Neu- und Gebraucht-Computersystemen, Satellitentechnik und Peripheriegeräten sowie Ausführung von einschlägigen Reparaturarbeiten.
8. September 1994 (18642)  
Boutique Larissa N. Frau L. Niederhofer, in Zürich, Betrieb einer Boutique für Damenmode, Einzelfirma (SHAB Nr. 109 vom 13. 5. 1988 S. 1960). Firma infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.
8. September 1994 (18643)  
Claude André Rahm Finance Consulting, in Zürich, Finanzberatung und Immobilienhandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 130 vom 9. 7. 1992 S. 3177). Der Firmainhaber ist gestorben. Ueber seinen Nachlass ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 19.05.1994 die konkursamtliche Nachlassliquidation angeordnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 27.07.1994 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
8. September 1994 (18644)  
Oliver Lüönd, in Zürich, Betrieb der Oliver-Bar mit Dancng, Einzelfirma (SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1993 S. 4160). Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 22.06.1994 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 15.08.1994 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
8. September 1994 (18645)  
Projection Raymond Schefer, in Opfikon, Unternehmensberatung, Marktforschung, Einzelfirma (SHAB Nr. 128 vom 7. 7. 1992 S. 3127). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
8. September 1994 (18646)  
Roman Sandmeier, in Zürich, Spezialacklerwerk und Feinsandstrahlerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 98 vom 24. 5. 1994 S. 2845). Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 27.06.1994 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 08.08.1994 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
8. September 1994 (18647)  
Roman Sandmeier, ARO-Ersatzteilvertrieb und Fahrzeugimpf, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 98 vom 24. 5. 1994 S. 2845). Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 27.06.1994 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 08.08.1994 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
8. September 1994 (18648)  
S.B.L. Sicherheitsbüro Leuter, in Stäfa, Übernahme von Sicherheitsdiensten, Einzelfirma (SHAB Nr. 176 vom 12. 9. 1991 S. 3958). Aktiven und Passiven sind an die Sicherheits-Büro-Leuter AG, in Stäfa, übergegangen. Firma erloschen.
8. September 1994 (18649)  
Wort für Wort, Edith Ruth Lagler, in Zürich, Beratung auf dem Gebiete des Marketings sowie Erstellung von Werbetexten, Einzelfirma (SHAB Nr. 69 vom 11. 4. 1989 S. 1434). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 11.07.1994 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
8. September 1994 (18650)  
Beat Schmid, in Zürich, Treuhandbüro, Einzelfirma (SHAB Nr. 73 vom 30. 3. 1987 S. 1226). Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 07.07.1994 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 09.08.1994 mangels Aktiven eingestellt. Da der Inhaber sein Geschäft weitergeführt, bleibt die Eintragung bestehen.
8. September 1994 (18651)  
Mille Fleurs Fritschi & Thaler, in Uetikon am See, Bergstrasse 141, 8707 Meilen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 9. 1994. Zweck: Betrieb eines Blumengeschäftes. Eingetragene Personen: Fritschi, Karin, von Dorf, in Bassersdorf, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Thaler, Thomas, von Krinau, in Bassersdorf, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (18654)  
Gräff Capital Management AG, in Zürich, Vermögens-, Finanz- und -verwaltungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 5. 10. 1993 S. 5197). Statutenänderung: 9. 8. 1994. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, Telefax, Telegramm oder Telex, sofern Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
8. September 1994 (18655)  
Seismo Verlag, Sozialwissenschaften und Gesellschaftsfragen (Edition Seismo, Sciences sociales et problèmes de société), (Seismo Press, Social sciences and social issues), in Zürich, Verlegen von Büchern und Periodika, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 5. 11. 1993 S. 5816). Statutenänderung: 23. 8. 1994. Zweck neu: Verlegen von Büchern und Periodika, die im weitesten Sinne dem sozialwissenschaftlichen Bereich zugeordnet werden können, sowie Handel mit Büchern; kann Dienstleistungen jeder Art erbringen, die der Förderung und Verbreitung der sozialwissenschaftlichen Forschung und Lehre dienlich sind. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 60 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 600 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 200 Namenaktien zu Fr. 200 (bisher: 200 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 200 Namenaktien zu Fr. 200). Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgültig bekannte Adresse der Aktionäre. Sind der Gesellschaft nicht alle Aktionäre bekannt, erfolgen Mitteilungen durch Publikation im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
8. September 1994 (18656)  
Revox AG (Revox SA) (Revox Inc.), in Regensdorf, Entwicklung von Systemen in der Audiotechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 24. 6. 1994 S. 3541). Statutenänderung: 8. 8. 1994. Aktienkapital neu: Fr. 350 000 (bisher: Fr. 100 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 350 000. Aktien neu: 3500 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 1000 Namenaktien zu Fr. 100). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kränzlin, Jürg, von Neuheim, in Lupfig, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Robert, von Hospental, in Beringen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Auditco AG, in Zug, Revisionsstelle.

## Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

8. September 1994 (18657)  
**Sunporer SA**, in S t ä f a, c/o Hanselmann Treuhand AG, Industriestrasse 18, 8712 Stäfa, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 8. 1994. Zweck: Führen von Sonnenstudios für die künstliche Bräunung durch Solarien; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke verwalten, erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Rauscher, Andrea, von Dübendorf, in Dübendorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hanselmann Treuhand AG, in Stäfa, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18659)  
**Amersham Nederland BV, Utrecht, Zurich Branch**, in Z ü r i c h, Dörflistrasse 120, 8050 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma des Hauptsitzes: **Amersham Nederland BV**. Rechtsnatur: Besloten vennootschap. Hauptsitz: Utrecht. Statuten-/Errichtungdatum: Die Statuten datieren vom 11.02.1980. Zweck: Kaufen, Verfügen über, Lagern, Entwerfen, Entwickeln, Herstellen, Verkaufen, Vermieten und Mieten, Unterhalten und Verhandeln von radioaktiven Stoffen und Produkten, insbesondere von radiochemischen Stoffen für Forschungszwecke, radiofarmazeutischen Produkten und Strahlungsquellen; und anderen Stoffen, Zubehören und Dienstleistungen, welche verwandt sind oder verwendet werden im Zusammenhang mit einer der vorerwähnten Tätigkeiten; Erwerben, Kaufen, Verkaufen, Verwerten und Lizenzvergabe von Patenten, Patenteinzelungen, Produktionsverfahren und Produktionsgeheimnissen und Handelsmarken; alle industrielle, kommerzielle, finanzielle und andere Tätigkeiten direkt oder indirekt im Zusammenhang stehend mit einer der oben erwähnten Tätigkeiten oder anderen artgleichen oder verwandten Tätigkeiten, es sei denn für die Gesellschaft selbst oder zugunsten von Dritten oder mit der Gesellschaft Assoziierten; Gründen, Erwerben und Nutzen von Unternehmungen der gleichen Art; alles Vorstehende im weitesten Sinne des Wortes sowie das Durchführen aller Tätigkeiten, welche dazu förderlich sind; ist berechtigt zur Teilnahme oder auf anderer Weise Wahrnehmungen ihrer Interessen an anderen, zur Verwaltung oder Führung von, zur Finanzierung von und zur Vererbung und Förderung von anderen Gesellschaften und Unternehmungen, mit artgleichen Zwecken oder mit Zwecken welche förderlich sein können für die Verwirklichung der obengenannten Zwecke. Grundkapital/Haftung: Das autorisierte Grundkapital beträgt hfl. 1 200 000 und ist eingeteilt in 1200 Namenaktien zu hfl 1 000, wovon 400 voll liberierte Namenaktien zu hfl 1 000 ausgegeben sind. Bestimmungen für die ZN: Geschäftsbericht der Zweigniederlassung: Als Verteiler von Produkten und Dienstleistungen für und im Namen von Amersham International plc («Amersham») und ihren Tochtergesellschaften und anderen von Amersham genehmigten Lieferanten aufzutreten. Die Produkte werden ohne Einschränkung radiochemische und andere lebenswissenschaftliche Produkte für Forschungszwecke und radiofarmazeutische und Strahlungsquellen sein. Das Geschäftsgebiet wird die Schweiz und Liechtenstein umfassen. Eingetragene Personen: Keir, James, britischer Staatsangehöriger, in Hertfordshire (GB), Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung; Cooper, Julian Alfred, britischer Staatsangehöriger, in Weston Turville (GB), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Mengel, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Junet, Raymond Charles, von Genf und Cernier, in Oetwil am See, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Coopers & Lybrand, in Amsterdam (NL), Revisionsstelle.

8. September 1994 (18660)  
**Regoma AG**, in Z ü r i c h, Neugummierung von Pneumatik-Reifen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 7. 4. 1994 S. 1854). Statutenänderung: 24. 8. 1994. Firma neu: **Pneu Egger AG Zürich**. Domizil neu: Neunbrunnstrasse 45, 8050 Zürich. Zweck neu: Handel mit Autopneus und Gütern aller Art, Ausführung von Auto- und Pneureparaturen und Betrieb einer Werkstätte für Lenkungsgeometrie; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktien neu: 250 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen an ihre letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im Publikationsorgan. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Baumgärtner, Balthasar, von Chur, in Freienbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leimgruber, Richard, von Herzach, in Rohr AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (18661)  
**Zürich Investment Management AG**, in Z ü r i c h, Mythenquai 2, 8002 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5. 9. 1994. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Finanzbereich, insbesondere Anlageberatung und Vermögensverwaltung; kann sich an andere Unternehmen jeder Art beteiligen, solche finanzieren sowie Grundstücke erwerben, belasten oder veräussern. Aktienkapital: Fr. 10 000 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 10 000 000. Aktien: 10 000 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre können, soweit das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, rechtsverbindlich auch nur durch gewöhnlichen Brief an die der Gesellschaft zuletzt bekanntgegebene Adresse erfolgen. Eingetragene Personen: Hänggi, Rudolf, von Nunningen, in Zug, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gose, Dr. Günther, deutscher Staatsangehöriger, in Herliberg, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Morax, Dominique, von Mex VD, in Rüschlikon, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gassmann, Dr. Rochus, von Wauwil, in Egg, Sekretär, ohne Zeichnungsberechtigung; Trinca, Aldo, von Poschavo, in Hombrechtikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tschirky, Martin, von Mels, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18662)  
**Vudcom AG**, in R ü m l a n g, Rümelbachstrasse 12, 8153 Rümmlang, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 8. 1994. Zweck: Verkauf, Organisation und Betreuung im Touristiksektor, wie Hotelreservierungen, Publishing im In- und Ausland für die Schweiz, Beförderung vom Ausland in die Schweiz sowie zurück sowie Organisation und Durchführung von Exkursionen in der Schweiz, Erbringung sämtlicher Dienstleistungen im Touristikbereich sowie in Marketing und Consulting, Handel, Import und Export von Waren aller Art, Durchführung von Finanzgeschäften; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verkaufen, mieten und vermieten. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schwegler, Fritz, von Ballwil, in Altendorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Davidovic-Ivanovic, Jasna, jugoslawische Staatsangehörige, in

Rümmlang, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Vujovic, Predrag, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Hauser, Peter, von Hütten, in Wollerau, Revisionsstelle.

8. September 1994 (18663)  
**Biowatt AG (Biowatt SA) (Biowatt SpA) (Biowatt Inc) (Biowatt Ltd)**, in Z ü r i c h, Handel mit Systemen und Produkten für die Erstellung von Bauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1994 S. 90). Statutenänderung: 6. 9. 1994. Firma neu: **Bio-Oekobau AG** für ökologisches Bauen. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Brandenberger, Jürg, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüdi, Ernst, von Heimwil, in Schübelbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (18664)  
**Nicole Ehat und Viviane Bärlocher-Knigge «Schlag auf Schlag» Selbstverteidigung für Frauen**, bisher in Z ü g, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 11. 3. 1992, S. 1110). Sitz neu: Kilchberg Z H. Domizil neu: Weinbergstrasse 71, 8802 Kilchberg ZH. Beginn: 21. 2. 1992. Zweck: Förderung und Verbreitung von Selbstverteidigung für Frauen, im speziellen Selbstverteidigungskurse jeglicher Art. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ehat, Nicole, von Schaffhausen, in Kilchberg ZH, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift (wie bisher); Bärlocher-Knigge, Viviane, von Zürich, Corsiersur-Vevey und Thal SG, in Oberürti, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift (bisher: in ZG).

8. September 1994 (18665)  
**Sulzer Ruti AG (Sulzer Ruti Limited) (Sulzer Ruti SA)**, in R ü t i Z H, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1994 S. 3998). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Pfister, Heinz, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien.

8. September 1994 (18662)  
**Nachtrag des im SHAB Nr. 84 vom 2. 5. 1994 S. 2376 publizierten TB-Eintrags Nr. 8281 vom 25. 4. 1994. Bachofen-Elektronik**, in M a u r, Einzelfirma (SHAB Nr. 84 vom 2. 5. 1994 S. 2376). Domizil neu: Neugut 25, 8128 Hinteregg. (nicht: Im Neugut 25, 8124 Maur).

8. September 1994 (18663)  
**Nachtrag zum im SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994, S. 4795 publizierten TB-Eintrags Nr. 17190 vom 22. 8. 1994. Limelight, Massaguestudio, Thomas Lenz**, in Z ü r i c h, Einzelfirma (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994 S. 4795). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lenz, Thomas, von Niederhelfenschwil und Waldkirch, in Killwangen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

## Bern - Berne - Berna

### Büro Belp (Bezirk Seftigen)

5. September 1994  
**Hubacher Bau AG**, in K i r c h d o r f, Betrieb einer Baunternehmung für Hoch- und Tiefbau (SHAB Nr. 3 vom 7. 1. 1991, S. 47). Revisionsstelle: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Burgdorf.

5. September 1994  
**Cryotherm AG**, in T o f f e n, Planung, Bau, Montage und Wartung von Kälteanlagen, Wärmepumpen und Anlagen im Bereich umweltfreundlicher Energienutzung usw. (SHAB Nr. 256 vom 31. 12. 1993, S. 6973). Revisionsstelle: Presida Treuhand AG Aarau, in Aarau.

5. September 1994  
**Zürbigg Baunternehmung AG**, in T o f f e n, Betrieb einer Hoch- und Tiefbaunternehmung usw. (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1993, S. 5571). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschiedene, Unterschrift erloschen: Hanni Zürbigg, André Zürbigg, VR-Mitglied, ist neu einziges VR-Mitglied und führt neu Einzelunterschrift (bisher Kollektiv zu zweien). Revisionsstelle: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Münsingen.

5. September 1994  
**Müller Systemtechnik**, in B e l p, Erstellung und Vertrieb von technischer Software usw. (SHAB Nr. 172 vom 5. 9. 1990, S. 3575). Geschäftsdomizil neu: Hohlestrasse 4.

5. September 1994  
**Steiner Jürg**, in K e h r s a t z, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Jürg Steiner, von Bern, in Kehrsatz. Vermittlung von Geschäften im Sektor Kommunikation. Geschäftsdomizil: Talstrasse 13, 3122 Kehrsatz.

5. September 1994  
**Pferdezuchtgenossenschaft des Amtes Seftigen und Umgebung**, in R i g g i s b e r g (SHAB Nr. 52 vom 15. 3. 1990, S. 1015). Aus dem V (Vorstand) ausgeschieden: Fritz Brönnimann, V-Präsident, Ernst Maurer, V-Vizepräsident, und Hans Schmid. Die Unterschrift von Fritz Brönnimann und Ernst Maurer ist erloschen. Unterschrift erloschen: Dr. Charles Oeppliger, Verwalter. Rudolf Trachsel, von Mühlethurnen, in Riggisberg, bisher Beisitzer, ist neu V-Präsident. Fritz Trachsel-Dubach, bisher Sekretär und Kassier, ist neu Sekretär, Kassier und Verwalter. Neu im V: Fritz Krebs, von und in Rüttigisberg, als V-Vizepräsident; Fritz Kunz, von Meikirch, in Niedermuhlen, und Fritz Messerli-Berchtold, von Riggisberg, in Rüttigisberg, als Beisitzer. Präsident oder Vizepräsident zeichnet mit dem Sekretär, Kassier und Verwalter kollektiv zu zweien.

### Büro Bern

6. September 1994  
**AGS Control, Alarm- und Sicherheitssysteme Schlappbach**, in K ö n i z, Einzelfirma (SHAB Nr. 127 vom 5. 7. 1993, S. 3476). Der Appellationshof des Kantons Bern, III. Zivilkammer, hat über den Inhaber den Konkurs eröffnet, mit Wirkung ab 26. Juli 1994.

6. September 1994  
**Fueter AG, Herren- und Damenbekleidung**, in B e r n, Handel mit Textilien aller Art usw. (SHAB Nr. 217 vom 8. 11. 1993, S. 5845). Neues Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist: Stettler Hans, von Vechnigen, in Wangen bei Olten. Neues Geschäftsdomizil: Theaterplatz 3, 3011 Bern.

6. September 1994  
**Engineering + Trading Häusler**, in B e r n, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Häusler Rudolf, deutscher Staatsangehöriger, in Bern. Geschäftsmatur: Beratung und Handel in den Bereichen Antriebstechnik, Maschinen- und Anlagenbau. Domizil: Schwarztorststrasse 93, 3007 Bern.

6. September 1994  
**Lorenz Expo**, bisher in I t t i g e n, Einzelfirma, Import und Export von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1994, S. 1824). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach B a g w i l (SHAB Nr. 156 vom 15. 8. 1994, S. 4559).

6. September 1994  
**«Winterthur» Schweizerische Versicherungs-Gesellschaft, Zweigniederlassung Bern**, in B e r n, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1994, S. 732) mit Hauptsitz in Winterthur. Statutenänderung vom 23. Juni 1994. Keine publikationspflichtigen Änderungen am Sitz der Zweigniederlassung.

6. September 1994  
**Technomag AG**, in B e r n, Vertrieb von Brems- und Kupplungsmaterial der «IMAG Aktiengesellschaft», in Münchenstein usw. (SHAB

Nr. 193 vom 5. 10. 1993, S. 5200). Prokura kollektiv zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz neu: Silvestre Michele, italienischer Staatsangehöriger, in Wiedlisbach.

6. September 1994  
**Auto-Garagen AG**, in B e r n, Betrieb von Garagen mit Reparaturwerkstätten usw. (SHAB Nr. 82 vom 7. 4. 1977, S. 1130). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 27. Juli 1994. Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Kanne AG», in Rüschlikon, welche die Aktiven und Passiven der Gesellschaft gemäss Fusionsvertrag vom 7. 7. 1994 und Bilanz per 31. 12. 1993 übernimmt.

6. September 1994  
**Aare Verwaltungen AG**, bisher in G r e n g (SHAB Nr. 7 vom 12. 1. 1993, S. 142). Statutenänderung vom 6. Juli 1994. Sitz neu: B e r n. Ursprüngliche Statuten vom 14. Mai 1992. Zweck: Unabhängige Beratung sowie Erbringung aller Dienstleistungen im gesamten Immobilien-, Treuhand- und Verwaltungsbereich; die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 100 000; Liberierung: Fr. 100 000; Aktien: 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. VR (Verwaltungsrat): mindestens 2 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an (bisher): Schmid Daniel, von Mühlebühl, in Greng, Präsident und Delegierter, und Rölthlisberger Beat, von Langnau im Emmental, in Steffisburg, Mitglied und Delegierter. Revisionsstelle: Treuhand-, Revisions- und Steuerberatungsbüro Lehmann AG, in Bern. Domizil: Sandrainstrasse 72, c/o Schmid & Rölthlisberger AG, 3007 Bern.

6. September 1994  
**SSE Scheitler + Suter Elektroplanung AG**, in G ü m l i n g, Gemeinde M u r i b e i B e r n (Neueintragung). Statuten vom 30. August 1994. Zweck: Planung von haustechnischen Anlagen, insbesondere von Elektroninstallationen und -einrichtungen aller Art; die Gesellschaft kann sich an andere Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 200 000; Liberierung: Fr. 200 000; Aktien: 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Sacheinlage gemäss Sacheinlagevertrag vom 24. 8. 1994: Aktiven von Fr. 768 973.75 und Passiven von Fr. 50 335.35 der Kollektivgesellschaft «Scheitler + Suter Elektroplanung», in Gümmling, zum Übernahmepreis von Fr. 718 638.40, wofür 200 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben und eine Forderung von Fr. 518 638.40 gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. VR (Verwaltungsrat): mindestens 1 Mitglied. Ihm gehören an: Gebhart Emil, von Wigoltingen, in Bern, Präsident mit Unterschrift kollektiv zu zweien; Suter Heinz, von und in Schnotwil, Delegierter mit Einzelunterschrift, und Schneider Peter, von Reichenbach im Kandertal, in Worb, Mitglied mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Neuenchwander + Co, in Grosshöchstetten. Domizil: Worbstrasse 204, 3073 Gümmling.

6. September 1994  
**Intertosa AG**, bisher in I t t i g e n (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1993, S. 45). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach O f t r i n g e n (SHAB Nr. 169 vom 1. 9. 1994, S. 4876).

### Büro Biel - Bureau de Bienne

6. September 1994  
**Angelo Faro**, in B i e n n e, rue Dufour 84, raison individuelle (nouvelle inscription). Titulaire: Angelo Faro, de nationalité italienne, à Bienne. Commerce de machines pour restaurants, torréfaction de café.

6. September 1994  
**Oratec SA**, à B i e n n e, produits de précision en métal plein, acier, or etc. (F.O.S. du 17. 8. 1993, p. 4326). Société dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal I de Bienne du 5 septembre 1994. Nouveau: **Oratec SA en faillite**.

6. September 1994  
**Ama design Andrea Marti**, in B i e l, Alpenstrasse 54, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Andrea Marti, von Lyss, in Biel BE. Geschäftsmatur: Betrieb eines Büros für Kommunikations-Design und Computergrafik.

6. September 1994  
**Funi-Car Beteiligungen AG**, in B i e l (SHAB Nr. 258 vom 4. 11. 1988, S. 4460). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gottfried Schmid, von Berg am Irchel, in Leubringen, Mitglied des VR (Verwaltungsrats), ohne Unterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heinz Moser, von Thun, in Biel BE, Mitglied des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Delegierter des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Intra Verwaltungs- und Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.

6. September 1994  
**Bisetra AG**, in B i e l, Förderung der Zusammenarbeit von Transportunternehmungen in der Region Biel-Seeland (SHAB Nr. 107 vom 7. 6. 1993, S. 2920). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gräub Wilhelm, von Wyssachen, in Biel BE, Sekretär des VR (Verwaltungsrats) (Nichtmitglied), mit Kollektivprokura zu zweien; Jean-Claude Borel, von Couvet und Neuenburg, in Leubringen, Vizepräsident des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher Mitglied des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Heinz Moser, von Thun, in Biel BE, Mitglied des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher Vizepräsident und Delegierter des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

6. September 1994  
**Funi-Car Reisen AG**, in B i e l (SHAB Nr. 112 vom 14. 6. 1993, S. 3073). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gräub Wilhelm, von Wyssachen, in Biel BE, Sekretär des Verwaltungsrats (Nichtmitglied), mit Kollektivprokura zu zweien.

6. September 1994  
**Funi-Car Transporte AG**, in B i e l (SHAB Nr. 112 vom 14. 6. 1993, S. 3072). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gräub Wilhelm, von Wyssachen, in Biel, Sekretär des Verwaltungsrats (Nichtmitglied), mit Kollektivprokura zu zweien.

6. September 1994  
**Funi-Car Immobilien AG**, in B i e l (SHAB Nr. 89 vom 9. 5. 1990, S. 1841). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gottfried Schmid, von Berg am Irchel, in Leubringen, Mitglied des VR (Verwaltungsrats), ohne Unterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gräub Wilhelm, von Wyssachen, in Biel BE, Sekretär des VR (Nichtmitglied), mit Kollektivprokura zu zweien. Rentsch Alfred, von Ferenbalm, in Pieterlen, Mitglied des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne Unterschrift).

6. September 1994  
**Funi-Car Kursbetriebe AG**, in B i e l (SHAB Nr. 118 vom 22. 6. 1993, S. 3228). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gräub Wilhelm, von Wyssachen, in Biel BE, Sekretär des Verwaltungsrats (Nichtmitglied), mit Kollektivprokura zu zweien.

6. September 1994  
**Car-Tour CT AG**, in B i e l (SHAB Nr. 187 vom 28. 9. 1992, S. 4522). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Heinz Moser, von Thun, in Biel BE, Vizepräsident des VR (Verwaltungsrats), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gräub Wilhelm, von Wyssachen, in Biel BE, Sekretär des VR (Nichtmitglied), mit Kollektivprokura zu zweien.

## Büro Burgdorf

5. September 1994

GGW Genossenschaft für gemeinnützigen Wohnungsbau, in Kirchberg BE (SHAB Nr. 26 vom 8. 2. 1993, S. 620). Neues Verwaltungsratsmitglied: René Weber, von Brütlenen, in Ittigen. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten. Die bisherigen Verwaltungsratsmitglieder Giorgio Marinello und Roland Schönenberger zeichnen nicht mehr kollektiv zu zweien schlechthin, sondern kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten.

## Bureau de Courtelary

2. septembre 1994

Prefrap SA (Prefrap AG), à Renan, rue des Puits 8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 31. 8. 1994. But: toute sorte de transformations et traitements de métaux ainsi que toutes prestations s'y rapportant. Elle peut être active dans le commerce et exploiter des succursales, acquérir et vendre des biens immobiliers et prendre des participations dans d'autres entreprises. Reprise de biens envisagés: différents biens mobiliers de Liness Prefrap AG pour une valeur de fr. 667 000 et de différents fournisseurs pour une valeur de fr. 223 000. Capital-actions: fr. 250 000, entièrement libéré, divisé en 250 actions nominatives de fr. 1000 chacune, avec restriction quant à la transmissibilité. Communications aux actionnaires par lettre. Publication: FOSC. La société est engagée par la signature collective à deux de Andreas Rigganbach, de Bâle à Bâle, président, et de Hans Rudolf Egger, de Wetzikon et de Eggensriet à Zurich, membre. Organe de révision: Fiduciaire Kahn à Zurich.

## Büro Interlaken

1. September 1994

Rudolf Häfliger AG, in Interlaken, Marktgasse 8, 3800 Interlaken, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 8. 1994. Zweck: Betrieb eines Blumengeschäftes und Handel mit jeglicher Art von Kunstgegenständen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben und weiterveräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Eingetragene Personen: Rudolf Häfliger, von Romoos LU, in Interlaken, Präsident des Verwaltungsrats (VR), mit Einzelunterschrift; Werner Häfliger, von Romoos LU, in Interlaken, Mitglied des VR, ohne Unterschrift; Marie Theresia Häfliger-Alpiger, von Romoos LU, in Interlaken, Mitglied des VR, ohne Unterschrift; Ruth Fischer-Grob, von Kreuzlingen TG, in Niedertufen, Mitglied des VR, ohne Unterschrift; Maria Alpiger-Zwigg, von Alt St. Johann SG, in Wildhaus, Mitglied des VR, ohne Unterschrift; Inter-Treuhand AG, Interlaken, Intrag, in Interlaken, Postgasse 12, Revisionsstelle.

1. September 1994

Auto AG Interlaken, in Interlaken (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 1993, S. 5983). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maria Vögeli, von Trub, in Urteesen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Ernst Lauener, von Lauterbrunn, in Interlaken, mit Kollektivprokura zu zweien; Werner Krebs, von Wattenwil, in Matten bei Interlaken, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher Einzelunterschrift).

2. September 1994

E. Bohren, in Gsteigwiler, Betrieb des Restaurants Steinbock (SHAB Nr. 285 vom 6. 12. 1983, S. 4170). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

5. September 1994

Peter Brawand, Landmaschinen, bisher in Bönigen; Handel mit und Reparaturen von Landmaschinen (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1988, S. 5105). Sitz nun: Gründlischwand, Rüdli. Peter Brawand, Inhaber, wohnt nun in Gündlischwand.

5. September 1994

Pargri (Management) AG, in Grindelwald, Le Plaza Club, 3818 Grindelwald (eigenes Büro), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 31. 8. 1994. Zweck: Verwaltung und Betrieb von Restaurants- und Unterhaltungsbetrieben. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen vertreten, erwerben oder errichten, Liegenschaften erwerben und veräußern sowie mit Waren aller Art handeln. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 200 Namenaktien zu Fr. 500. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Eingetragene Personen: Markus Weibel, von Lausen, in Seltisberg, Präsident des Verwaltungsrats (VR), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eduard Bucher, von und in Grindelwald, Mitglied des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ulrich Leuthold, von Wahlern, in Füllinsdorf, Mitglied des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Streicher & Brotschwin Revision und Unternehmensberatung AG, in Basel, Gartenstrasse 101, Revisionsstelle.

## Büro Thun

6. September 1994

Burg und Holzmittelt Tankstellen AG, Thun, Aktiengesellschaft mit Sitz in Thun, Burgstrasse 18, 3600 Thun (eigene Büros), Neueintragung. Statutendatum: 2. September 1994. Zweck: Handel mit Treibstoffen und Autozubehör. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Eingetragene Personen: Hanna Zwiggart, von Meikirch, in Thun, Präsidentin des Verwaltungsrats mit Kollektivunterschrift zu zweien; Christian Zürcher, von Frutigen, in Thun, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kutag Treuhand AG, in Thun, Revisionsstelle.

## Büro Trachselwald

5. September 1994

Landwirtschaftliche Genossenschaft Sumiswald und Umgebung, in Sumiswald (SHAB Nr. 56 vom 23. 3. 1992, S. 1294). Anlässlich der Generalversammlung vom 9. 8. 1994 hat die Genossenschaft ihre Statuten revidiert. Die unbeschränkte Solidarhaft der Genossenschaftsmitglieder wurde aufgehoben. Die Mitglieder haften neu solidarisch bis Fr. 8000. Der Vizepräsident Fritz Rindisbacher ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Vizepräsidenten mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde der bisherige Beisitzer Rudolf Steiner, von Signau, in Sumiswald, gewählt. Die Unterschrift des Verwalters Paul Grossenbacher ist erloschen. Zum neuen Verwalter mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Rudolf Gerber, von Langnau i/E, in Sumiswald, gewählt.

## Büro Wangen an der Aare

6. September 1994

Oberaargauische Automobilkurse AG, in Wangen an der Aare (SHAB Nr. 225 vom 18. 11. 1993, S. 6071). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Atag, Ernst & Young AG, Zeichniederlassung in Bern, Revisionsstelle.

6. September 1994

Polyaqua AG, in Wiedlisbach, Wasseranalytik usw. (SHAB Nr. 195 vom 8. 10. 1992, S. 4703). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Clemens Thaler, von Gaiserwald, in Wattwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift (Lösung gemäss Art. 25 a HRRegV).

6. September 1994

Mobi-Fit GmbH, in Herzogenbuchsee, Fabrikstrasse 10, 3360 Herzogenbuchsee, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 8. 1994. Zweck: Betrieb von Fitnesscentern mit Fitness- und Krafttraining, Bodybuilding, Solarium, Massage, Aerobic und Körperpflege sowie den Handel mit Sport- und Freizeitbekleidung, Sportgeräten, Nahrungsmitteln und die Organisation von Sportanlässen; kann sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Urs Zeugin, von Duggingen, in Langenthal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000. Frank Zeugin, in Langenthal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000. Sybille Ellenberger, von Biglen, in Langenthal, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000. Brigitte Jost, von Eriswil, in Wynau, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000.

6. September 1994

Avanti Pizza und Snack GmbH, bisher in Zürich (SHAB Nr. 193 vom 5. 10. 1993, S. 5199). Statutenänderung: 31. 8. 1994. Firma neu: Prostagro Restaurants GmbH. Sitz neu: Wiedlisbach, Domizil neu: Hinterstättli 17, 4537 Wiedlisbach. Zweck: Produktion von Pizzas und Backwaren aller Art, Betrieb von Imbissständen und Restaurants auf eigene und fremde Rechnung sowie Import, Export und Handel mit Waren aller Art; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Beryl Finanz und Treuhandgesellschaft, Aktiengesellschaft mit Sitz in Pfaffikon SZ, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000; Kurt Hegner, von Lachen SZ, in Zürich, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fatma Akkaya-Güvencü, türkische Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift; Carlo Frey, von Lauwil, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen: Kurt Hegner, von Lachen SZ, in Zürich, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.

6. September 1994

ATL Metals AG, bisher in Zug (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1994, S. 2908). Statutenänderung: 17. 8. 1994. Sitz neu: Herzogenbuchsee. Domizil neu: Mittelstrasse 12, 3360 Herzogenbuchsee. Zweck: Handel mit Metallen, Erwerb und Auswertung von Patenten, Verfahren, Handelsmarken und Lizenzen, Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Immobilien, Grundstücken, dinglichen Rechten an Immobilien und Grundstücken sowie Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Unternehmen oder Unternehmensanteilen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leo Huber, von Savognin, in St. Gallen, einziger Verwaltungsrat, mit Einzelunterschrift; Elvestus Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu: Gabriela Eichelberger, von Sumiswald, in Herzogenbuchsee, einzige Verwaltungsrätin, mit Einzelunterschrift; Treuhand Schärer Herzogenbuchsee AG, in Herzogenbuchsee, Revisionsstelle.

6. September 1994

Immobilien-Gesellschaft Vorstand AG, in Wangen an der Aare (SHAB Nr. 229 vom 25. 11. 1992, S. 5498). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kurt Aebersold, von Kirchdorf, in Thönigen, Präsident VR (Verwaltungsrat), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Max Jost, von Attiswil, in Wiedlisbach, Vizepräsident VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fritz Hofer, von Thönigen, in Herzogenbuchsee, Mitglied VR, ohne Unterschriftsberechtigung; Konrad Reber, von und in Niederbipp, Mitglied VR, ohne Unterschriftsberechtigung; Ernst Pfister, von Walliswil bei Wangen, in Wangen an der Aare, Mitglied VR, ohne Unterschriftsberechtigung; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Robert Lüthi, von Lauperswil, in Urteesen, Präsident VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Franz Pfister, von Walliswil bei Wangen, in Richterswil, Vizepräsident VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernard Burkhalter, von Seeburg, in Erlach, Mitglied VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beat Sahli, von Wohlen bei Bern, nun in Schliern bei Köniz.

6. September 1994

Oberaargauisches Pflegeheim Wiedlisbach, in Wiedlisbach, Genossenschaft (SHAB Nr. 164 vom 16. 7. 1980, S. 2390). Statutenänderungen: Gemäss Beschlüssen der Delegiertenversammlungen vom 20. 5. 1988, 20. 5. 1992 und 2. 12. 1992 hat die Genossenschaft ihre Statuten revidiert. Zweck neu: Die Genossenschaft hat gemeinnützigen Charakter und bezweckt den Betrieb eines Heimes zur Pflege und Betreuung Betagter sowie körperlich und geistig Behinderter. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. Zeichnungsberechtigung: Präsident, Vizepräsident und Sekretär der Verwaltung und Präsident, Vizepräsident und Sekretär der Direktion führen je Kollektivunterschrift zu zweien. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Emil Schaffer, von Stettlen, in Langenthal, Präsident, ohne Unterschriftsberechtigung; Hans Boppard, von St. Gallen, in Roggwil, Vizepräsident und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Max Wilk, von Niederlenz, in Liebfeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Manfred Schaffer, von Mirchel, in Wangen an der Aare, bisher Mitglied ohne Unterschriftsberechtigung, nun Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hans-Rudolf Urvyler, von Aarwangen, in Herzogenbuchsee, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Anemarie Knuchel, von Ifflwil, in Aarwangen, Mitglied und Präsidentin der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dr. Peter Hammerschlag, von Lotzwil, in Seeburg, Mitglied und Vizepräsident der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil nun: Oberaargauisches Pflegeheim Wiedlisbach, 4537 Wiedlisbach.

## Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

5. September 1994

Lascon AG, in Spiez, Industrieberatung usw. (SHAB Nr. 117 vom 21. 6. 1993, S. 3205). Durch Urteil vom 19. August 1994 hat der Gerichtspräsident von Niedersimmental über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Firma lautet nun Lascon AG in Konkursliquidation.

## Luzern - Lucerne - Lucerna

6. September 1994

Jos. Hunkeler AG Papierverarbeitungsmaschinen, in Wikon (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1994, S. 193). Dr. Max Keller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Bo Sörelid sind erloschen. Franz Hunkeler, Präsident, zeichnet nun kollektiv zu zweien; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neue Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Rosmarie Hunkeler, von Wikon und Malters, in Zofingen, und Bruno Würsch, von Killwangen und Oberrohrdorf, in Zofingen.

6. September 1994

Blanca Peak Home Genossenschaft (Blanca Peak Home Association), in Luzern, Töpferstrasse 5, bei lic. iur. Marc Bieri, 6004 Luzern, Genossenschaft. Statuta vom 2. 9. 1994. Zweck: Betrieb eines Ferienhauses auf Zapata in Mosca 81146 Süd-Colorado (USA) in gemeinsamer Selbsthilfe zur Förderung von erschwinglichen Familienferien. Die Genossenschaft beabsichtigt, von Viktor Zartman, amerikanischer Staatsangehöriger, in Mosca (USA), das Haus 502 Mill Run Road, Block 1, Unit I, Lots 1 und 4 Zapata Subdivision in Mosca, Colorado 81146, USA, zum Maximalpreis von Fr. 120 000 zu kaufen. Anteilsscheine: Es werden Anteilsscheine zu Fr. 10 000 ausgegeben. Haftung: Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vorstand: 3 Mitglieder. Präsident: Eugen Mattmann, von Luzern, in Hildisrieden. Aktuar: René Künzli, von Luzern, in Horw. Kassier: André Ulrich, von Wangen an der Aare, in Sachseln. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

6. September 1994

Hiverag AG in Liquidation, in Luzern. Vermögensverwaltung usw.; aufgelöst. (SHAB Nr. 81 vom 27. 4. 1994, S. 2287). Die Liquidation ist durchgeführt. Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

6. September 1994

Sursee-Triengen-Bahn AG, in Triengen (SHAB Nr. 139 vom 22. 7. 1991, S. 3171). Robert Zwiggli, Josef Beeler und Josef Schaller sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift des Erstgenannten ist erloschen, die beiden Letztgenannten zeichnen nicht. Walter Niklaus, bisher Mitglied ohne Unterschrift, ist nun Vizepräsident; er zeichnet nun kollektiv zu zweien. Neuer Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Hans Sury, von Oberwil bei Büren, in Horw. Neue Mitglieder ohne Unterschrift sind Albert Hunziker, von Kirchleerau, in Reintau und Alois Wagemann, von und in Sursee.

6. September 1994

Novatechnik AG, in Rothenburg, Verwertung von Altstoffen, Garage, Autohandel (SHAB Nr. 72 vom 14. 4. 1994, S. 2002). Hugo Rüfenacht ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist ohne Organe.

6. September 1994

Interbau AG zur Förderung von Wohnbaueigentum in Liquidation, in Luzern, Architekturbüro; aufgelöst zufolge Konkurses (SHAB Nr. 108 vom 7. 6. 1994, S. 3178). Die Gesellschaft wird in Anwesenheit von Art. 66 Abs. 2 HRRegV mangels Einspruch von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1994

FLM Registrierkassen AG, in Luzern (SHAB Nr. 7 vom 12. 1. 1993, S. 141). Statutenänderung vom 1. September 1994. Neue Zweckumschreibung: An- und Verkauf, Unterhalt und Vermittlung von elektronischen Apparaten, insbesondere Registrierkassen und Waagen; Erbringung damit zusammenhängender Dienstleistungen sowie Handel mit und Vermittlung von Waren aller Art; Vergabe, Kauf und Verwertung von Lizenzen; Beteiligungen; Kauf, Verwertung und Veräußerung von Liegenschaften. Das Aktienkapital von Fr. 60 000 wurde durch Ausgabe von 60 Namenaktien zu Fr. 1000 um Fr. 60 000 auf Fr. 120 000 erhöht. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 120 000, eingeteilt in 120 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Namenaktien sind vinkuliert. Die Statutenbestimmung betreffend die Sacheinlage ist weggefallen. Mitteilungen erfolgen nun ausschliesslich durch eingeschriebenen Brief. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Hans Müller, bisher Präsident, ist nun Mitglied, und Adolf Löttscher, bisher Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrats; sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien.

6. September 1994

Centralschweizerische Kraftwerke (Forces Motrices de la Suisse Centrale), in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1994, S. 1546). Die Prokura von Armin Seeger ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Marcel Hegli, von Emmen und Luzern, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, und an Remig Wagner, von Luzern und Dalenwil, in Kriens.

6. September 1994

Zschokke Schäfer AG, Zweigniederlassung Luzern, in Luzern, Hauptsitz in Aarau. Bauten aller Art (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1994, S. 96). Dr. Bruno Hunziker ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige des Zeichnungsberechtigten Karl Gun sind erloschen. Dr. Stephan Bieri, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

6. September 1994

Sulzer Infra (Schweiz) AG Filiale Kriens, in Kriens, Hauptsitz in Winterthur. Betriebs- und Gebäudetechnik usw. (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1994, S. 3325). Der Zweck lautet nun: Ausübung sämtlicher Tätigkeiten im Bereich der Betriebs- und Gebäudetechnik, insbesondere Projektierung, Erstellung, Service und Betrieb von Heizungs-, Klima-, Lüftungs-, Sanitär- und Kälteanlagen sowie von elektronischen Installationen und ferner technische Betriebsführung sowie Überwachung von Energiezentralen und Anlagen aller Art im Gebiet der Schweiz und des Fürstentums Liechtenstein; Finanzierung von Unternehmungen; Vergabe von Lizenzen; Übernahme von Vertretungen; Erwerb von Grundeigentum; Beteiligungen. Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Werner Lüthy, von Muri AG, in Dinhard.

6. September 1994

Ever Chance Sicherheitstechnik GmbH, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen (SHAB Nr. 234 vom 1. 12. 1993, S. 6327). Statutenänderung vom 1. September 1994. Neue Zweckumschreibung: Durchführung von Sicherheitsausbildungen; Handel mit Sicherheitsprodukten aller Art; Übernahme von Personenschutz; Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Liegenschaften, Wertschriften und Schutzrechten aller Art; Beteiligungen. Adrian Schmid ist als Gesellschafter und Geschäftsführer ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Seine Stammeinlage von Fr. 5000 ist an den bisherigen Gesellschafter Guillermo Lovelle übergegangen. Der Gesellschafter Timothy Liechti tritt Fr. 4000 seiner Stammeinlage von Fr. 5000 an Guillermo Lovelle, vorgenannt, ab; dessen Stammeinlage erhöht sich dadurch von Fr. 10 000 auf Fr. 19 000. Das Stammkapital von Fr. 20 000 zerfällt demnach neu in folgende zwei Stammeinlagen: Fr. 19 000 des Guillermo Lovelle und Fr. 1000 des Timothy Liechti, beide vorgenannt. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Guillermo Lovelle, Geschäftsführer, zeichnet neu einzeln und Timothy Liechti, Geschäftsführer, nun kollektiv zu zweien ohne Einschränkung; demnach wurden ihre Unterschriften geändert.

6. September 1994

**Genossenschaft für Nutzvermittlung der Zentralschweiz in Liquidation**, in Luzern, aufgelöst (SHAB Nr. 139 vom 21. 7. 1993, S. 3806). Die Liquidation ist durchgeführt. Sobald die Zustimmung der Steuerverwaltungen vorliegt, wird die Firma gelöscht.

6. September 1994

**Luzerner Lungen-Liga**, in Luzern, Verein (SHAB Nr. 205 vom 22. 10. 1990, S. 4191). Statutenänderung vom 25. Mai 1994. Der Sitz des Vereins wurde nach Ebikon verlegt. Neue Adresse: Schachenstrasse 9, 6030 Ebikon. Die Zweckumschreibung lautet nun: Förderung der Bekämpfung und der Prävention aller mit der Lunge zusammenhängenden Krankheiten, inklusive Tuberkulose, und Erbringung von anderen Dienstleistungen in diesem Zusammenhang; Gewährung finanzieller Beiträge an Bedürftige; kostenlose Beratungen; leihweise Zurverfügungstellung von Hilfsmitteln und Geräten; Übernahme der ihr übertragenen Aufgaben des öffentlichen Gesundheitsdienstes, insbesondere die Organisation von Umgebungsuntersuchungen bei Tuberkulosefällen. Organe des Vereins sind nun: Mitgliederversammlung, Vorstand, Rechnungsrevisoren. Für die Verbindlichkeiten des Vereins haftet ausschliesslich das Vereinsvermögen. Mittel des Vereins sind: Mitgliederbeiträge, Beiträge der öffentlichen Hand, Beiträge privater Sammel- und Spendenaktionen, vereinbarte Leistungen Dritter, Vermögenserträge, Schenkungen und Vermächtnisse, weitere Zuwendungen. Der Vorstand besteht nun aus 10-14 Mitgliedern (bisher 11-16 Mitglieder). Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Josef Limacher ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Aktuar ist Dr. med. Franz Michel, von Netstal, in Luzern. Der Präsident, der Kassier und der Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien.

6. September 1994

**H. Benz**, in Luzern, Möbel, Bettwaren (SHAB Nr. 91 vom 21. 4. 1971, S. 936). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

6. September 1994

**Lis Piazza**, Unternehmensberatung, in Luzern, Unter der Egg 5, 6004 Luzern. Einzelfirma. Zweck: Unternehmensberatung. Inhaber: Lic. phil. Elisabeth genannt Lis Piazza-Bussmann, von Littau, in Rain. Zeichnungsberechtigter: Mario Piazza, von Littau, in Rain. Er zeichnet einzeln.

6. September 1994

**Trend-Shop Peter Riesen**, in Neuenkirch, Alarm- und Sicherheitsanlagen, Waren aller Art (SHAB Nr. 191 vom 3. 10. 1991, S. 4267). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. September 1994

**Parris Translations**, in Eigenenthal, Gemeinde Schwarzenberg, Pilatusblick, 6013 Eigenenthal. Einzelfirma. Zweck: Übersetzungen der deutschen und englischen Sprache. Inhaberin Marina Parris, von Gontenschwil, in Eigenenthal, Gemeinde Schwarzenberg. Zeichnungsberechtigt: Anna Heickmann, deutsche Staatsangehörige, in Eigenenthal, Gemeinde Schwarzenberg. Sie zeichnet einzeln.

6. September 1994

**Wassersportschule Greppen Franz Gabriel**, in Greppen (SHAB Nr. 151 vom 8. 8. 1991, S. 3451). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. September 1994

**Glogner Gartenbau**, in Emmen, Meierhofweg 2, 6032 Emmen. Einzelfirma. Zweck: Gartenbau; Gartengestaltung. Inhaber Pius Glogner, von Emmen, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

## Obwalden - Obwald - Intervaldo Sopraselva

6. September 1994

**Bike'n Roll-Rock'n Ice AG**, in Engelberg, Dorfstrasse 31, 6390 Engelberg (Neueintragung). Statutendatum: 5. September 1994. Zweck: Einkauf, Verkauf und Handel mit Sportartikeln, insbesondere für den Bike- und Bergsport, sowie Organisation, Durchführung und Vermittlung von Freizeitaktivitäten. Aktienkapital: Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000, voll bar einbezahlt, mit Übertragungsbeschränkung nach Massgabe der Statuten. Beabsichtigte Sachübernahme: Beabsichtigt, nach der Gründung von Markus Koch, von Hasle LU, in Engelberg, gemäss Inventarliste per 4. September 1994 Sportartikel und Mobilgarum zum Maximalpreis von Fr. 140 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: Markus Koch, von Hasle LU, in Engelberg, Präsident, Markus Weiss, von Hasle LU, in Engelberg, Vizepräsident, und Jean-Pierre Dameray, von Entlebuch, in Engelberg, Mitglied und Sekretär, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Sepp Eitlin Treuhand, in Stans.

6. September 1994

**Softwork Info AG**, in Sarnen, Spis 23, 6060 Sarnen (Neueintragung). Statutendatum: 5. September 1994. Zweck: Bearbeitung des deutschsprachigen Raumes, insbesondere des Schweizer Marktes, durch Beratung und Programmierung auf dem Gebiet der Informatik und des Einsatzes von Computern, durch Handel mit Software und elektronischen Produkten der Datenverarbeitung sowie alle anderen Dienstleistungen im Bereich der Informatik. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Sie kann Lizenzen, Patente, und andere Immaterialgüter sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern, vermieten und verwalten. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, worauf Fr. 50 000 einbezahlt sind, mit Übertragungsbeschränkung nach Massgabe der Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: Adrian Imfeld-Osswald, von Lungern, in Sarnen, einziges Mitglied mit Einzelunterschrift. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Dr. Thomas R. Phillip-Schwabenthan, deutscher Staatsangehöriger, in Sarnen. Revisionsstelle: Orfida Treuhand + Revisions AG, in Sarnen.

6. September 1994

**Posostron AG**, in Sarnen, Patente, Lizenzen, Erfindungen usw. (SHAB Nr. 73 vom 16. 4. 1993, S. 1825). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 2. September 1994. Die Firma lautet nun: **Posostron AG in Liquidation**. Walter Keller, von Oberbüren, in Chur, welcher einziges Mitglied des Verwaltungsrats bleibt, führt seine Einzelunterschrift neu als Liquidator.

6. September 1994

**Rudolf Stähli**, in Sarnen, Lindenstrasse 7, 6060 Sarnen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rudolf Stähli, von Brienz, in Sarnen. Einzelunterschrift ist erteilt an Anna-Ida Stähli-Linder, von Brienz, in Sarnen. Geschäftsnatur: Betrieb der Bäckerei Christen in Sarnen.

## Nidwalden - Nidwald - Intervaldo Sottoselva

6. September 1994

**Babylon Bünster Sprachschule**, in Büren, Gemeinde Oberdorf NW, Brisenstrasse 1, 6382 Büren, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Irina Bünster, von Wolfenschiessen, in Büren, Gemeinde Oberdorf NW. Führen einer Sprachschule.

6. September 1994

**Marwa-Werbeagentur, Maria Waser & Partner**, in Wolfenschiessen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 20. 1. 1992, S. 248). Konkursverfahren über die Gesellschaft durch Entscheid des Einzelrichters für Schuldbetreibung und Konkurs Nidwalden vom 16. August 1994. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Firma neu: **Marwa-Werbeagentur, Maria Waser & Partner in Konkurs**.

## Glarus - Glaris - Glarona

6. September 1994

**Consultina AG**, in Glarus, Beratungen (SHAB Nr. 54 vom 19. 3. 1992, S. 1246). Statutenänderung: 23. August 1994. Die publikationspflichtigen Tatsachen sind nicht betroffen. Revisionsstelle: JPP Services S.A., in Genf.

6. September 1994

**Glaromedia AG**, in Glarus, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 137 vom 18. 6. 1987, S. 2456). Erich Schirmer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Max Müller, von Näfels, in Niederurnen. Revisionsstelle: Karl Gallati, von Näfels, in Oberurnen.

6. September 1994

**Glarex A.-G.**, in Glarus, Schaffung, Erwerb und Verwertung technischer Konstruktionen (SHAB Nr. 82 vom 30. 4. 1992, S. 1941). Revisionsstelle: Stauffacher Treuhand AG, in Glarus.

6. September 1994

**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG)**, Zweigniederlassung in Glarus (SHAB Nr. 168 vom 31. 8. 1994, S. 4846). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Erich Stucki, von Bleiken bei Oberdiessbach, in Hombrechtikon.

## Zug - Zoug - Zugo

6. September 1994

**Fimich AG**, in Zug, Beratung, Vermittlung und dauernde Verwaltung von Unternehmen usw. (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1993, S. 6132). Dr. Titus Fachmann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Markus Gerber, von Schangnau, in Horgen. Wadsack + Co., Treuhandgesellschaft ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: UIC Treuhand-Gesellschaft AG, in Baar.

6. September 1994

**Peter Wüthrich Consulting GmbH**, in Zug, Beratung über Kapitalanlagen usw. (SHAB Nr. 198 vom 14. 10. 1991, S. 4406). Die Unterschrift von Hubert Pätz ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führen neu Margrit Towler-Stadelmann, von Escholzmatt, in Cham, und Doris Trinkler, von Menzingen, in Baar.

6. September 1994

**Alcazar Revisions- & Beratungs AG**, in Zug, Erbringung von Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 233 vom 30. 11. 1993, S. 6295). In-Travaux Treuhand AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: MT Treuhand + Revisionsstellen AG, in Zug. Neue Geschäftsadresse: Baarerstrasse 43.

6. September 1994

**Care Treuhand, Beratungs- und Verwaltungen AG**, in Zug, Treuhandfunktionen usw. (SHAB Nr. 52 vom 15. 3. 1991, S. 1106). Die Unterschrift von Mathias Moser ist erloschen.

6. September 1994

**Fidencs Capital AG**, in Zug, Durchführung von Finanzierungs- und Handelsgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 180 vom 16. 9. 1993, S. 4869). Die Gesellschaft ist ohne Domizil. (Eintrag von Amtes wegen im Sinne von Art. 60 HRegV.)

6. September 1994

**Sunstar AG**, in Zug, Handel mit und Vermittlung von Kunstgegenständen usw. (SHAB Nr. 221 vom 12. 11. 1993, S. 5949). Die Gesellschaft ist ohne Domizil. (Eintrag von Amtes wegen im Sinne von Art. 60 HRegV.)

6. September 1994

**Media-Promotion AG Zug**, in Zug, Beratung und Unterstützung von Werbeagenturen usw. (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 1989, S. 4793). Die Gesellschaft ist ohne Domizil. (Eintrag von Amtes wegen im Sinne von Art. 60 HRegV.)

6. September 1994

**Evann Holding AG**, in Zug, Beteiligung an inländischen und ausländischen Unternehmen aller Art usw. (SHAB Nr. 70 vom 12. 4. 1994, S. 1950). Die Gesellschaft ist ohne Domizil. (Eintrag von Amtes wegen im Sinne von Art. 60 HRegV.)

6. September 1994

**Gerboise SA**, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 103 vom 31. 5. 1994, S. 3007). Dr. Leonard Stolk, einziges Mitglied, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88 a HRegV. Firma nun: **Gerboise SA in Liquidation**. Gesellschaft ohne Liquidator und ohne Domizil.

6. September 1994

**Ebipack AG**, in Zug, Fabrikation, Ein- und Ausfuhr von Verpackungsmaterial usw. (SHAB Nr. 105 vom 3. 6. 1943, S. 2849). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Pazzallo (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994, S. 4802) in Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1994

**Esthetic Bodyshape AG**, in Zug, Betrieb des Instituts für Gesicht- und Körperpflege usw. (SHAB Nr. 146 vom 29. 7. 1994, S. 4277). Othmar Steiner, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

6. September 1994

**Cuco Holding AG in Liquidation**, in Cham, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 105 vom 2. 6. 1994, S. 3073). Die Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1994

**UMMRT Minig AG**, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 281 vom 2. 12. 1985, S. 4519). Rudolf Schneider, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

6. September 1994

**E + H Synergie AG**, in Zug, Entwicklung und Vertrieb von synergie-orientierten Geräten und Know-how usw. (SHAB Nr. 49 vom 11. 3. 1993, S. 1197). Die Gesellschaft ist durch Konkursöffnung vom 8. August 1994 aufgelöst. Firma nun: **E + H Synergie AG in Konkursliquidation**.

6. September 1994

**Chemcom AG**, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen aller Art usw. (SHAB Nr. 86 vom 12. 4. 1976, S. 1001). Die Gesellschaft ist durch Konkursöffnung vom 2. August 1994 aufgelöst. Firma nun: **Chemcom AG in Konkursliquidation**.

6. September 1994

**Mina Trading AG**, in Zug, Import und Export von elektronischen Geräten und Teilen usw. (SHAB Nr. 190 vom 2. 10. 1991, S. 4249). Die Gesellschaft ist durch Konkursöffnung vom 16. August 1994 aufgelöst. Firma nun: **Mina Trading AG in Konkursliquidation**.

6. September 1994

**Bel-Leasing AG, Bruxelles, Zug Branch**, in Zug, Finanzierung und Refinanzierung und im speziellen die Geschäfte von Leasing von Mobilien und Immobilien usw. (SHAB Nr. 124 vom 30. 6. 1993, S. 3392). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bruxelles (B). Über diese Zweigniederlassung wurde am 3. Mai 1994 der Konkurs eröffnet. Firma nun: **Bel-Leasing AG, Bruxelles, Zug Branch in Konkursliquidation**.

6. September 1994

**Piposa AG in Liquidation**, in Zug, Handel mit Röhren, Bohrgestängen und Förderwerkzeugen usw. (SHAB Nr. 31 vom 15. 2. 1993, S. 749). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1994

**NDR Holdings AG in Liquidation**, in Zug, Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 31 vom 15. 2. 1993, S. 749). Die Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1994

**Silvester AG in Liquidation**, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 228 vom 24. 11. 1992, S. 5477). Die Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1994

**Caralpa AG in Liquidation**, in Zug, Beteiligung an in- und ausländischen Aktien- und anderen Kapitalgesellschaften usw. (SHAB Nr. 209 vom 27. 10. 1993, S. 5629). Die Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1994

**Sucor SA Immobilien Treuhand in Liquidation**, in Zug, Führung einer Generalunternehmung usw. (SHAB Nr. 186 vom 25. 9. 1992, S. 4498). Die Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1994

**Pinupan AG in Liquidation**, in Cham, Import und Export sowie Handel aller Art mit Spiel- und Sportgeräten usw. (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 1990, S. 5058). Die Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1994

**Tegana AG**, in Cham, Handel mit und Vermittlung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 237 vom 6. 12. 1993, S. 6420). Die Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1994

**R. Kuhl Treuhand**, bisher in Zug, Treuhandgeschäfte usw. (SHAB Nr. 263 vom 11. 11. 1986, S. 4214). Neuer Sitz: Baar. Adresse: Bleigrasse 11b, 6340 Baar. Einzelprokura führt neu Peter Stadler, von Zug, in Hagendorn, Gemeinde Cham. Reto Kuhl, Inhaber, und Dorte Kuhl-Andersen, Prokuristin, wohnen nun in Baar.

6. September 1994

**Clinimed Pharma AG**, in Zug, Weltweite Vermarktung und Vertrieb von medizinischen Produkten usw. (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1994, S. 3461). Reto Feusi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist André Carnal, von Souboz, in Solothurn.

6. September 1994

**B & H Sound Media AG**, in Rotkreuz, Gemeinde Risch; Finanzielle Beteiligung an und Verwaltung von Unternehmen der Audio- und Videobranchen usw. (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1994, S. 4309). Die Unterschrift von Hansjörg Robert Heim, Direktor, und die Prokura von Stefan Bürgisser sind erloschen. Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Rihag Immobilien- und Treuhand AG, in Hergiswil NW.

6. September 1994

**B & H Sound Media Shop AG**, in Rotkreuz, Gemeinde Risch; Finanzielle Beteiligung an und Verwaltung von Unternehmen der Audio- und Videobranchen usw. (SHAB Nr. 36 vom 21. 2. 1994, S. 991). Die Unterschrift von Hansjörg Robert Heim, Direktor, und die Prokura von Stefan Bürgisser sind erloschen. Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Rihag Immobilien- und Treuhand AG, in Hergiswil NW.

6. September 1994

**Modestia Holding AG**, in Zug, Beteiligung an Unternehmungen der Industrie und des Handels usw. (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 1992, S. 5782). Statutenänderung: 24. August 1994. Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

6. September 1994

**PPP Paper Packaging Presentation AG**, in Zug, Internationaler und hauptsächlich auf Amerika ausgerichteter Handel usw. (SHAB Nr. 10 vom 15. 1. 1993, S. 216). Statutenänderung: 19. Mai 1994. Zweck nun: Internationaler Handel, Verkauf und Vertrieb von Verpackungsmaterial jeglicher Art; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundstücke erwerben, veräussern und verwalten sowie kommerzielle und finanzielle Transaktionen durchführen. Die 1600 Namenaktien zu Fr. 1000 sind vinkuliert. Das Aktienkapital von Fr. 1 600 000 ist eingeteilt in 1600 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

6. September 1994

**Asbrauna Holding AG**, in Zug, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 171 vom 5. 9. 1991, S. 3865). Die Gesellschaft ist durch Konkursöffnung vom 11. August 1994 aufgelöst. Firma nun: **Asbrauna Holding AG in Konkursliquidation**.

6. September 1994

**Thomson Finance N.V. Curaçao, Branch Office Zug**, in Zug, Handel und Halten von Wertpapieren usw. (SHAB Nr. 108 vom 9. 6. 1992, S. 2633). Gesellschaft nach niederländischem Recht mit Hauptsitz in Curaçao (Niederländische Antillen). Firma infolge Aufhebung der Zweigniederlassung erloschen.

6. September 1994

**Dacos Laboratoires SA**, in Zug, Herstellung, Entwicklung, Einkauf und Vertrieb von Produkten der Kosmetik-Branche (SHAB Nr. 89 vom 9. 5. 1994, S. 2556). Neuer Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Markus Iten, von Unterägeri in Zug. Erwin Stadelmann, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrats, weiterhin mit Einzelunterschrift.

6. September 1994

**Robe River Ore AG**, in Zug, Kauf und Verkauf von Robe Eisenerz usw. (SHAB Nr. 155 vom 12. 8. 1994, S. 4530). Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien sind neu Martinus Jan Van Veen, niederländischer Staatsangehöriger, in Zug, und Richard Michael Kempler, französischer Staatsangehöriger, in Baar. Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist neu Jörg A. Wernli, von Aarau, in Walchwil.

6. September 1994  
**Spag Schwyder, Plüss AG, Zweigniederlassung in Zug,** Übernahme und Ausführung von Bauarbeiten usw. (SHAB Nr. 11 vom 18. 1. 1993, S. 245). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Rotzloch, Gemeinde Ennetmoos. Die Prokuren von Marcel Binder und Gerhard Gehrig sind erloschen. Walter Möschi, Prokurist, wohnt nun in Hergiswil NW.

6. September 1994  
**Amedeo Realty Limited, in Zug,** Beteiligung an anderen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 239 vom 8. 12. 1993, S. 6473). Auflösung durch Generalversammlung vom 25. August 1994. Firma nun: Amedeo Realty Limited in Liquidation. Liquidatorin: A + R Consulting AG, in Zug. Die Unterschrift von Silvia Arnet, einziges Mitglied des Verwaltungsrats, ist erloschen.

6. September 1994  
**Medimatch AG, in Zug,** Erwerb und Verwertung von Schutzrechten usw. (SHAB Nr. 120 vom 25. 6. 1990, S. 2532). Hermann F. Krieg ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Jörg Fischer, von Grosswangen, in Wollerau.

6. September 1994  
**EWI Eastwest Interaction AG, in Zug,** Vermittlung und Betrieb von Handels- und Finanzgeschäften usw. (SHAB Nr. 92 vom 13. 5. 1994, S. 2663). Statutenänderung: 31. August 1994. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

6. September 1994  
**Klimal AG, in Zug,** Planung und Erstellung von energietechnischen Anlagen usw. (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1984, S. 3163). Revisionsstelle: Budliger Treuhand AG, in Zürich.

6. September 1994  
**Artema AG, Zug, in Zug,** Beratung von Unternehmen usw. (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1994, S. 2908). Das am 5. Juli 1994 eröffnete Konkursverfahren ist durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 10. August 1994 mangels Aktiven eingestellt worden. Firma nun: Artema AG, Zug in Liquidation.

6. September 1994  
**Liskaya Immobilien, in Baar,** Erwerb und Verwaltung von Immobilien (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 1993, S. 5986). Die Gesellschaft ist durch Konkurseröffnung vom 16. August 1994 aufgelöst. Firma nun: Liskaya Immobilien AG in Konkursliquidation.

6. September 1994  
**Infra SA, in Zug,** Industrielle Beteiligung usw. (SHAB Nr. 81 vom 27. 4. 1994, S. 2287). Das am 19. April 1994 eröffnete Konkursverfahren ist durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 20. Juni 1994 mangels Aktiven eingestellt worden. Firma nun: Infra SA in Liquidation.

6. September 1994  
**Caphil AG, bisher in Luzern (SHAB Nr. 105 vom 3. 6. 1993, S. 2848). Statutenänderung: 1. September 1994. Neuer Sitz: Zug. Adresse: Industriestrasse 11, 6304 Zug. Neue Firma: Caphil Consulting AG. Neuer Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen, Management- und Unternehmensberatung, Durchführung und Vermittlung von Handelsgeschäften sowie Erwerb, Verwaltung, Vermittlung und Veräusserung von Lizenzen, Patenten, Immobilien und anderen immateriellen Werten; kann sich an verwandten Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Georg Künzli, von Nesslau, in St. Gallen. Finova Luzern AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Silvio von Ah Treuhandbüro, in Obfelden.**

6. September 1994  
**CSE Holding AG, in Zug,** Baarerstrasse 8, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 2. September 1994. Zweck: Besitz und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen; kann immaterielle Rechte erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist René Comte, von Romont FR, in Regensdorf. Revisionsstelle: Ari-audit SA, in Chiasso.

6. September 1994  
**Dolphin Polymers AG, in Buonas, Gemeinde Risch, Schlossweg 8, 6343 Buonas. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 1. September 1994. Zweck: Internationaler Handel mit Waren, Rohwaren und Gütern aller Art sowie Finanzierung solcher Geschäfte; kann Produktionsanlagen finanzieren, Immaterialgüterrechte und Liegenschaften erwerben, verwalten und verwerten. Tochtergesellschaften errichten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, Fr. 50 000 liberriert, 10 000 Inhaberaktien zu Fr. 10. Publikationsorgan: SHAB. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Gottfried Kaufmann, von Sins, in Hünenberg. Direktor mit Einzelunterschrift ist Franz Hendrik van der Meulen, niederländischer Staatsangehöriger, in Buonas, Gemeinde Risch. Revisionsstelle: PRV Provides Treuhandgesellschaft, in Baar.**

6. September 1994  
**Marlon GmbH, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Riedstrasse 1, 6343 Rotkreuz. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 31. August 1994. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Couverts und anderen grafischen Erzeugnissen; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Jörg Ineichen, von Eglisau, in Lengnau AG, mit einer Stammeinlage von Fr. 7000, Markus Ineichen, von Eglisau, in Würenlos, mit einer Stammeinlage von Fr. 7000, und Elvira Ineichen, von Eglisau, in Lengnau AG, mit einer Stammeinlage von Fr. 6000. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Jörg Ineichen, Gesellschafter.**

6. September 1994  
**Eddie Sports GmbH, in Zug, Baarerstrasse 43 c/o A. Emmenegger AG, 6304 Zug. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 5. September 1994. Zweck: Handel mit Sportartikeln aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter sind: Gregor Surer, von Arisdorf, in Mont-sur-Rolle, mit einer Stammeinlage von Fr. 11 000, und Lakim Surer, von Arisdorf, in Mont-sur-Rolle, mit einer Stammeinlage von Fr. 9000. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift sind Gregor Surer und Lakim Surer, Gesellschafter.**

6. September 1994  
**KK Trust AG, in Zug, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1994, S. 4194). Statutenänderung: 5. September 1994. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 8 000 000, durch Ausgabe von 30 000 Namenaktien zu Fr. 100, auf Fr. 11 000 000, voll liberriert, 110 000 Namenaktien zu Fr. 100. Ferner Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.**

6. September 1994  
**Tradivision Holding AG, in Baar, Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1994, S. 3863). Statutenänderung: 25. August 1994. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.**

6. September 1994  
**Nestronix AG, in Baar, Entwicklung, Fabrikation und Handel sowie Import und Export elektrotechnischer, elektronischer und optischer Geräte usw. (SHAB Nr. 11 vom 20. 1. 1992, S. 248). Statutenänderung: 29. August 1994. Zweck nun: Entwicklung, Fabrikation und Handel sowie Import und Export elektrotechnischer, elektronischer und optischer Geräte sowie von Software; kann in der gleichen Branche tätige Unternehmungen beraten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, für solche Unternehmungen Dienstleistungen erbringen, solche Unternehmungen finanzieren sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 500 Inhaberaktien zu Fr. 100, auf Fr. 100 000, voll liberriert, 1000 Inhaberaktien zu Fr. 100. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Charles Lattmann und Antoinette Lattmann sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Roger Deuber, von Zürich und Galgenen, in Thalwil. Massimo Sgarlata Lattmann, Präsident des Verwaltungsrats, zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.**

Berichtigung  
**Hapimag Touristik AG Hapitour, in Baar, Gründung und Aufbau usw. von Firmen, die auf dem Gebiet des Tourismus und der Gastronomie tätig sind, usw. (SHAB Nr. 165 vom 26. 8. 1994, S. 4769). Jakob Schenkel, Präsident des Verwaltungsrats, ist nach wie vor auch Delegierter desselben.**

## Fribourg - Freiburg - Friburgo

### Bureau de Fribourg

6 septembre 1994  
**Sicoop, à Fribourg, la constitution de réserves de terrains à bâtir, etc. (FOSC du 24. 9. 1993, no 186, p. 5018). Siège transféré à Villars-sur-Glâne, rue des Platanes 53. Statuts modifiés le 28 avril 1994. Eduard Baeriswyl, d'Alterswil, à Planfayon, et Georges Marro, d'Oberschrot, à Fribourg, sont nommés administrateurs, sans signatures.**

6 septembre 1994  
**TPR Technical Productions & Research Ltd, à Fribourg, effecteur des études de marché, etc. (FOSC du 10. 12. 1985, no 288, p. 4624). Organe de révision: Fiduconsult SA, à Fribourg.**

6 septembre 1994  
**KPMG Fides Peat, succursale de Granges-Paccot (FOSC du 7. 6. 1994, no 108, p. 3181). Siège principal à Zurich. Hugh N. Matthews, administrateur délégué, a démissionné, sa signature est radiée.**

6 septembre 1994  
**KPMG Fides, succursale de Granges-Paccot (FOSC du 9. 6. 1994, no 110, p. 3236). Siège principal à Zurich. Hugh N. Matthews, administrateur délégué, a démissionné, sa signature est radiée.**

6 septembre 1994  
**HCF Holding de Construction Fribourg S.A., à Fribourg (FOSC du 3. 8. 1994, no 148, p. 4335). Organe de révision: Fiduciaire Lambert Société Anonyme Fidal, à Lausanne.**

6 septembre 1994  
**Centrapriv Fribourg SA, à Fribourg, achat et vente de toutes valeurs mobilières et immobilières, etc. (FOSC du 12. 8. 1991, no 153, p. 3499). Michel Arni n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Les procurations collective à deux de Yvonne Guillaume et Christian Monney, sont éteintes. Lucien Rouiller, administrateur inscrit, est nommé secrétaire, avec signature collective à deux.**

6 septembre 1994  
**Diamcoupe S.A., succursale de Givisiez, forage et fraissage de béton, etc. (FOSC du 20. 2. 1990, no 35, p. 669). Siège principal à Lausanne. Cette raison sociale est radiée par suite de la suppression de la succursale.**

6 septembre 1994  
**Astra Petroleum SA, à Fribourg, boulevard de Pérolles 55. Nouvelle société anonyme. Statuts du 1. 9. 1994. But: commerce, importation et exportation, courtage et représentation de toutes matières premières, en particulier de produits pétroliers et pétrochimiques, de matériaux et de produits en tous genres ainsi que tous produits manufacturés et semi-manufacturés, acquisition et exploitation de brevets, acquisition, exploitation et vente d'immeubles en Suisse et à l'étranger. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 200, au porteur. Publication: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Michel Vez, de Seiry, à Fribourg, président, Geneviève Jenny, d'Alterswil, à Fribourg, secrétaire, Hans Brügger, de Planfayon, à Guin, tous trois avec signature individuelle. Organe de révision: Fidigest SA, à Fribourg.**

6 septembre 1994  
**Clinserve AG (Clinserve Ltd), à Fribourg, rue St-Pierre 18. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29. 8. 1994. But: exécution et organisation d'études cliniques pour l'examen de nouvelles préparations pharmaceutiques, la société peut acquérir, exploiter et aliéner des patentes et know-how. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Publication: FOSC. Convocation: lettre recommandée. Administration d'un ou plusieurs membres: Andréas N. Wicki, de Ruswil, à Zollikon, président, Johann Jakob Volwender, de Wangen-Brattisellen, à Wangen, secrétaire, tous deux avec signature individuelle. Organe de révision: Progressia Société Fiduciaire et de Gestion SA, à Fribourg.**

6 septembre 1994  
**Telenet S.A., à Fribourg, la construction et l'exploitation de tous systèmes d'antennes collectives-urbaines, etc. (FOSC du 10. 12. 1992, no 240, p. 5758). Marcel Meier n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Peter Grüschel, de Vecligen BE, à Berne, est nommé administrateur, avec signature collective à deux. Organe de révision: Fiduciaire Jordan SA, à Fribourg.**

6 septembre 1994  
**Raley-Company, Mme Hoinig Haidrun, à Hauteville, Au Marais du Nez. La titulaire est Haidrun Hoinig, de Ferpioloz, à Hauteville. Import et export. Procuration collective à deux est conférée à Nuzdet Ramadan, de Macédonie, à Hauteville.**

6 septembre 1994  
**Laboratoire d'Analyses Médicales Gamba S.A., à Fribourg (FOSC du 15. 12. 1978, no 294, p. 3871). Organe de révision: BFB Société Fiduciaire, à Fribourg.**

6 septembre 1994  
**S.I. Rue de Romont 14 S.A., à Fribourg, toutes affaires immobilières, etc. (FOSC du 17. 7. 1991, no 136, p. 3103). Michel Quiot, Jean-Baptiste Wuersdoerfer et Jacques Piller ne sont plus administrateurs, leur signature est radiée. Marie-Louise Sauter, de Matran et Noréaz, à Yverdon-les-Bains, est nommée présidente, et Léon Sauter, de Matran et Noréaz, à Yverdon-les-Bains, est nommé secrétaire, tous deux avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue de Romont 14.**

6 septembre 1994  
**Sten materiel S.A., à Fribourg, commerce de matériaux et objets de décoration en pierre, etc. (FOSC du 11. 6. 1985, no 132, p. 2249). Organe de révision: Fiduciaire Lamont et Renggli, à Sion.**

Büro Tafers (Bezirk Sense)

6. September 1994  
**Holz-Kreativ AG, in St. Antoni, Dorf, 1713 St. Antoni. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutdatum: 5. 9. 1994. Zweck: Betrieb einer Schreinerei/Zimmerei. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen. Sie kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen und Immobilien erwerben. Aktienkapital: Fr. 300 000. Liberrierung: Aktienkapital Fr. 300 000. Aktien: 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Beabsichtigte Sachübernahme: Die Liegenschaft Art. 1390 von St. Antoni, aus der Konkursmasse der Gesellschaft Martin Binz AG, in Konkurs, in St. Antoni, zum Preis von Fr. 1 500 000, sowie Werkstatt-, Maschinen- und Lagerinventar für Fr. 150 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Eingetragene Personen: Peter Brühlhart, von Ueberstorf, in Tafers, Präsident; Jakob Ackermann, von und in St. Antoni, Vizepräsident; Daniel Wittwer, von Reichenbach BE, in Alterswil, Mitglied; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Urs Bärli, Treuhänder + Verwaltungen, Horiastrasse 17b, 3186 Düringen, Revisionsstelle.**

6. September 1994  
**Julmy Gilbert, in St. Silvester, Hauptstrasse 7, 1736 St. Silvester. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gilbert Julmy, von Jaun, in St. Silvester. Geschäftsnatur: Sanitär-Installationen.**

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

5. September 1994  
**AIG Immobilien-Gesellschaft, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 10. 4. 1970, S. 791). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bingeli Dieter, von Wahlen, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.**

5. September 1994  
**Billo Mode AG, in Basel (SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1994, S. 4450). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fideplus SA, in Lugano, Revisionsstelle.**

5. September 1994  
**Birona Bau und Renovations AG, in Basel (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1994, S. 3326). Domizil neu: St. Jakobs-Strasse 92, 4052 Basel.**

5. September 1994  
**Urs Boetsch Immobilien-Treuhand AG, in Basel (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1994, S. 447). Statutenänderung: 18. 8. 1994. Zweck neu: Kauf, Verkauf, Verwaltung und Vermittlung von Grundstücken aller Art; Durchführung von Bau- und Umbauvorhaben für eigene oder fremde Rechnung; Durchführung aller Geschäfte, welche in den Tätigkeitsbereich einer Immobilien-Treuhand- und Verwaltungsgesellschaft fallen. Die Gesellschaft kann gleichartige und verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie Grundeigentum erwerben oder verkaufen. Aktienkapital (bisher): Fr. 250 000. Liberrierung Aktienkapital: Fr. 250 000. Aktien (bisher): 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Sachübernahme: Die Bestimmung über die Sachübernahme im Zusammenhang mit der Gründung vom 14. 2. 1980 ist aus den Statuten gestrichen worden. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ITAG Revision, Zweigniederlassung Basel, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.**

5. September 1994  
**KTB-Revisions AG, in Basel, Treuhandgeschäfte, insbesondere Revisionen usw. (SHAB Nr. 240 vom 10. 12. 1990, S. 4894). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tranzer Henri, von Basel, in Burgdorf, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüniger Michael, von Riehen und Uster, in Riehen, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: deutscher Staatsangehöriger, Delegierter des Verwaltungsrats); Hunziker Hans, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Consulting Services Frank Rosebrock, in Basel, Revisionsstelle. Die Unterlagen betreffend die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister Basel-Stadt hinterlegt. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.**

5. September 1994  
**Schweizerische Volksbank, Zweigniederlassung in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 13. 7. 1994, S. 3920). mit Hauptsitz in Bern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lachappelle Guy François, von Kriens, in Reinach BL, mit Kollektivprokura zu zweien; Stegmüller Konrad, von Bärtschwil, in Breitenbach, mit Kollektivprokura zu zweien.**

5. September 1994  
**Vereinigung des Schweizerischen Import- und Grosshandels (VSIG), in Basel, Verein (SHAB Nr. 99 vom 27. 5. 1991, S. 2259). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lüthi Jacob Christoph, von Burgdorf, in Reinach BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Engeli Kaspar, von Sulgen und Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.**

5. September 1994  
**Agriprom Holding AG in Liq., in Basel (SHAB Nr. 244 vom 15. 12. 1993, S. 6618). Gesellschaft in Anwendung von Art. 89 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.**

5. September 1994  
**Margrit Buchser, in Basel, Beratung für Lösungen im Personalwesen (SHAB Nr. 93 vom 15. 5. 1992, S. 2246). Firma infolge Sitzverlegung nach Nussobf B L (SHAB Nr. 167 vom 30. 8. 1994, S. 4825) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.**

5. September 1994  
**Dicoba AG, in Basel, Planung und Realisierung von Bauprojekten usw. (SHAB Nr. 60 vom 25. 3. 1994, S. 1630). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Reinach B L (SHAB Nr. 167 vom 30. 8. 1994, S. 4825) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.**

5. September 1994  
**Executive Search Partners Dietrich & Falbriard, in Basel, Kollektivgesellschaft, Dienstleistungen im Personalsektor (SHAB Nr. 17 vom 26. 1. 1993, S. 398). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.**

5. September 1994  
**Yin Yang AG in Liq., in Basel, Institut für Körperpflege usw. (SHAB Nr. 81 vom 29. 4. 1992, S. 1914). Gesellschaft in Anwendung von Art. 89 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.**

5. September 1994

**Blanc Feinmechanik**, in Basel, Furkastrasse 40, 4054 Basel, Einzelirma (Neueintragung). Eingetragene Personen: Blanc Jean-Claude, von Lausanne, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Zweck: Betrieb einer Feinmechanikwerkstätte für Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Versuchslochergeräten; Handel mit und Wartung von medizinischen Instrumenten.

5. September 1994

**Oner Consulting N. Turan**, in Basel, Picassoplatz 8, 4052 Basel, Einzelirma (Neueintragung). Eingetragene Personen: Turan Nuran, türkische Staatsangehörige, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Zweck: Informations- und Beratungsbüro für Fragen auf den Gebieten Reisen, Versicherungen, Kredite, Übersetzungen und Fernkurse speziell für türkische Staatsangehörige, Handel mit sowie Import und Export von Waren aller Art.

5. September 1994

**Sanalpina AG Solothurn**, bisher in Solothurn (SHAB Nr. 178 vom 13. 9. 1990, S. 3682). Statutenänderung: 26. 8. 1994. Firma neu: **Sanalpina AG**. Sitz neu: Basel. Domizil neu: Dr. Alexander Felli, Doufoursstrasse 5, 4052 Basel. Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, innehaben oder veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Stampfli Conrad, von Büren SO und Aeschi, in Solothurn, Präsident des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Platzer Peter, von Rüttenen, in Zuchwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Felli Alexander, Dr., von Basel, in Biel-Benken, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Copartner Revision AG, in Basel, Revisionsstelle.

5. September 1994

**Wäscherei Sevogel, Ramona Flegel**, in Basel, Kapellenstrasse 37, 4052 Basel, Einzelirma (Neueintragung). Eingetragene Personen: Flegel Ramona, von Boltigen, in Allschwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Zweck: Betrieb einer Wäscherei.

Berichtigung

**Fluxus Christine Brunner**, in Basel (SHAB Nr. 176 vom 12. 9. 1994, S. 5058). Die gelöschte Firma lautet richtig: **Fluxus Christine Brunner**.

## Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

5. September 1994

**Saladin Software**, in Liestal, Dornacherstrasse 14, 4410 Liestal, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Entwicklung und Vertrieb von Computer-Software. Eingetragene Personen: Saladin Michael, von Duggingen, in Liestal, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

5. September 1994

**Roland Vollenweider-Knecht**, in Arisdorf, Restaurant Linde, Einzelirma (SHAB Nr. 102 vom 29. 5. 1990, S. 2142). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

5. September 1994

**Stop and go Imbiss, Christian Schüpbach**, in Arlesheim, Kirschweg 5, 4144 Arlesheim, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung und Verkauf von Imbisswaren. Eingetragene Personen: Schüpbach Christian, von Reinach BL und Oberthal, in Arlesheim, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

5. September 1994

**Tenemo Moritz**, in Arisdorf, Kauf und Vermietung von Wohnungen usw., Einzelirma (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1989, S. 2449). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

5. September 1994

**3 für 1 Sport Bruckhoff & Co.**, in Allschwil, Baslerstrasse 330, 4123 Allschwil, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 9. 1994. Zweck: Sportartikel Restpostenverkauf. Eingetragene Personen: Bruckhoff Detlef, deutscher Staatsangehöriger, in Niederrohrdorf, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blaser Hermann, von Trubschachen, in Basel, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

5. September 1994

**Antennengenosenschaft Oberdorf**, in Oberdorf BL, Verschaffung von Fernseh- und UKW-Programmen zu möglichst günstigen Bedingungen usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 114 vom 16. 6. 1993, S. 3128). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaad Richard, von Ziefen, in Oberdorf BL, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scheidegger-Frey Hans, von Huttwil, in Oberdorf BL, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Vorstandsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

5. September 1994

**Agro Buchhaltungen Lerch AG**, in Itingen, Führung von Buchhaltungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 3. 6. 1994, S. 3105). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Lerch-Hacker Johanna, von Affoltern im Emmental, in Sissach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

5. September 1994

**Glatt Maschinen- und Apparatebau AG**, in Pratteln, Maschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 11. 4. 1994, S. 1921). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mathis Hans, von Jenaz, in Münchenstein, mit Kollektivprokura zu zweien.

5. September 1994

**Eglin Präzisionsmechanik AG**, in Allschwil, feinmechanische Werkstätte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 26. 8. 1992, S. 4023). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Atag Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Vorstandsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

5. September 1994

**Wohnbaugenossenschaft Ergolz**, in Frenkendorf, Verschaffung gesunder und preisgünstiger Wohnungen an die Mitglieder, Genossenschaft (SHAB Nr. 269 vom 17. 11. 1988, S. 4675). Ausgeschiedene zeichnungsberechtigte Personen und erschlossene Unterschriften: Schaublin-Antonini Rolf, von Bennwil, in Frenkendorf, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eingetragene zeichnungsberechtigte Personen neu oder mutierend: Eschmann Roland, von Kilchberg, in Frenkendorf, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Vorstandsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

5. September 1994

**Balor AG**, in Allschwil, Finanzberatung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 19. 4. 1993, S. 1860). Statutenänderung: 31. 8. 1994. Zweck neu: Finanz- und Anlageberatung, alle Geschäfte einer Treuhandgesellschaft sowie Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen. Aktien neu: 500 Inhaberaktien zu Fr. 100 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 100). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich, sofern Adressen bekannt, sonst im SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Basel, Revisionsstelle.

5. September 1994

**Riester Tiefkühlprodukte AG**, in Münchenstein, Lebensmittel aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1990, S. 3021). Firma neu: **Riester Tiefkühlprodukte AG in Konkursliquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Bezirksgerichts Arlesheim vom 9. 8. 1994.

5. September 1994

**Norbert Gschwind**, in Etingen, Malergeschäft, Einzelirma (SHAB Nr. 93 vom 17. 5. 1989, S. 2024). Lösungsgrund: Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Witterswil (SHAB Nr. 168 vom 31. 8. 1994, S. 4848) im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft von Amtes wegen gelöscht.

5. September 1994

**Lofresa AG**, in Müttenz, Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 274 vom 21. 11. 1980, S. 3820). Firma neu: **Lofresa AG in Liquidation**. Bemerkungen neu: Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 31. 8. 1994 aufgelöst. Die Liquidationsadresse lautet: c/o Scobag AG, Henric Petri-Strasse 35, 4010 Basel. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bürgel Cyrill, Dr., von und in Basel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: RD Revision und Treuhänder AG, in Allschwil, Revisionsstelle; Woodti Hermann, von Basel, in Biel-Benken, Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Vorstandsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

5. September 1994

**Wigoda AG**, in Liestal, Betriebseinrichtungen, Rationalisierungsmassnahmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1994, S. 1196). Firma neu: **Wigoda AG in Liquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Bemerkungen neu: Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Die Gesellschaft ist ohne Verwaltungsrat und Liquidatoren.

5. September 1994

**Maoyi AG**, in Reinach BL, Handel mit Textilrohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 9. 6. 1994, S. 3237). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.

5. September 1994

**Impos Media-Marketing GmbH**, in Reinach BL, Wachtweg 4, 4153 Reinach BL (eigene Büros), Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 31. 8. 1994. Zweck: Vertrieb von Medientechniken, Vermietung von Werbeflächen, Beratung und Schulung von Management und Mitarbeitern im Bereich Marketing und Verkauf sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bösch-Walder Rosmarie, von Hemberg, in Reinach BL, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Fries-Oberli Patricia, von und in Grosswangen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.

5. September 1994

**Graf Consult GmbH**, bisher in Grellingen, Versicherungsmakler, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 158 vom 17. 8. 1993, S. 4326). Statutenänderung: 29. 8. 1994. Firma neu: **H & W Interconsult GmbH**. Sitz neu: Reinach BL. Domizil neu: Fasanenstrasse 32, 4153 Reinach. Zweck neu: Beratung, Verwaltung und Vermittlung im Bereich der Privat- und Sozialversicherung sowie Beratung und Vermittlung im Bereich Finanzierung von Grundigentum. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Liberierung Stammkapital neu: Fr. 20 000. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Wigli Helene, von Seewen, in Grellingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Graf Maja, von Lauterbrunnen, in Mendrisio, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wigli Dieter, von Seewen, in Grellingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Hofer Peter, von Riehen, in Müttenz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.

6. September 1994

**Zulkifli Hussein Fun Divers**, in Pratteln, Tauchreisen usw., Einzelirma (SHAB Nr. 78 vom 22. 4. 1994, S. 2193). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. September 1994

**Simtech F. Guggenbühl**, in Gelterkingen, Allmendstrasse 18, 4460 Gelterkingen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von KEW-Hochdruckreinigern, Staubsaugern und Industriemaschinen sowie Argus-Sicherheitstechnik. Eingetragene Personen: Guggenbühl Fred, von Basel, in Gelterkingen, Inhaber mit Einzelunterschrift.

6. September 1994

**Joro, Handel mit Naturprodukten**, Jörg Christen, in Liestal, Kesselweg 5, 4410 Liestal, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Naturprodukten. Eingetragene Personen: Christen Jörg, von Wolfenschiessen und Liestal, in Liestal, Inhaber mit Einzelunterschrift.

6. September 1994

**R+R Metallbau AG**, in Birsfelden, Metallbauprodukte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 28. 2. 1994, S. 1127). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rochet Joseph, französischer Staatsangehöriger, in Village Neuf (F), mit Einzelunterschrift.

6. September 1994

**Chvideo-Marketing AG**, in Allschwil, Einkauf für den schweizerischen Videovertrieb usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 2. 2. 1993, S. 528). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Beyrer René, von Basel, in Allschwil, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gesellschaft ohne Verwaltungsrat und ohne Vertretung.

6. September 1994

**MC Valery Baby AG**, in Füllinsdorf, Baby-Artikel aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 31. 8. 1994, S. 4851). Firma neu: **MC Valery Baby AG in Konkursliquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Bemerkungen neu: Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Liestal vom 17. 8. 1994.

6. September 1994

**Ricola AG**, in Laufen, Produkte auf Kräuterbasis usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 6. 12. 1993, S. 6419). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roniger Daniel, von Rheinfelden und Madgen, in Madgen, mit Kollektivprokura zu zweien; Brodbeck Rudolf, von Münchenstein, in Münchenstein, mit Kollektivprokura zu zweien.

6. September 1994

**Leonhard Imhof Spedition & Lagerhaus AG**, in Aesch BL, Spedition usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 31. 5. 1990, S. 2187). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Imhof-Jeker Anna, von Aesch BL und Laufen BL, in Aesch BL, Präsidentin, mit Einzelunterschrift (bisher: von Aesch BL und Laufen BE); Imhof-Stich Leonhard, von Aesch BL und Laufen BL, in Aesch BL, Vizepräsident mit Einzelunterschrift (bisher: von Aesch BL und Laufen BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Borer-Imhof Doris, von Laufen BL und Breitenbach und Himmelried, in Laufen BL, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: von Laufen BE und Breitenbach und Himmelried, in Laufen BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Bähler-Imhof Hannelore, von Laufen BL und Buchholterberg, in Laufen BL, Mitglied mit Einzelunterschrift (bisher: von Laufen BE und Buchholterberg, in Laufen BE, mit Kollektivunterschrift zu zweien); J. W. Hofmann Treuhänder, in Stein AG, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

6. September 1994

**Elektra Birseck (EBM)**, in Münchenstein, Versorgung des Birsecks mit elektrischer Energie usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 141 vom 22. 7. 1994, S. 4125). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Affolter Willy, von Gerlafingen, in Dornach, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien); Stebler Alex, Dr., von Nunningen, in Nunningen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1994

**Otto u. Urs Vogt AG**, Zweigniederlassung in Binningen, Malergeschäft usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 25. 8. 1993, S. 4479), mit Hauptsitz in Basel. Domizil neu: Holzmattstrasse 4, 4102 Binningen. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Cadosch Gianni, von Vaz/Oberbaz, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Have Charlotte, französische Staatsangehörige, in Zimmersheim (Haut-Rhin, F), mit Kollektivprokura zu zweien.

6. September 1994

**Hosen-Saloon, Thommen AG**, in Pratteln, Handel mit Hosen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 7. 9. 1990, S. 3612). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herzig Leo, von Obersteckholz, in Basel, Revisionsstelle; Thommen Sven von Gelterkingen, in Aesch BL, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thommen Marlene, von Gelterkingen, in Müttenz, mit Kollektivprokura zu zweien; Stöckli Maria, von Basel und Dulliken, in Birsfelden, mit Kollektivprokura zu zweien. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

6. September 1994

**CTL Simakong GmbH**, in Buus, Hauptstrasse 17, 4463 Buus (eigene Büros), Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 31. 8. 1994. Zweck: Internationaler Handel mit Kaufmannsgütern aller Art, für eigene Rechnung, in Kommission, durch Vermittlung und in Vertretung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Wertschriften und Grundstücke erwerben. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schaub-Graf Walter, von Buus und Rünenberg, in Buus, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000; Fengler Jan, deutscher Staatsangehöriger, in Weil am Rhein (D), Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

6. September 1994

**Girod AG**, in Münchenstein, Grabenackerstrasse 9, 4142 Münchenstein (eigene Büros), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 31. 8. 1994. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit chemisch-technischen Produkten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten oder veräussern. Aktienkapital: Fr. 200 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 200 000. Aktien: 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung die Aktiven und einen Teil der Passiven der Einzelirma Bernhard Girod, in Münchenstein, gemäss Aufteilungsbilanz per 30. 6. 1994, wonach die Aktiven Fr. 255 797.62 und die übernommenen Passiven Fr. 154 797.62 betragen, wofür 101 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Salathin Peter W., von Basel, in Riehen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Girod Bernhard, von Loverssee, in Münchenstein, Delegierter, mit Einzelunterschrift; COT Treuhänder AG, in Lyss, Revisionsstelle.

## Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

6. September 1994

**Randengarage AG**, in Schleithelm, Adresse: Adlerstrasse 43, 8226 Schleithelm (eigene Geschäftsräume). Neue Aktiengesellschaft laut Statuten vom 22. August 1994. Zweck: Betrieb von Autogaragen und -servicestellen; Ausführen von Autoreparaturen, Spenglerei- und Autoservicearbeiten; An- und Verkauf von Ersatzteilen und Automobilen. Kapital: Fr. 100 000, voll liberriert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000, mit statutarischer Übertragungsbeschränkung. Sacheinlage: Aktiven im Wert von Fr. 517 751.45 und Passiven in Höhe von Fr. 416 875 der Einzelirma Garage A. Schwaninger, in Schleithelm, gemäss Sacheinlagevertrag vom 3. Juni 1994 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1993 zum Preis von Fr. 100 876.45, wofür 97 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben und Fr. 3876.45 dem Sacheinleger gutgeschrieben wurden. Öffentliche Bekanntmachungen: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Verwaltungsrat: Arnold Schwaninger, von Guntmadgen, in Schleithelm, Präsident, mit Einzelunterschrift; Margrit Schwaninger, von Guntmadgen, in Schleithelm, mit Unterschrift zu zweien; Roland Jauch, von und in Schleithelm, mit Unterschrift zu zweien; Georg Leu, von Hemmental, in Schleithelm, mit Unterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Figas Autogewerbe-Treuhänder der Schweiz, in Bern.

6. September 1994

**Garage A. Schwaninger**, in Schleithelm (SHAB Nr. 61 vom 15. 3. 1971, S. 606). Die Firma ist infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Randengarage AG, in Schleithelm, erloschen.

6. September 1994

**Georg Fischer Elektroarmaturen AG**, in Schaffhausen (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1994, S. 154). Victor Wyss (ohne Unterschrift) ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten.

6. September 1994

**Cilag AG**, in Schaffhausen, chemische und pharmazeutische Produkte (SHAB Nr. 90 vom 10. 5. 1994, S. 2595). Die Prokura von Thomas Valko ist erloschen. Prokura zu zweien wurde erteilt an Dr. Reto Brignoli, von Russo, in Adliswil; Helmut Merz, von Oberhofen TG, in Baar; Christian Reist, von Sumiswald, in Cham.

6. September 1994  
**Buchter Formenbau AG**, in Hallau (SHAB Nr. 213 vom 1. 11. 1990, S. 4344). Fritz Buchter und Marie Louise Buchter sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Beat Buchter, bisher Präsident, ist nun alleiniger VR; er zeichnet weiterhin einzeln.

6. September 1994  
**Buchter Immobilien AG**, in Hallau (SHAB Nr. 33 vom 17. 2. 1993, S. 804). Fritz Buchter und Marie Louise Buchter sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen.

6. September 1994  
**Hesi Sanitär AG**, in Neunkirch (SHAB Nr. 99 vom 25. 5. 1989, S. 2154). Susanne Sulzberger-Graf ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; ihre Unterschrift ist erloschen. Edgar Indermar, bisher Mitglied, ist nun VR-Präsident, wie bisher mit Einzelunterschrift; er wohnt nun in Uhwiesen. Neu gehört dem VR an als Mitglied, ohne Unterschrift: Irene Indermar-Bächtold, von Berneck, in Uhwiesen.

6. September 1994  
**Gonon Holding AG**, in Schleithelm  
**Gonon Kunststoffwerk AG**, in Schleithelm  
**Gonon Immobilien AG**, in Schleithelm  
 (SHAB Nr. 54 vom 17. 3. 1994, S. 1464). Eugen Gonon, bisher Präsident, ist nun Mitglied des VR (Verwaltungsrat); er zeichnet weiterhin einzeln. Dr. Max Nägeli, von Utikon, in Dägerlen, gehört neu dem VR an als Präsident, mit Unterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Provida AG, in Frauenfeld.

6. September 1994  
**Saxer Consulting**, in Schaffhausen, Schlosstrasse 85, 8207 Schaffhausen. Neue Einzelfirma. Inhaber: Urs Saxer, von Sevelen, in Schaffhausen. Beratung im Bereich Ausbildungskonzepte und Schulung.

6. September 1994  
**Professional Wellness MG Marianne Graf**, in Schaffhausen, Moserstrasse 48, 8200 Schaffhausen. Neue Einzelfirma. Inhaberin: Marianne Graf, von Horgen, in Unterschlatt. Förderung des Wohlbefindens.

6. September 1994  
**W.S. Management Werner Schneider**, in Stetten, Birchstrasse 134, 8234 Stetten. Neue Einzelfirma. Inhaber: Werner Schneider, von Thayngen, in Stetten SH. Beratung und Unterstützung im Speditions- und Logistikbereich.

6. September 1994  
**Berner Versicherung Generalagentur Schaffhausen Bruno Werthmüller**, in Schaffhausen, Versicherungsvermittlung (SHAB Nr. 30 vom 13. 2. 1991, S. 632). Die Firma ist infolge Geschäftsbereichs erloschen.

6. September 1994  
**Barney's B. Wellenzohn**, in Neuhausen am Rheinfall, Werbedienstleistung in Konkurs (SHAB Nr. 225 vom 18. 11. 1993, S. 6074). Nachdem das Verfahren geschlossen wurde, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

Berichtigung  
**EDS (Schweiz) AG**, Zweigniederlassung Berlingen, in Berlingen. Dienstleistungen im Bereich der elektronischen Datenverarbeitung (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994, S. 4798). Jürgen Klotzbach zeichnet mit Einzelunterschrift als Leiter der Zweigniederlassung.

#### Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

6. September 1994  
**Jean Müller Bauunternehmung AG**, in Teufen AR, Hoch- und Tiefbau, usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 33 vom 19. 2. 1992, S. 769). Hauptsitz in St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vodoz Jean, von La Tour-de-Peilz, in Hölstein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bommer Hannes, von Wängi TG, in Horn TG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fahrer Roger, von Glatbrug, in Opfikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident); Lutz Hansruedi, von Thal, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jung Hans, von Niederhelfenschwil, in Jona, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. September 1994  
**Genossenschaft Alterssiedlung Urnäsch**, in Urnäsch, Bereitstellung günstiger Wohnmöglichkeiten usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 35 vom 18. 2. 1994, S. 963). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gätz Bruno, von Quarten, in Urnäsch, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kürsteiner Monika, von Gais, in Urnäsch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nef Jakob, von Urnäsch, in Urnäsch, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied).

6. September 1994  
**Genossenschaft Alters- und Pflegeheim Urnäsch**, in Urnäsch, Bereitstellung günstiger Wohnmöglichkeiten usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1978, S. 3773). Domizil neu: Dorf 70, 9107 Urnäsch. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Künzle Hans, von Gossau SG, in Urnäsch, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hürlemann-Halter Verena, von Herisau, in Urnäsch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Langenegger Hans, von Langnau im Emmental, in Urnäsch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maier Ferdinand, von Hundwil, in Hundwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Früh Werner, von Teufen AR, in Urnäsch, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nef Jakob, von Urnäsch, in Urnäsch, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zöpfel Frieda, von Urnäsch, in Urnäsch, Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kürsteiner Monika, von Gais, in Urnäsch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

#### Appenzell I.Rh. - Appenzell Rh.-Int. - Appenzello Interno

24. August 1994  
**Pferdezuchtgenossenschaft Rheintal und Umgebung**, in Appenzell, Bezirk Rüte (SHAB Nr. 157 vom 16. 8. 1994, S. 4591). Zweck neu: Förderung der Pferdezucht durch Zucht, Ausbildung und Absatz. Publikationsorgan neu: SHAB. Die übrigen Publikationen erfolgen an die zuletzt bekannten Adressen der Genossenschaft oder im Schweizer Pferdezüchter (bisher SHAB, Rheintaler Volkszeitung und Rheintaler). Abraham Amstutz-Lutz, Präsident; Peter Tarolli, Sekretär und Johann Rechsteiner, Mitglied, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

5. September 1994  
**Erni-Familien-Heim AG**, in Appenzell, Ankauf, Überbauung und Verwaltung eines Grundstücks am Sunnerain, Gemeinde Nürensdorf usw. (SHAB Nr. 91 vom 23. 4. 1987, S. 1561). Als Revisor wurde Walter Regli, von Andermatt, in Appenzell gewählt. Domizil neu: Hauptstrasse 30, 9050 Appenzell.

5. September 1994  
**Gebo AG**, in Appenzell. Erwerb, Veräusserung, Miete, Pacht und Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 216 vom 7. 11. 1991, S. 4780). Als Revisionsstelle wurde die Fässler Treuhand AG, in Appenzell gewählt.

5. September 1994  
**Ivo Fässler AG**, in Appenzell. Betrieb einer Spenglerei, Ausführung von sanitären Installationen usw. (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1973, S. 1901). Als Revisionsstelle wurde R. Bitterli Rema-Treuhand, in St. Gallen gewählt.

5. September 1994  
**Elprojekt AG**, in Appenzell. Studien, Projektierung, Planung, Ausführung von und Handel mit Geräten, Anlagen und Systemen in der Elektrotechnik usw. (SHAB Nr. 144 vom 29. 7. 1991, S. 3295). Als Revisor wurde Walter Regli, von Andermatt, in Appenzell gewählt.

5. September 1994  
**Erni Holding AG**, in Appenzell. Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen aller Art usw. (SHAB Nr. 18 vom 29. 1. 1992, S. 417). Als Revisionsstelle wurde die Contreva AG, in Appenzell, Bezirk Schwende gewählt.

5. September 1994  
**Projector AG**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1988, S. 638). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 3. September 1994 wurden die Statuten generell revidiert und der Sitz nach Appenzell verlegt. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 21. 4. 1959. Zweck neu: Handel mit bearbeiteten und unbearbeiteten Rohmaterialien, chemischen Stoffen und deren Nebenprodukten im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern usw. Das Aktienkapital beträgt wie bisher Fr. 100 000 und ist eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 500. Es ist wie bisher voll liberriert. Fr. 50 000 wurden durch Verrechnung liberriert. Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die letzte gemeldete Adresse der Aktionäre. Die beiden Verwaltungsratsmitglieder Kurt Bischofberger, von Appenzell zeichnen wie bisher mit Einzelunterschrift. Die Unterschriftsberechtigung von Josefine Zollinger ist erloschen. Revisionsstelle neu: Sutter Kontroll AG, in Zürich. Domizil: Poststrasse 2, 9050 Appenzell.

6. September 1994  
**Apco AG**, in Appenzell. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 6. September 1994 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Kauf und Verkauf von Handelswaren, das Halten, Kaufen und Verkaufen von Beteiligungen und Grundstücken im Ausland sowie die Vermittlung von Geschäften aller Art. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern usw. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Sofern die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, können die Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift ist Karl Fässler, von und in Appenzell. Als Revisor wurde Hans Büchler, von und in Appenzell gewählt. Domizil: Gerbestrasse 2, 9050 Appenzell.

6. September 1994  
**Bernmotop AG**, in Appenzell. Übernahme und Verwaltung von Grundstücken usw. (SHAB Nr. 176 vom 30. 7. 1980, S. 2556). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden ist Bruno Perucco, einziges VR-Mitglied; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges VR-Mitglied mit Einzelunterschrift wurde Björn M. Thygesen, von Andwil, in Appenzell gewählt. Revisionsstelle: Bruno Perucco Treuhandbüro, in Teufen AR.

#### St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

8. September 1994 (5681)  
**Airport Altenrhein AG**, in Thal, Erwerb und Betrieb eines Flugplatzes in Altenrhein usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 31. 5. 1994 S. 3009). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mary, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Goldach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5682)  
**Amolit AG**, in St. Gallen, Ausübung aller Finanz- und Wertpapiergeschäfte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1991 S. 182). Domizil neu: Poststrasse 8, 9000 St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steuerrechtspraxis Dr. oec. E. Fleischli, in St. Gallen, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5683)  
**Baumann AG Diepoldsau**, in Diepoldsau, Führung einer Bauschreinerei usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1994 S. 2263). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kamm, Hansruedi, von Filzbach, in Balgach, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Wagler, Sabine, von Au SG, in Balgach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5684)  
**Biva Immobilien AG**, in Wattwil, Erwerb, Überbauung und Verkauf von Grundstücken usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1994 S. 250). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Rietmann & Partner AG, Wirtschaftsprüfer und Steuerberater, in St. Gallen, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5685)  
**CTA Consulting AG**, in Wil SG, Erbringung von Dienstleistungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 25. 3. 1994 S. 1631). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Atag Ernst & Young AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5686)  
**Diener AG**, in St. Gallen, Erstellung und Betrieb von Anlagen für chemische Reinigung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 27. 4. 1990 S. 1641). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riklin & von Gunten Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5687)  
**Dipl.Ing. Fust AG (Ing.Dipl. Fust SA)**, in Oberbüren, Vertrieb und Herstellung von Elektro-Apparaten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1994 S. 3328). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kunz, Dr. Hans Rudolf, von Diemtigen BE, in Oberbüren, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift); Fust, Walter, von Mosnang, in Ittigen, Vizepräsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift); Hauser-Fust, Ursula, von Roggwil TG, in Henau (Uzwil), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift); Leumann, Dr. Peter, von Dübendorf und Erlen, in Pfäffikon ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Magri, Carlo, von Zürich und Muralto, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Staehelin, Dr. Gaudenz, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5688)  
**Enertec AG**, in Untereggen, Ausführung technischer Beratungen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 6. 10. 1992 S. 4664). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zurbuchen, Hans, von Habkern, in Abtwil (Gaiserwald), Revisionsstelle (bisher: in St. Gallen).

8. September 1994 (5689)  
**FFA Flugzeugwerke Altenrhein AG**, in Thal, Herstellung, Änderung, Betrieb, Unterhalt von sowie Handel mit Luftfahrzeugen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 23. 2. 1994 S. 1049). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mary, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Goldach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5690)  
**Fiaro AG (Fiaro SA)**, in Oberbüren, Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 6. 10. 1992 S. 4665). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fust, Walter, von Mosnang, in Ittigen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Fust-Fraefel, Beatrix, von Mosnang, in Ittigen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Staehelin, Dr. Gaudenz, von Basel, in Basel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Magri, Carlo, von Zürich und Muralto, in Kilchberg ZH, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leumann, Dr. Peter, von Dübendorf und Erlen, in Pfäffikon ZH, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5691)  
**H. Alge AG**, in Widnau, Betrieb einer Präzisionsschleiferei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 10. 12. 1992 S. 5759). Statutenänderung: 7. 9. 1994. Zweck neu: Betrieb einer Präzisionsschleiferei. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Firmen und Institutionen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

8. September 1994 (5692)  
**Marco Carnielo AG**, in Goldach, Bau von sowie Handel mit Cheminées usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 16. 1. 1992 S. 200). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rosenberg Treuhand & Revisions AG, in Engelburg (Gaiserwald), Revisionsstelle.

8. September 1994 (5693)  
**Rebag - Bau und Immobilien AG**, in Rebesten, Erstellung von Wohn- und Geschäftshäusern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 5. 5. 1993 S. 2230). Statutenänderung: 1. 9. 1994. Zweck neu: Erstellung von Wohn- und Geschäftshäusern und deren Vermietung. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen oder solche käuflich übernehmen. Aktienkapital neu: Fr. 250 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberrierung Aktienkapital neu: Fr. 250 000. Aktien neu: 2500 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 100). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

8. September 1994 (5694)  
**Resida-Liegenschaften AG**, in Kirchberg SG, Verwaltung und Vermittlung von Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 29. 7. 1992 S. 3569). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nobs, Rita, von Seedorf BE, in Diefurt (Bütschwil), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mitschuing, Harald, von Wil SG, in Rickenbach bei Wil (Wilen bei Wil), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5695)  
**Resida-Treuhand AG**, in Kirchberg SG, Anlegen und Nachführen von Buchhaltungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1992 S. 5933). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blank, Kurt, von Seelsberg, in Kirchberg SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mitschuing, Harald, von Wil SG, in Rickenbach bei Wil (Wilen bei Wil), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Wil SG); Nobs, Rita, von Seedorf BE, in Diefurt (Bütschwil), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5696)  
**Roland Baumgartner AG**, in Rheineck, Ausführung von Sachtransporten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 22. 11. 1990 S. 4660). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gobbo Verwaltungen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5697)  
**SNL Lernakademie AG**, in Buchs SG, Entwicklung und Anwendung neuer Lernetechniken usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 20. 7. 1994 S. 4068). Domizil neu: c/o Cyberna Informatik AG, Rheinstrasse 14B, 9470 Buchs.

8. September 1994 (5698)  
**Thermalbäder und Grand-Hotels Bad Ragaz (Station thermale et Grand-Hôtels Bad Ragaz) (Spas and Grand Hotels Bad Ragaz) (Terme e Grandi Alberghi Bad Ragaz)**, in Bad Ragaz, Betrieb der in Bad Ragaz gelegenen Thermalbäder usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993 S. 6708). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Planta, Rudolf, von Susch und Zürich, in Bad Ragaz, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hnilicka, Peter, von Zürich, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumüller, Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Künsnach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ducrey, Rainer, von Alterswil FR, in Mels, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5699)  
**UV Technology AG**, bisher in Gaiserwald, Beratung, Entwicklung, Produktion und Vertrieb von UV-Lampen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993 S. 6708). Statutenänderung: 7. 9. 1994. Sitz neu: Niederbüren. Domizil neu: Staatsstrasse 10, 9246 Niederbüren. Zweck neu: Beratung, Entwicklung, Produktion und Vertrieb von UV-Lampen, UV-Trocknungsanlagen sowie weiteren Produkten für den Druckereibedarf. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräussern, sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital neu: Fr. 102 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberrierung Aktienkapital neu: Fr. 102 000. Aktien neu: 102 Inhaberaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000).

8. September 1994 (5700)  
**Versa-Revisions AG**, in Kirchberg SG, prüfen von Jahresrechnungen im Sinne des Gesetzes usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1992 S. 3077). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nobs, Rolf, von Seedorf BE, in Diefurt (Bütschwil), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mitschuing, Harald, von Wil SG, in Wil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blank, Kurt, von Seelsberg, in Kirchberg SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kiraz, Taner, türkischer Staatsangehöriger, in Bazenheid (Kirchberg SG), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5701)  
**Agrotrac AG**, in St. Gallen, Handel mit sowie Import und Export von Produkten aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 6. 9. 1977 S. 2901). Firma neu: Agrotrac AG in Liquidation. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist

fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bischof, Stefan A., von Obereg, in St. Gallen, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Angehrn, Walter E., von Muolen, in Oberuzwil, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).

8. September 1994 (5702)  
**Amazellen AG in Liquidation**, in Quarten, Führung von Hotel/Restaurantsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 5. 11. 1992 S. 5177). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Sargans vom 11. August 1994 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

8. September 1994 (5703)  
**Crisco AG**, in Sennwald, Fabrikation von und Handel mit Kunststoffprodukten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1991 S. 288). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Werdenberg vom 15. August 1994 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

8. September 1994 (5704)  
**ABC-Fashion AG**, in Kirchberg SG, Handel mit Textilien aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1994 S. 1522). Firma neu: **ABC-Fashion AG in Konkursliquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Altottingen vom 25.4.1994 und Einstellung des Verfahrens mangels Aktiven gemäss Verfügung vom 21.7.1994.

8. September 1994 (5705)  
**Fritz Frick AG in Liquidation**, in Haggenschwil, Montage von Heizungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1994 S. 2728). Firma neu: **Fritz Frick AG in Konkursliquidation**. Eröffnung des Konkurs gemäss Konkurskenntnis vom 26. August 1994 über bereits aufgelöste Gesellschaft.

8. September 1994 (5706)  
**Jung & Klammer Engineering AG**, in Thal, Herstellung von, Handel mit sowie Verkauf von Maschinen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 7. 9. 1990 S. 3613). Firma neu: **Jung & Klammer Engineering AG in Konkursliquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Unterrheintal vom 22. August 1994.

8. September 1994 (5707)  
**Soba-Heim-Bedarf AG**, in St. Gallen, Vertrieb von Waren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 9. 10. 1987 S. 3965). Firma neu: **Soba-Heim-Bedarf AG in Konkursliquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts St. Gallen vom 29. August 1994.

8. September 1994 (5708)  
**Raffisenbank Mosnang**, in Mosnang, Entgegennahme von Geldern in allen bankgemässen Formen usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 53 vom 17. 3. 1993 S. 1302). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Loser, August, von Mosnang, in Mosnang, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Länzlinger-Bechiger, Margrith, von Mosnang, in Dreien (Mosnang), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

8. September 1994 (5709)  
**Kader-Job-Club**, in St. Gallen, c/o Franz Gerster Heiligkreuzstrasse 53b, 9008 St. Gallen, Verein (Neueintragung). Statutendum: 2. 6. 1994. Zweck: Selbsthilfe-Gruppe für erwerbssuchende Kaderleute. Der KJC ist partei- und verbandspolitisch sowie konfessionell neutral, arbeitet mit den bestehenden Institutionen und der Wirtschaft regional und überregional eng zusammen und vertritt und fördert die Interessen seiner Mitglieder in wirtschaftlichen, rechtlichen und sozialen Belangen. Mittel: Verkauf von Dienstleistungen, Schulungs- und Betreuungsmassnahmen, Mitglieder- und Gönnerbeiträge, Zinsen aus Vereinsvermögen und Spenden. Organisation: Mitgliederversammlung, Vorstand von 7 Mitgliedern, Rechnungsrevision und Geschäftsleitung. Eingetragene Personen: Hänni, Fred, von Toffen, in Uzwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gerster, Franz, von Wittenbach, in St. Gallen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Adler, Bruno, von Solothurn und Riedholz, in Wil SG, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5710)  
**Phonex-Gema AG**, in St. Gallen, Entwicklung, Montage und Handel mit Bauelementen aller Art usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 149 vom 4. 8. 1993 S. 4087), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Zumbühl, Guido, von Oberdorf NW, in Baar, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Duder, Hanspeter, von Thal, in Goldach, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5711)  
**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS) [Unione di Banche Svizzere (UBS) [Union Bank of Switzerland (UBS)]]**, in Wil SG, Betrieb einer Universalbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994 S. 4800), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kästli, Peter, von St. Margrethen, in Goldach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5712)  
**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS) [Unione di Banche Svizzere (UBS) [Union Bank of Switzerland (UBS)]]**, in A u S G, Betrieb einer Universalbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994 S. 4800), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kästli, Peter, von St. Margrethen, in Goldach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kellenberger, René, von Walzenhausen, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung (bisher: in Reute AR).

8. September 1994 (5713)  
**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS) [Unione di Banche Svizzere (UBS) [Union Bank of Switzerland (UBS)]]**, in St. Margrethen, Betrieb einer Universalbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994 S. 4800), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kästli, Peter, von St. Margrethen, in Goldach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kellenberger, René, von Walzenhausen, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung (bisher: in Reute AR).

8. September 1994 (5714)  
**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS) [Unione di Banche Svizzere (UBS) [Union Bank of Switzerland (UBS)]]**, in Altsätten, Betrieb einer Universalbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994 S. 4800), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kästli, Peter, von St. Margrethen, in Goldach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5715)  
**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS) [Unione di Banche Svizzere (UBS) [Union Bank of Switzerland (UBS)]]**, in Buchs SG, Betrieb einer Universalbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994 S. 4800), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend:

Kästli, Peter, von St. Margrethen, in Goldach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kellenberger, René, von Walzenhausen, in Heiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung (bisher: in Reute AR).

8. September 1994 (5716)  
**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS) [Unione di Banche Svizzere (UBS) [Union Bank of Switzerland (UBS) [Unione di Banche Svizzere (UBS) [Union Bank of Switzerland (UBS)]]**, in St. Gallen, Betrieb einer Universalbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994 S. 4800), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Diethelm, Peter, von Innerthal, in Flawil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kästli, Peter, von St. Margrethen, in Goldach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5717)  
**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG) [Union de Banques Suisses (UBS) [Unione di Banche Svizzere (UBS) [Union Bank of Switzerland (UBS) [Unione di Banche Svizzere (UBS) [Union Bank of Switzerland (UBS)]]**, in Lichtensteig, Betrieb einer Universalbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994 S. 4800), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kästli, Peter, von St. Margrethen, in Goldach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5718)  
**Schweizerische Kreditanstalt (Crédit Suisse) (Credito Svizzero) (Swiss Credit Bank)**, in Altsätten, Betrieb einer Universalbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 149 vom 4. 8. 1994 S. 4369), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Wirth, Dr. William, von Zürich und Hundwil AR, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Adami, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gubler, Nelly, von Pfäffikon ZH, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kolb, Peter, von Güttingen, in Muolen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sieber, Marcel, von Au SG, in Widnau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Städeli, Matthias, von Zürich, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5719)  
**Schweizerische Kreditanstalt (Crédit Suisse) (Credito Svizzero) (Swiss Credit Bank)**, in Wil SG, Betrieb einer Universalbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 149 vom 4. 8. 1994 S. 4369), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Wirth, Dr. William, von Zürich und Hundwil AR, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Adami, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gubler, Nelly, von Pfäffikon ZH, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kolb, Peter, von Güttingen, in Muolen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sieber, Marcel, von Au SG, in Widnau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Städeli, Matthias, von Zürich, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5720)  
**Schweizerische Kreditanstalt, St. Gallen-St. Leonhardsstrasse (Crédit Suisse) (Credito Svizzero) (Swiss Credit Bank)**, in St. Gallen, Betrieb einer Universalbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 149 vom 4. 8. 1994 S. 4369), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Wirth, Dr. William, von Zürich und Hundwil AR, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Adami, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gubler, Nelly, von Pfäffikon ZH, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kolb, Peter, von Güttingen, in Muolen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sieber, Marcel, von Au SG, in Widnau, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5721)  
**Schweizerische Kreditanstalt (Crédit Suisse) (Credito Svizzero) (Swiss Credit Bank)**, in Buchs SG, Betrieb einer Universalbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 149 vom 4. 8. 1994 S. 4369), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Wirth, Dr. William, von Zürich und Hundwil AR, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Adami, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gubler, Nelly, von Pfäffikon ZH, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kolb, Peter, von Güttingen, in Muolen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sieber, Marcel, von Au SG, in Widnau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Städeli, Matthias, von Zürich, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5722)  
**Schweizerische Kreditanstalt (Crédit Suisse) (Credito Svizzero) (Swiss Credit Bank)**, in St. Margrethen, Betrieb einer Universalbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 149 vom 4. 8. 1994 S. 4369), mit Hauptsitz in: Sitz: Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Wirth, Dr. William, von Zürich und Hundwil AR, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Adami, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gubler, Nelly, von Pfäffikon ZH, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kolb, Peter, von Güttingen, in Muolen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sieber, Marcel, von Au SG, in Widnau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Städeli, Matthias, von Zürich, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5723)  
**Schweizerische Kreditanstalt (Crédit Suisse) (Credito Svizzero) (Swiss Credit Bank)**, in Uzwil, Betrieb einer Universalbank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 149 vom 4. 8. 1994 S. 4369), mit Hauptsitz in: Sitz: Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Wirth, Dr. William, von Zürich und Hundwil AR, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Adami, Manfred, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gubler, Nelly, von Pfäffikon ZH, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kolb, Peter, von Güttingen, in Muolen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sieber, Marcel, von Au SG, in Widnau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Städeli, Matthias, von Zürich, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5724)  
**Elektro- und Steuerungstechnik Bösch, Filiale Flawil**, in Flawil, Elektro- und Steuerungstechnik, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 226 vom 19. 11. 1993 S. 6103), mit Hauptsitz in: Gossau SG. Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassung.

8. September 1994 (5726)  
**Rest. Hölzlisberg, Caroline Städler**, in Eichberg, Hölzlisberg, 9453 Eichberg, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Restaurants Hölzlisberg. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelirma «Rest. Hölzlisberg, Rolf Städler», in Eichberg. Eingetragene Personen: Städler, Caroline, von Degersheim und Altsätten, in Eichberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Städler, Rolf, von Altsätten, in Eichberg, mit Einzelunterschrift.

8. September 1994 (5727)  
**Temporex Donado-Schmitzer**, in Balgach, Alte Landstrasse 4a, 9436 Balgach, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Personal-Vermittlung, Personal-Verleih. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelirma «Temporex Donado-Schmitzer», in Balgach. Eingetragene Personen: Donado-Schmitzer, Claudia,

österreichische Staatsangehörige, in Balgach, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Donado-Schmitzer, Ciro, italienischer Staatsangehöriger, in Balgach, mit Einzelunterschrift.

8. September 1994 (5729)  
**Novita Engineering Design K. Spirig**, bisher in Dieboldsau, Produktentwicklung, Fertigungstechnik, CAD-CAM-Systeme, Einzelirma (SHAB Nr. 235 vom 2. 12. 1993 S. 6359). Sitz neu: Altsätten. Domizil neu: Industriestrasse 22a, 9450 Altsätten.

8. September 1994 (5730)  
**Resida-Treuhand Rolf Nobs**, in Kirchberg SG, Buchhaltungs- und Treuhandbüro, Einzelirma (SHAB Nr. 148 vom 29. 6. 1988 S. 2695). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Blank, Kurt, von Seelisberg, in Kirchberg SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mitschuinig, Harald, von Wil SG, in Wil SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5731)  
**Café Campinas Bruno Studerus**, in Lütisburg, Handel mit Kaffee und Tee usw. Einzelirma (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 1993 S. 5989). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

8. September 1994 (5732)  
**Elektro- und Steuerungstechnik Bösch**, in Gossau SG, Elektro- und Steuerungstechnik, Einzelirma (SHAB Nr. 226 vom 19. 11. 1993 S. 6103). Die Aktiven und Passiven sind an die «Elektro- + Steuerungstechnik Bösch + Gebert», in Gossau SG, übergegangen. Firma erloschen.

8. September 1994 (5733)  
**Rest. Hölzlisberg, Rolf Städler**, in Eichberg, Betrieb des Restaurants Hölzlisberg, Einzelirma (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1994 S. 4004). Die Aktiven und Passiven sind an die «Restaurant Hölzlisberg, Caroline Städler», in Eichberg, übergegangen. Firma erloschen.

8. September 1994 (5734)  
**Temporex Donado-Schmitzer**, in Balgach, Personal-Vermittlung usw. Einzelirma (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991 S. 3666). Die Aktiven und Passiven sind an die «Temporex Donado-Schmitzer», in Balgach, übergegangen. Firma erloschen.

8. September 1994 (5735)  
**Urs Forster, Architekturbüro**, in Bronschhofen, Architekturbüro, Einzelirma (SHAB Nr. 221 vom 12. 11. 1993 S. 5952). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Wil vom 25. August 1994 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

8. September 1994 (5736)  
**Josef Bertsch**, in Bad Ragaz, Ausführung von Baumontagen, Einzelirma (SHAB Nr. 80 vom 27. 4. 1993 S. 2039). Über den Inhaber dieser Einzelirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Sargans vom 15. Juli 1994 der Konkurs eröffnet worden.

8. September 1994 (5737)  
**Kopp, Betrieb für temporäre Extremarbeiten**, in Grabs, temporäre Extremarbeiten für Industrie usw. Einzelirma (SHAB Nr. 204 vom 19. 10. 1990 S. 4168). Über den Inhaber dieser Einzelirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Werdenberg vom 24. August 1994 der Konkurs eröffnet worden.

8. September 1994 (5738)  
**Elektro- + Steuerungstechnik Bösch + Gebert**, in Gossau SG, Hub 61, 9202 Gossau, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 9. 1994. Zweck: Reparatur und Service an Elektroanlagen, Beratung und Projektierung von Elektroanlagen, Ausführung jeder Art von Elektroinstallationen, Verkauf von Elektrohandelsware. Übernimmt das Geschäft mit Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelirma «Elektro- und Steuerungstechnik Bösch», in Gossau SG. Weiteres Geschäftslokal: Sägen 1554, 9230 Flawil. Eingetragene Personen: Bösch, Markus, von Wattwil, in Gossau SG, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Gebert, Martin, von Gommiswald, in Flawil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

## Graubünden - Grisons - Grigioni

8. September 1994 (3247)  
**Hosang Sanitär AG**, in Zuoz, Gewerbehäus Isias, 7524 Zuoz, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendum: 6. 9. 1994. Zweck: Betrieb eines Geschäftes für sanitäre Installationen, Lüftungsanlagen, Kücheneinrichtungen und Haushaltsgeräte; die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben und im übrigen alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: Fr. 200 000. Liberieung: Fr. 200 000. Aktien: 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage; Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma Jürg Hosang, in Zuoz, gemäss Bilanz per 31.12.1993 Aktiven von Fr. 1 044 772.66 und Passiven von Fr. 844 772.66 zum Preise von Fr. 200 000, wofür 200 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die letzte bekannte Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Hosang, Jürg, von Zuoz und Almens, in Zuoz, Präsident, mit Einzelunterschrift; Hosang, Claudia, von Zuoz und Almens, in Zuoz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hosang, Heidi, von Zuoz und Almens, in Zuoz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hosang, Martin, von Zuoz und Almens, in Zuoz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wieser, Luis A., von Zuoz, in Tarasp, Revisionsstelle.

8. September 1994 (3248)  
**Aalscom SA**, in Vaz/Oberbaz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 30. 3. 1993 S. 1524). Domizil neu: Zentrum Lai, 7078 Lenzerheide.

8. September 1994 (3249)  
**Caviezel AG, Elektrotechnische Anlagen**, in Davos, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1994 S. 4004). Statuten geändert am: 7. 9. 1994. Zweck neu: Beratung, Projektierung und Installation von Anlagen jeglicher Art in den Bereichen Schwachstrom, Starkstrom, Sicherheits- und Kommunikationsanlagen, Gebäudeleitsysteme und EDV-Netzwerke sowie Herstellung und Handel von und mit elektrischen und elektronischen Apparaten und Anlagen jeder Art; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen, Liegenschaften erwerben und verkaufen und alle Geschäfte tätigen, die zur Förderung des Gesellschaftszweckes als geeignet erscheinen. Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Liberieung neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 1000 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. (Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen).

8. September 1994 (3250)  
**Fidus Finanz und Treuhand AG**, in Vaz/Oberbaz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1994 S. 449). Domizil neu: Zentrum Lai, 7078 Lenzerheide.

8. September 1994 (3251)  
**Gonda AG**, in **St. Moritz**, bewegliche Vermögenswerte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 15. 3. 1971 S. 606). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riedi Berni Theus AG, in St. Moritz, Revisionsstelle.

8. September 1994 (3252)  
**Hatecke SA**, in **Scuol**, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 28. 2. 1991 S. 872). Statuten geändert am: 22. 7. 1994. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art, Erwerb, Veräusserung und Verwaltung von Immobilien; die Gesellschaft kann alle direkt oder indirekt mit dem Gesellschaftszweck oder mit der Anlage ihres Vermögens in Verbindung stehenden Geschäfte auf eigene oder auf Rechnung Dritter tätigen, kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Zweigniederlassungen in der Schweiz eröffnen. Aktienkapital neu: Fr. 750 000 (bisher: Fr. 90 000). Liberierung neu: Fr. 750 000. Aktien neu: 7500 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 900 Namenaktien zu Fr. 100). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. (Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hatecke-Weber, Ludwig, von Tartar, in Scuol, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hatecke-Toeschi, Claudio, von Tartar, in Bahrain, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Hatecke, Anton, von Tartar, in Zermatt, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hatecke-Augustin, Madlaina, von Tartar, in Zermatt, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ivraina Fiduziari SA, in Zermatt, Revisionsstelle.

8. September 1994 (3253)  
**Hüsler-Liforma Entwicklungs AG**, in **Tschiers**, Entwicklung von Sitz- und Liegemöbeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 7. 11. 1991 S. 4781). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heinze + Co., in Zürich, Revisionsstelle.

8. September 1994 (3254)  
**OR Orthomed Management AG**, in **Vaz/Obervaz**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1994 S. 1577). Domizil neu: Zentrum Lai, 7078 Lenzerheide.

8. September 1994 (3255)  
**Revilaj AG**, in **Vaz/Obervaz**, Treuhand, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 28. 7. 1993 S. 3951). Domizil neu: Zentrum Lai, 7078 Lenzerheide.

8. September 1994 (3256)  
**Testa Holding AG**, in **St. Moritz**, Beteiligungen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 15. 1. 1992 S. 183). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riedi Berni Theus AG, in St. Moritz, Revisionsstelle.

8. September 1994 (3257)  
**Dicht AG**, in **Chur**, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 241 vom 10. 12. 1993 S. 6533), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hasler, Markus, von Hasle bei Burgdorf, in Bonstetten, M und D, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ackeret, Andreas, von Winterthur, in Cham, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (3258)  
**Daniel Vedana**, in **Chur**, Sägenstrasse 106, 7000 Chur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung von Unternehmungen in Wirtschaftlichkeitsfragen. Eingetragene Personen: Vedana, Daniel, von Kirchberg SG, in Chur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

8. September 1994 (3259)  
**Jürg Hosang**, in **Zuz**, Sanitäre Installationen, Einzelfirma (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1983 S. 1046). Die Aktiven und Passiven sind an die Hosang Sanitär AG, in Zuz, übergegangen. Firma erloschen.

8. September 1994 (3260)  
**Bepiana SA**, in **Roveredo GR**, il commercio e l'amministrazione di titoli ecc. società anonima (FUSC no. 99 del 30. 4. 1984 p. 1506). Nuovo recapito: c/o Avv. Reto Bonguilemi, 6535 Roveredo. Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, in Bellinzona, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3261)  
**Femabe SA**, in **Roveredo GR**, mobili ed immobili, società anonima (FUSC no. 1 del 4. 1. 1982 p. 6). Nuovo recapito: c/o Avv. Reto Bonguilemi, 6535 Roveredo. Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, in Bellinzona, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3262)  
**Fisvang Holding**, in **Roveredo GR**, società anonima (FUSC no. 215 del 17. 9. 1981 p. 2952). Nuovo recapito: c/o Avv. Reto Bonguilemi, 6535 Roveredo. Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, in Bellinzona, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3263)  
**Gallow Vidian SA**, in **Roveredo GR**, operazioni d'import-export, società anonima (FUSC no. 228 del 30. 9. 1988 p. 3992). Nuovo recapito: c/o Avv. Reto Bonguilemi, 6535 Roveredo. Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, in Bellinzona, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3264)  
**Holdheim AG**, in **Roveredo GR**, partecipazioni ecc. società anonima (FUSC no. 55 del 20. 3. 1991 p. 1172). Nuovo recapito: c/o Avv. Reto Bonguilemi, 6535 Roveredo. Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, in Bellinzona, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3265)  
**Horselection AG (Horselection Ltd) (Horselection SA)**, in **Roveredo GR**, L'acquisto, la vendita, la gestione di immobili e titoli ecc. società anonima (FUSC no. 250 del 24. 12. 1992 p. 6007). Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, in Bellinzona, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3266)  
**Immobiliare Onello SA**, in **Coira**, società anonima (FUSC no. 245 del 22. 10. 1987 p. 4124). Nuove persone iscritte o modificate: Manzini, Giovanni, da Russo, in Massagno, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3267)  
**Pansol AG**, in **Roveredo GR**, immobili, società anonima (FUSC no. 37 del 14. 2. 1980 p. 512). Nuovo recapito: c/o Avv. Reto Bonguilemi, 6535 Roveredo. Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, in Bellinzona, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3268)  
**Panufra SA**, in **Roveredo GR**, immobili, società anonima (FUSC no. 298 del 23. 12. 1981 p. 4036). Nuovo recapito: c/o Avv. Reto Bonguilemi, 6535 Roveredo. Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, in Bellinzona, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3269)  
**Panuki SA**, in **Roveredo GR**, titoli, società anonima (FUSC no. 91 del 22. 4. 1982 p. 1245). Nuovo recapito: c/o Avv. Reto Bonguilemi, 6535 Roveredo. Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, in Bellinzona, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3270)  
**Plafcor SA**, in **Roveredo GR**, immobili, società anonima (FUSC no. 101 del 2. 5. 1979 p. 1410). Nuovo recapito: c/o Avv. Reto Bonguilemi, 6535 Roveredo. Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, in Bellinzona, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3271)  
**SA Pertur per lo sfruttamento di novità tecniche**, in **Roveredo GR**, società anonima (FUSC no. 127 del 2. 6. 1972 p. 1417). Nuove persone iscritte o modificate: Simmen, Georg Peter, da Splügen e Zurigo, in Langnau am Albis, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3272)  
**SI Cynthia SA**, in **Roveredo GR**, commercio in materiali edili ecc. società anonima (FUSC no. 4 del 8. 1. 1991 p. 75). Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, in Bellinzona, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3273)  
**Sipodi SA**, in **Roveredo GR**, beni immobili ecc. società anonima (FUSC no. 254 del 31. 10. 1983 p. 3741). Nuovo recapito: c/o Avv. Reto Bonguilemi, 6535 Roveredo. Nuove persone iscritte o modificate: Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, in Bellinzona, ufficio di revisione.

8. September 1994 (3274)  
**Vaccher SA**, in **Grono**, officina meccanica, società anonima (FUSC no. 8 del 12. 1. 1990 p. 130). Nuove persone iscritte o modificate: STC Studio Commerciale SA, in Grono, ufficio di revisione.

#### Aargau - Argovie - Argovia

8. September 1994 (5859)  
**Reby AG**, in **Birr**, Hinterhofstrasse 32, 5242 Birr, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 9. 1994. Zweck: Reinigung und Unterhalt von Lüftungskanälen sowie diverser Installationen, Transport, Montage und Demontage verschiedener Installationen sowie Handel mit Gütern aller Art; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 80 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: 1 Luftkanalreinigungsmaschine inkl Zubehör, Werkzeuge und Servicematerial, gemäss Vertrag vom 22.08.1994, wofür 100 zu 80 % liberierte Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Byland, Reto, von Mörken-Wildegg, in Birr, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Fibudata, in Winterthur, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5860)  
**ABB CMC Systeme AG**, in **Baden**, Produkte und Anlagen für die Stromverteilung in Gebäuden usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 22. 8. 1994 S. 4684). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bianchi, Ferruccio, von Bönigen, in Onnens VD, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Ferruccio, von Bönigen, in Onnens VD); Sprüngli, Gaspard, von Zürich, in La Tour-de-Peilz, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Treycoy-de).

8. September 1994 (5861)  
**Aktiva Immobilien AG**, in **Aarau**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 15. 5. 1992 S. 2248). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Locher, Alex, von Remetschwil, in Aarau, Präsident, mit Einzelunterschrift.

8. September 1994 (5862)  
**Alber AG**, in **Killwangen**, Produktion von und Handel mit Produkten der Medizin-, Rehabilitations- und Transporttechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 18. 2. 1992 S. 745). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Alber, Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Albstadt-Laufen (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Herzog, Daniel, von Ennetbaden, in Wettingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Michele Borrelli, in Zürich, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5863)  
**Albert Stoll Giroflex AG**, in **Koblentz**, Fabrikation von und Handel mit Möbeln, insbesondere Büromöbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 20. 7. 1994 S. 4069). Statutenänderung: 29. 8. 1994. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage anlässlich der Gründung vom 17.07.1967 ist aus den Statuten gestrichen worden.). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

8. September 1994 (5864)  
**Albert Stoll Immobilien AG**, in **Koblentz**, Erwerb, Verwaltung, Vermietung und Verkauf von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 20. 7. 1994 S. 4069). Statutenänderung: 29. 8. 1994. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage anlässlich der Gründung vom 17.07.1967 ist aus den Statuten gestrichen worden.). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

8. September 1994 (5865)  
**Ano Immobilien-Treuhand AG**, in **Killwangen**, Ausführung von Arbeiten auf den Gebieten Generalunternehmung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1992 S. 3030). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Verifax AG, in Baden, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5866)  
**Architekturbüro Martin B. Odermatt AG**, in **Killwangen**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1992 S. 3030). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Verifax AG, in Baden, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5867)  
**Arnet Automobil AG Aarburg**, in **Aarburg**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 8. 4. 1994 S. 1890). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Würsch, Bruno, von Killwangen, in Zofingen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Schlatter, Christof, von Herdern, in Bärenswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

8. September 1994 (5868)  
**Buchdruckerei AG Suhr**, in **Suhr**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1989 S. 3475). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Savoy Treuhand AG, in Aarau, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5869)  
**Durena AG**, in **Lenzburg**, Beratung, Planung usw. von Energieanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 12. 8. 1994 S. 4531). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Hanspeter, von Scherz und Unterkuem, in Safenwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien).

8. September 1994 (5870)  
**ECS Car Styling AG**, in **Aarburg**, An- und Verkauf von Automobil-Spezialzubehör usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1988 S. 5054). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Conz Treuhand AG, in Olten, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5871)  
**Epispa AG**, in **Koblentz**, Import und Export von Waren, insbesondere technische Neuheiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1994 S. 4037). Statutenänderung: 29. 8. 1994. Aktien neu: 400 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 250 Namenaktien zu Fr. 1000, 300 Vorzugsnamenaktien zu Fr. 500). Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage anlässlich der Kapitalerhöhung vom 10.11.1978 ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Sacheinlage: Fr. 50 000.) (Die statistischen Vorrechte der 300 Namenaktien zu Fr. 500 sind aufgehoben.) (bisher: Vorzugsaktien privilegiert bezüglich Dividende.). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief.

8. September 1994 (5872)  
**Fidecon AG**, in **Wettingen**, Uebernahme von allgemeinen sowie von Waren-Treuhandmandaten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 6. 9. 1994 S. 4957). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kaufmann, Christoph, von Gränichen, in Aarau, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haebler, Hans-Peter, von Illighausen, in Grabs, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

8. September 1994 (5873)  
**Fischer Söhne AG**, in **Muri AG**, Fabrikation von Kunststoff usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 27. 9. 1993 S. 5046). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Menzl, Paul, von Rapperswil SG, in Rapperswil SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Spillmann, Walter, von Hedingen, in Müswangen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion); Menzl, Thomas, von Rapperswil, in Rapperswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5874)  
**Giroflex - Entwicklungs - AG**, in **Koblentz**, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Möbeln, Büromöbeln, Bürostühlen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1994 S. 4037). Statutenänderung: 29. 8. 1994. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Möbeln, Büromöbeln, Bürostühlen und dergleichen, ferner bezweckt die Gesellschaft den freien Zusammenschluss selbständiger Unternehmen indem sie als Koordinationsstelle zur Schaffung von geistigen Grundlagen, die für die angeschlossenen Firmen von Nutzen sind, mitwirkt, namentlich in Fragen des Managements, wissenschaftliche, wirtschaftliche und industrielle Forschung aller Art mit dem Ziel, für Möbel, Stühle sowie Einrichtungsgegenstände aller Art Neuentwicklungen zu schaffen, Schaffung und Erhaltung eines einheitlichen Markenbildes auf Grund solcher Neuentwicklungen, Schaffung von vergleichbaren Betriebsverhältnissen zwischen den angeschlossenen Firmen durch Studium und Anregung dazu auf den Tätigkeitsgebieten der Beschaffung, der Betriebs-einrichtungen, der Administration und des Verkaufs, Kauf und Verkauf, Registrierung und Verwertung von Patenten, Patentrechten und Markenrecht sowie Erwerb und Gewährung von Lizenzen unter solchen Rechten, Beteiligung an anderen Unternehmungen und Errichtung von Filialen und Tochtergesellschaften, Herstellung von Maschinen und Ausrüstungen, die mit der Geschäftstätigkeit im Zusammenhang stehen, Durchführung aller kommerziellen, industriellen und finanziellen Transaktionen im Zusammenhang mit der Geschäftstätigkeit; die Gesellschaft kann auch Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief.

8. September 1994 (5875)  
**Giroflex - Holding AG**, in **Koblentz**, Beteiligungen im In- und Ausland und Ausübung der entsprechenden Tätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1994 S. 4037). Statutenänderung: 29. 8. 1994. Zweck neu: Beteiligung an Firmen im In- und Ausland und Ausübung der damit verbundenen Tätigkeiten; die Gesellschaft kann Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten sowie sich mit anderen Unternehmungen zusammenschliessen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

8. September 1994 (5876)  
**Grundig Atek Systems AG**, in **Brugg**, Vertrieb von elektronischen Geräten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21. 2. 1994 S. 994). Statutenänderung: 26. 8. 1994. Zweck neu: Entwicklung, Fabrikation und Vertrieb von elektronischen Geräten, insbesondere von Automatisierungssystemen für die Fertigung, sowie von Datenverarbeitungs- und Datenübertragungseinrichtungen, ferner Erbringung der damit im Zusammenhang stehenden Dienstleistungen (Service); die Gesellschaft kann auch Patente, Warenzeichen, Geschmacks- und Gebrauchsmuster sowie andere gewerbliche Schutzrechte erwerben und verwerten, Liegenschaften erwerben und veräussern, Immobilien verwalten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Kapitalerhöhung vom 10.05.1975 ist aus den Statuten gestrichen worden.). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief.

8. September 1994 (5877)  
**Hug & Krauer, Architektur-, Ingenieur- und Planungsbüro AG**, in **Baden**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 16. 3. 1982 S. 825). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid Revisions AG, in Böttstein, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5878)  
**M. Eichenberger-Lütscher Sanitär und Heizungs AG**, in **Reinach AG**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 2. 5. 1994 S. 2383). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eichenberger, Heinz, von Beinwil am See, in Beinwil am See, mit Kollektivprokura zu zweien; Lechmann, Silvio, von Sumvitg, in Reinach AG, mit Kollektivprokura zu zweien.

8. September 1994 (5879)  
**Mafag Fahrzeug AG**, in **Rothrist**, Handel mit Waren alle Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 26. 1. 1988 S. 318). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mahler, Emanuel, von Fischenthal, in Aarburg, Präsident, mit Einzelunterschrift; Mahler, Gertrud, von Fischenthal, in Mühlethal, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Oftringen, Präsident); Mahler, Peter, von Fischenthal, in Brusino Arsizio, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Oftringen); Pauk, Peter, von Solothurn, in Niedererlinsbach, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5880)  
**RFS, Radio & Fernseh Service AG**, in **Wohlen AG**, Handel mit und Reparaturen von Radio- und Fernsehapparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 10. 8. 1987 S. 3214). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scheurer, Beatrice, von Erlach, in Baar, mit Einzelunterschrift; Dell-Keller & Partner Revisions AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Baden, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5881)  
**Robya AG**, in **Hunzenschwil**, Betrieb von Restaurants usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1989 S. 612). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Finasan Treuhand- & Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.
8. September 1994 (5882)  
**Safag Verwaltungs AG**, in **Fisibach**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 24. 8. 1992 S. 3981). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Verifax AG, in Baden, Revisionsstelle.
8. September 1994 (5883)  
**Stöckli, Kienast & Koepfel Landschaftsarchitekten AG**, in **Wettingen**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 12. 12. 1991 S. 5338). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid Revisions AG, in Böttingen, Revisionsstelle.
8. September 1994 (5884)  
**Traugott Keller AG**, in **Boswil**, Betrieb eines Schleif- und Polierwerkes usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 25. 10. 1982 S. 3394). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid Revisions AG, in Böttingen, Revisionsstelle.
8. September 1994 (5885)  
**W. Ferner AG (W. Ferner SA) (W. Ferner Ltd)**, in **Muri AG**, Handel mit Spezial-Schneideln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 6. 11. 1990 S. 4416). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand AG Lenzburg, in Lenzburg, Revisionsstelle.
8. September 1994 (5886)  
**Webtricot AG**, in **Brittnau**, Fabrikation von und Handel mit Textilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1977 S. 936). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid Revisions AG, in Böttingen, Revisionsstelle.
8. September 1994 (5887)  
**Wehrli Bahnhof-Taxi AG**, in **Aarau**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 24. 10. 1990 S. 4231). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nestor Nützi AG, in Küttigen, Revisionsstelle.
8. September 1994 (5888)  
**Zimmerli AG**, in **Unterentfelden**, Betrieb eines Geschäftes für Bodenbeläge und Parkettarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 16. 3. 1982 S. 825). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Savoy Treuhand AG, in Aarau, Revisionsstelle.
8. September 1994 (5889)  
**S + W Baunternehmung AG** in **Konkursliquidation**, in **Wettingen**, Hoch- und Tiefbauten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 9. 11. 1993 S. 5882). Firma neu: S + W Baunternehmung AG. Mit Verfügung vom 3.6.1994 hat der Konkursrichter des Bezirks Baden den Konkurs widerrufen. Infolgedessen besteht die Gesellschaft entsprechend den früheren Eintragungen weiter.
8. September 1994 (5890)  
**Aabach Genossenschaft**, in **Lenzburg**, Sicherung einer rationellen Ausnützung der Wasserkraft der Besitzer von Wasserwerken am Aabach usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 1990 S. 4112). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Döbeli, Martin, von Sarmentorf, in Seon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Remund, Jörg, von Riedholz, in Boniswil, Mitglied und Kassier, ohne Zeichnungsberechtigung; Jäggi, Markus, von Murgenthal, in Wätswil, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egger, Arnold, von Mühlehorn, in Lenzburg, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schenker, Rolf, von Gretzenbach, in Niederlenz, Mitglied und Kassier, ohne Zeichnungsberechtigung; Maurer, Willy, von Schmiedruef, in Seon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
8. September 1994 (5891)  
**Neue Milchverwertungsgenossenschaft Reinach**, in **Reinach AG**, bestmögliche Verwertung der Verkehrsmilch, Genossenschaft (SHAB Nr. 237 vom 10. 10. 1979 S. 3208). Domizil neu: c/o Hans Heierle, Sandgasse 14, 5734 Reinach. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Speck, Fritz, von Oberkulm, in Reinach AG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leutwyler, Viktor, von Reinach AG, in Reinach AG, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eichenberger, Peter, von Beinwil am See, in Reinach AG, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Speck, Hannes, von Oberkulm, in Reinach AG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Andermatt, Jakob, von Baar, in Reinach AG, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hediger, Paul, von Reinach AG, in Reinach AG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wälsler, Ernst, von Wald AR, in Reinach AG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Leutwyler, Viktor, 1959, von Reinach AG, in Reinach AG, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung.
8. September 1994 (5892)  
**Transportgemeinschaft Fricktal**, bisher in **Frick**, Genossenschaft (SHAB Nr. 131 vom 9. 7. 1993 S. 3588). Statutenänderung: 22. 4. 1994. Sitz neu: Wölflinswil. Domizil neu: c/o Herzog Transporte Wölflinswil, Mühlematt 260, 5266 Wölflinswil.
8. September 1994 (5893)  
**U. Muntwyler Lebensmittelgeschäft**, in **Ennetbaden**, Sonnenbergstrasse 4, 5400 Ennetbaden, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Führung eines Lebensmittelgeschäftes. Eingetragene Personen: Muntwyler, Ursula, von Wohlen AG, in Weiningen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
8. September 1994 (5894)  
**Theo Arter, Radio-TV-Montage**, bisher in **Riniken**, Handel mit Radio- und TV-Geräten usw., Einzelirma (SHAB Nr. 76 vom 22. 4. 1992 S. 1785). Firma neu: Audio-Bau Arter. Sitz neu: Burgg. Domizil neu: Habsburgerstrasse 75, 5200 Brugg. Zweck neu: Verkauf und Reparatur von HiFi- und Videosystemen, Planung, Erstellung, Revision und Reparatur von Beschallungs-, Video-, Antennen- und Satellitenanlagen.
8. September 1994 (5895)  
**Zahntechnisches Labor M. Stäubli**, bisher in **Basel**, Einzelirma (SHAB Nr. 116 vom 18. 6. 1993 S. 3179). Sitz neu: Aarau. Domizil neu: Igelweg 22, 5000 Aarau. Zweck: Betrieb eines zahntechnischen Labors. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stäubli, Markus, von Magden, in Allschwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift (wie bisher).
8. September 1994 (5896)  
**Niklaus Kälin, Maler- und Gipsgeschäft in Nachlassliquidation**, in **Brugg**, Einzelirma (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1984 S. 4413). Liquidation beendet. Firma erloschen.
8. September 1994 (5897)  
**Parfümerie Neumarktplatz, Ursula Holliger und Paul Krucker**, in **Brugg**, Alte Zürcherstrasse 16, Neumarktplatz, 5200 Brugg, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 12. 8. 1994. Zweck: Verkauf von Parfümerie-, Bijoux- und Boutiqueprodukten sowie entsprechende fachliche Beratung. Eingetragene Personen: Holliger, Ursula, von Boniswil, in Bergdietikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krucker, Paul, von Niederhelfenschwil, in Baden, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
8. September 1994 (5899)  
**Praxis Positiva GmbH**, in **Wettingen**, Zentralstrasse 101, 5430 Wettingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6. 9. 1994. Zweck: Führung einer Gesundheitspra-

xis, Anwendung von Therapien zur Erhaltung und Verbesserung der Gesundheit. Stammkapital: Fr. 20.000. Liberierung: Fr. 20.000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: 1 Automobil, gemäss Vertrag vom 06.09.1994, zum Preise von Fr. 20.000, der voll an das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schweitzer, Simone, von Zürich, in Würenlos, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10.000; Ledermann, Corinne, in Lauperswil, in Würenlos, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

8. September 1994 (5900)  
**Digitopt AG**, in **Oberentfelden**, Industriestrasse 14, 5036 Oberentfelden, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 9. 1994. Zweck: Erbringen aller Dienstleistungen im Reprographiebereich, insbesondere Erstellen von Filmnegativen für die Archivierung, Digitalisieren von analogen Plangrundlagen wie Transparente, Heliographien und Bilder, Plotten sowie Erstellen von Lichtpausen; die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: Fr. 100.000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50.000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen: Messerli, Andreas, von Längenbühl, in Suhr, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift; Bärtsch, Urs, von Mels, in Regensdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchholz, Frank, von Goldach, in Gränichen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Diggelmann, Walter, von Schlieren und Urdorf, in Bergdietikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schibli, Andrea, deutsche Staatsangehörige, in Unterentfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, René, von Velheim, in Suhr, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kurt Reist Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Aarau, Revisionsstelle.

8. September 1994 (5901)  
**Forming AG**, in **Möhlin**, Produkte aus Stahl usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 7. 10. 1992 S. 4686). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bargetzi, Walter, von Riedholz, in Basel, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied und Direktor); Sax-Bargetzi, Barbara, von Waltenschwil, in Möhlin, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. September 1994 (5898)  
Berichtigung des im SHAB Nr. 171 vom 5. 9. 1994 S. 4934, publizierten TB-Eintrages Nr. 5603 vom 29. 8. 1994. **Digitron AG**, in **Aarau**, Realisierung von Automatisierungsprojekten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 5. 9. 1994 S. 4934). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grütter, Markus, von Gretzenbach, in Rohr AG, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

### Thurgau - Thurgovie - Turgovia

6. September 1994  
**Schultheis-Möckli AG, Aadorf**, in **Aadorf**, Beratung, Projektierung und Installation von Telefon-, Schwachstrom-, Starkstrom- sowie Sicherheitsanlagen jeglicher Art usw. (SHAB Nr. 125 vom 1. 7. 1993 S. 3426). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 30. 8. 1994 wurde der Name geändert in **Schultheis-Möckli AG Aadorf**, jetziger Zweck: Beratung, Projektierung und Installationen von Schwachstrom-, Starkstrom-, Sicherheits- und Kommunikationsanlagen, Gebäudetechniksysteme und EDV-Netzwerke sowie Herstellung und Handel von und mit elektronischen Apparaten und Anlagen jeder Art. Die Gesellschaft kann Mobilien- und Immobilienbeschlüsse eingehen. Die 100 Namenaktien zu Fr. 1000 sind vinkuliert. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Weitere Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Revisionsstelle: Maritz Treuhand AG, in Winterthur.

6. September 1994  
**HRS Hauser Ruitshausen Suter AG**, in **Kreuzlingen**, Anlage, Verwaltung und Vermietung von Vermögenswerten aller Art usw. (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1994 S. 225). An Martin Kull, von Niederlenz AG, in Bottighofen, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt. Die Prokura von Hans Peter Wieland ist erloschen.

6. September 1994  
**Richard Kaiser, Autotransporte**, in **Märstetten**. Firmhaber ist Richard Kaiser, von Zürich, in Märstetten. An Walter Kaiser, von Zürich, in Märstetten, wurde Einzelprokura erteilt. Autotransporte (Sachtransporte), Zeilstrasse 2, 8562 Märstetten.

6. September 1994  
**Proweg Rudolf Wegmann**, in **Dingenhart**, Gemeinde **Matzingen**, Handel mit Industrieerzeugnissen (SHAB Nr. 62 vom 17. 3. 1987 S. 1034). Der am 13. Juli 1994 über die Firma eröffnete Konkurs wurde durch Beschluss des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 8. 8. 1994 mangels Aktiven eingestellt.

6. September 1994  
**IRO Fazli, Zweigniederlassung in Weinfeldern**. Unter dieser Firma hat die seit 1. Juni 1994 im Handelsregister Thal-Gäu in Balsthal SO eingetragene IRO Fazli, mit Sitz in Oberbuchsiten, in Weinfeldern eine Zweigniederlassung errichtet. Letzte Publikation: SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1994. Zweck: Betrieb eines Reisebüros, Export und Import von Lebensmitteln, Getränken und Autozubehören sowie Autohandel und Autowerkstatt. Zeichnungsrechtig sind: Suhret Fazli, jugoslawische Staatsangehörige, in Oberbuchsiten, als Firmhaberin mit Einzelunterschrift, und Irfan Fazli, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Weinfeldern, mit Einzelunterschrift. Domizil: Amriswilerstrasse 27, 8570 Weinfeldern.

6. September 1994  
**Kurt Hug**, in **Müllheim**, Spenglerei, sanitäre Installationen und Heizungen (SHAB Nr. 41 vom 28. 2. 1994 S. 1129). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

6. September 1994  
**Ernst Heizungsbau**, in **Kreuzlingen**, Planung und Installation sämtlicher Heizsysteme (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1988 S. 2546). Über die Firma wurde am 15. 8. 1994 der Konkurs eröffnet.

### Ticino - Tessin - Tessin

#### Ufficio di Locarno

6. September 1994  
**Pharmanalytica Wander S.A.**, in **Locarno**, l'analisi e il controllo, ecc. (FUSC del 26. 11. 1993, n. 231, p. 6236). Nuova ragione sociale: **Pharmanalytica SA**. Nuovo scopo: l'esecuzione di analisi e di controlli tanto quantitativi che qualitativi di materie, sostanze e preparazioni medicinali nonché lo sviluppo di metodi analitici. Essa può partecipare e interessarsi di ogni attività di laboratorio. Statuto modificato il 31 agosto 1994 anche su punti non soggetti a pubblicazione. Klaus Mehler, già membro, dimissionario, non fa più parte del

consiglio d'amministrazione, la sua firma è cancellata. Markus Hobi, da Mels, in Murten, è nominato nuovo membro con firma collettiva a due.

6. settembre 1994  
**Cassina SA Rivestimenti e Soffitti**, in **Locarno**, la fabbricazione, acquisto, posa e vendita, ecc. (FOSC del 10. 1. 1992, n. 5, p. 100). Revisore: Gaja e Ferrazzini S.A., Locarno.

#### Ufficio di Lugano

6. settembre 1994  
**Modalux di Zirel Gros**, in **Lugano**, commercio di abbigliamento, ecc. (FUSC del 16. 8. 1967, n. 190, p. 2749)  
**Neumaier Enrico**, in **Lugano**, profumerie e salone da parrucchiere, ecc. (FUSC del 7. 7. 1934, n. 156, p. 1895)  
**Noris Maria Colosia**, in **Melide**, esercizio del Bar analcoolic Atlante, ecc. (FUSC del 2. 5. 1962, n. 101 p. 1285)  
**Pedersini Elda**, in **Curio**, esercizio di un grotto, ristorante, ecc. (FUSC del 20. 4. 1966, n. 91, p. 1269)  
**Pianezzi Egidio**, in **Lugano**, compra-vendita macchine per cuocere, ecc. (FUSC del 21. 1. 1948, n. 16, p. 201)  
**Prada Spartaco ind. dipl.**, in **Lugano**, studio di ingegneria, ecc. (FUSC del 14. 11. 1955, n. 267, p. 2896)  
**Quadri Alfonso**, in **Lugano**, impresa autotrasporti di persone, ecc. (FUSC del 12. 9. 1960, n. 213, p. 2648)  
**Ramel Ved. Lina**, in **Bruno Arzizio**, esercizio dell'Albergo Milano, ecc. (FUSC del 5. 11. 1953, n. 258, p. 2656)

Le ditte vengono radiate d'ufficio in applicazione dell'art. 68 ORC.

6. settembre 1994  
**Gelpke Edvige**, in **Lugano**, esercizio dell'Hotel Villa Ariana, ecc. (FUSC del 3. 8. 1950, n. 179, p. 2028)  
**Giacomo Obrist**, a **Paradiso**, esercizio della «Pensione Regina», ecc. (FUSC del 23. 8. 1960, n. 196, p. 2476)  
**Giannetto Albisetti**, in **Magliaso**, impresa di costruzioni, ecc. (FUSC del 13. 12. 1960, n. 292, p. 3580)  
**Giovannini Ottavio**, in **Lugano**, libreria, musica, ecc. (FUSC del 7. 12. 1944, n. 288, p. 2692)  
**Guggenheim Maria**, in **Lugano**, esercizio della Pensione Touring, ecc. (FUSC del 12. 6. 1933, n. 134, p. 1405)  
**Heinrich Erlanger Fabbrica di trapunte**, in **Vignanello** (FUSC del 10. 10. 1960, n. 237, p. 2904)  
**Hôtel del Lago**, di **Walter Hüser**, in **Melide** (FUSC del 1. 8. 1980, n. 178, p. 2585)  
**Italo Rinaldi**, in **Agno**, impresa di pittura, ecc. (FUSC del 4. 10. 1961, n. 232, p. 2877)

Le ditte vengono radiate d'ufficio in applicazione dell'art. 68 ORC.

6. settembre 1994  
**Alltour S.A.**, a **Paradiso**, attività nel settore turistico, ecc. (FUSC del 31. 10. 1990, n. 212, p. 4324). Revisore: Unifida SA, Lugano.

6. settembre 1994  
**Casram Holding S.A.**, in **Caslano**, gestione di azioni, ecc. (FUSC del 28. 7. 1982, n. 172, p. 2452). Revisore: Enrico Pagani, Lugano.  
6. settembre 1994  
**Casram S.A.**, in **Caslano**, prodotti elettronici, ecc. (FUSC del 21. 1. 1987, n. 15, p. 247). La firma di Herbert Dworak, già vicedirettore, è estinta. Marco Rusconi, procuratore, è ora domiciliato a Curio. Revisore: Dott. Dino Poggioni, Lugano.

6. settembre 1994  
**Meditrend SA**, in **Montagnola**, apparecchiature mediche, ecc. (FUSC del 22. 12. 1993, n. 249, p. 6763). Consulenza Albertoni S.A. non è più revisore. Nuovo revisore: Gecoff S.A., Sorengo. Valerio Bettosini, presidente, è ora domiciliato a Viganello.

6. settembre 1994  
**Mecon Mideast Constructors S.A.**, in **Agno**, impianti industriali, ecc. (FOSC du 25. 5. 1994, n. 99, p. 2886). Ettore Lucini, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta.

6. settembre 1994  
**Rueckert Pharmaceuticals**, in **Lugano**, via Nassa/Piazza Maraini. Titolare: Dr. Karl-Heinz Rückert, da ed in Breganzona. Scopo: la ricerca, lo sviluppo, la commercializzazione nonché la consulenza e la rappresentanza di prodotti farmaceutici, chimici, cosmetici, dietetici ed alimentari.

6. settembre 1994  
**Wara Trade S.A.**, precedentemente a **Caslano**, import-export, ecc. (FOSC du 21. 7. 1994, n. 140, p. 4100). Nuova sede: **Montagnola**, via del Piano, palazzo Ece, uffici propri. Nuova ragione sociale: **Oxford Consultancy Group SA**. Nuovo scopo: trading house. Import-export di prodotti di vario genere. Assistenza e consulenza tecnica nel settore di commercializzazione e di distribuzione delle merci. Marketing. Acquisizione e distribuzione di tecnologia e know-how. Consulenza nel settore finanziario e degli investimenti produttivi. Il commercio di materie prime, pietre, metalli preziosi e beni. Traduzione e redazione testi. Partecipazione o acquisizione di società aventi il medesimo scopo sociale. Statuto modificato: 5. 9. 1994. Françoise Craspag Schabertter non è più amministratrice unica della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: David Christopher Lockie, da Entlebuch LU in Rancate.

6. settembre 1994  
**Motorauto S. a. g. l.**, in **Montagnola**, commercio di veicoli a motore, ecc. (FUSC del 18. 2. 1992, n. 32, p. 746). Eugenio Catelli e Liselotte Catelli-Haas, soci-generati, sono ora domiciliati a Cadro.

6. settembre 1994  
**Automaggio S.A.**, in **Cademario**, esercizio di un garage, ecc. (FUSC del 12. 1. 1993, n. 7, p. 146). Gianfranco Riccardi, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Orlando Govi, da ed in Monteggio. Revisore: Cosmofid SA, Lugano.

#### Ufficio di Mendrisio

6. settembre 1994  
**Tipografia Chiassese S. a. g. l.**, in **Chiasso** (FUSC del 18. 2. 1980, n. 40, p. 549). Modifica statuti: 1. 9. 1994. Il capitale sociale di fr. 25.000 è ora suddiviso in 3 quote così ripartite: 1 quota di fr. 8000 di proprietà della Comunione ereditaria fu Ferdinando Pedrolini; 1 quota di fr. 9000 di proprietà Dott. Gianfranco Ruffoni; una quota di fr. 8000 di proprietà della Comunione ereditaria fu Fausto Valsangiacomo. In scioglimento: 1. 9. 1994. Nuova ragione sociale: **Tipografia Chiassese S. a. g. l. in liquidazione**. A liquidatore, con firma individuale è stato nominato Marco Vescovi, da Bellinzona in Mendrisio. Le firme di: Ferruccio Galletti, Alda Galusi e Fausto Valsangiacomo; sono estinte. Recapito della società in liquidazione: c/o Marco Vescovi, via Dante 12, 6830 Chiasso.

6. settembre 1994  
**Castelletti S.A.**, in **Chiasso**, la gestione di una casa di spedizioni, ecc. (FUSC del 14. 7. 1994, n. 135, p. 3947). Max Lehmann, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione, la sua firma è estinta.

6 septembre 1994

**Abilfida Chiuso S.A.**, in Chiasso, l'assunzione di contabilità, revisioni, ecc. (FUSC del 19. 1. 1994, n. 13, p. 370). Patrizia Ferrari Soragni, da Tremona in Besazio, è stata nominata procuratrice, con firma collettiva a due.

6 septembre 1994

**Aquachiara S.A.**, in Chiasso, la compravendita di immobili, ecc. (FUSC del 15. 8. 1991, n. 156, p. 3565). Organo di revisione: Ari-audit S.A., in Savosa.

6 septembre 1994

**Mobili Pfister SA**, succursale di Mendrisio, in Mendrisio. Sotto questa ragione sociale la società anonima «Möbel-Pfister AG (Pfister Meubles SA) (Mobili Pfister SA) (Möbel-Pfister Ltd)», con sede a Suhr; avente per scopo: lo sviluppo, la produzione e lo smercio di oggetti d'arredamento di ogni genere, la partecipazione ad altre società, come pure la prestazione di servizi di ogni tipo nell'ambito del gruppo imprenditoriale Mobili Pfister; iscritta nel registro di commercio del Cantone Argovia, Aarau il 25. 8. 1941, ultima pubblicazione (FUSC del 29. 7. 1994, n. 146, p. 4281), ha creato con decisione del consiglio di amministrazione del 24. 2. e 1. 7. 1994, una succursale a Mendrisio. La succursale è vincolata dalla firma collettiva a due di: Anton Cipolat, da Zurigo in Gränichen, presidente; Charles Gisiger, da Messen SO in Menziken, vice-presidente e delegato; Hanspeter Hassler, da Bonfol JU in Staufen, membro; Emil Huber, da Wädenswil ZH in Unterkulm, membro; René Petermair, da Soletta e Zofinggen AG in Aarau, membro; Hansruedi Bieker, da Grabs SG in Matzen-dorf; Othmar Goldschmid, da Winterthur in Teufenthal; Urs Kaltenrieder, da Kerzers FR in Bolligen; Heinz Müller, da Unterkulm AG in Unterefelden; Bernhard Studer, da Langnau im Emmental BE in Unterkulm; Bruno Torsetta, da Kienberg SO in Schönenerd; Günther Schmiedchen, da Schönenerd SO in Dagmersellen; Freddy Zogg, da Buchs SG in Volketswil, e Erich Grüninger, da Berneck SG in Wollerau. Limitatamente al campo d'affari della succursale: Marcel Odermatt, da Buochs NW in San Gallo; Cuno Widmer, da Eschenbach LU in Mendrisio. Recapito della succursale: via Borromini 5, 6850 Mendrisio.

**Vaud - Waadt - Vaud****Bureau de Châteaudo-Oex (district du Pays d'Enhaut)**

5 septembre 1994

**Société immobilière Sarina S.A.**, à Châteaudo-Oex (FOSC du 18. 8. 1992, p. 3893). Organe de révision: Fiduciaria Bancoplace Chardonne, Michel Disler, à Chardonne.

**Bureau de Cossonay**

6 septembre 1994

**SSPI S.A.**, à Penthaz, achat, vente et distribution de marchandises pour l'industrie, l'artisanat et le commerce (FOSC du 28. 12. 1990, p. 5129). Daniel Prin n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Ingo Medici, de et à Lucerne. Réviseur: Fiduciaria Wuarin et Chatton Société Anonyme, à Genève.

6 septembre 1994

**Fritz Loosli**, à La Sarraz. Titulaire: Fritz Loosli, de Wyssachen, à Tolochenaz. Brocante chez Eglantine.

**Rectification**

**Daniel Bommottet**, à Senarclens, applications électroniques et non électroniques comme publié (FOSC du 30. 8. 1994, p. 4829).

**Bureau de Grandson**

5 septembre 1994

**Téléreseau de Corcelles-près-Concise**, à Corcelles-près-Concise. Société coopérative (FOSC du 26. 2. 1986, p. 743). Les administrateurs Paul Humbert et Madeleine Jaques ont démissionné. Leur signature est radiée. Eric Payot n'est plus vice-président; il reste administrateur et continue à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jean-Marc Lefebvre, de Bonfol, vice-président, et Evelyne Oguey, de Ormont-Dessous, les deux à Corcelles-près-Concise.

5 septembre 1994

**S.I. Jonction Sainte-Croix S.A.**, à Sainte-Croix (FOSC du 17. 1. 1980, p. 185). Organe de révision: Coffret compagnie fiduciaria S.A., à Lausanne. Nouvelle adresse: rue Neuve 9.

5 septembre 1994

**Café-Restaurant du Commerce S.A.**, à Grandson (FOSC du 26. 3. 1993, p. 1472). La raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Grandson ensuite de transfert du siège à Essertines-sur-Yverdon, sous la raison sociale Caforest S.A. (FOSC du 24. 8. 1994, p. 4730).

5 septembre 1994

**Trask Travel S. Taverney**, à Champagne. Organisation de voyages (FOSC du 2. 8. 1994, p. 4317). La raison est radiée par suite d'association du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la société en nom collectif «Trask Travel S. Taverney et E. Marrer», à Champagne, ci-après inscrite.

5 septembre 1994

**Trask Travel S. Taverney et E. Marrer**, à Champagne. En Pêche-riet. Steve Taverney, de Jongny, à Champagne, mineur dûment autorisé par sa mère Fatima Taverney, et Eric Marrer, d'Aigle, à Champagne, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1er août 1994 et qui a repris, dès cette date, l'actif et le passif de la maison «Trask Travel S. Taverney», à Champagne, ci-devant radiée. Organisation de voyages. La société est engagée par la signature collective à deux des associés.

**Bureau de Lausanne**

6 septembre 1994

**Impel diffusion, Gilda Luparia**, à Lausanne, commerce d'articles de diverse nature (FOSC du 7. 7. 1992, p. 3134). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

6 septembre 1994

**Claude Bigler**, à Crissier, atelier de mécanique et d'appareillage, etc. (FOSC du 15. 9. 1975, p. 2514). Nouvelle adresse: rue des Alpes 37. Nouveau genre d'affaires: commerce, représentation et distribution d'appareils électriques et électroniques, de produits destinés à la mesure de consommation de chaleur ainsi que de produits destinés à la technique d'économie, de maintenance et de surveillance des installations du bâtiment; établissement de décomptes individuels des frais de chauffage.

6 septembre 1994

**Mari-José Mode, Nagy**, à Lausanne, avenue d'Echallens 44. Titulaire: Mari-José Nagy, de Martigny-Combe, à Romanel-sur-Lausanne. Commerce de vêtements pour dames et accessoires y relatifs.

6 septembre 1994

**Arts quake, S. Ataide Lobo**, à Lausanne, promotion de l'image des entreprises au moyen d'expressions artistiques (FOSC du 18. 1. 1994, p. 313). Siège transféré à Paudex, chemin du Port 5.

6 septembre 1994

**Société Anonyme Conrad Zschokke**, succursale de Lausanne, étude, direction et exécution de constructions, spécialement de travaux hydrauliques (FOSC du 16. 8. 1994, p. 4594), avec siège principal à Genève. La succursale est également engagée par la procurator collective à deux de Jean-Luc Emery, des Cullayes, à Signy-Avenex.

6 septembre 1994

**Elément SA**, succursale de Lausanne, à Lausanne, fabrication de produits en béton (FOSC du 30. 4. 1993, p. 2127), avec siège principal à Tafers. La procurator d'André Flach est éteinte. Procurator collective à deux est conférée à Willy Loeffel, de Müntschemier, à Belmont-sur-Lausanne.

6 septembre 1994

**Multibat S.A.**, à Epalinges, conseils et commerce dans le domaine de la construction (FOSC du 5. 7. 1993, p. 3483). Statuts modifiés le 24 août 1994. Siège transféré au Mont-sur-Lausanne. En Budron E9. Restriction quant à la transmissibilité des actions. Walter Koch n'est plus administrateur, sa signature est radiée. L'administrateur et directeur Cédric Meyste, actuellement à Epalinges, est nommé également président et continue à signer individuellement. L'administrateur Reto Arpagaus, actuellement à Horn, signe désormais collectivement à deux. Nouvel administrateur: Rudolf Schnyder, de Vorderthal, à Pfärfikon, avec signature collective à deux. Réviseur: Fiduciaria Saugy S.A., à Lausanne.

6 septembre 1994

**Victoriamusic S.A. en liquidation**, à Pully, commerce et location de compositions et d'œuvres musicales, etc. (FOSC du 4. 5. 1993, p. 2197). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

6 septembre 1994

**Leff holding S.A.**, à Lausanne (FOSC du 1. 10. 1985, p. 3706). Nouvelle adresse: rue de Bourg 6. Pierre Leconte est actuellement à Pully. Réviseur: Société Fiduciaria Suisse-Coopers & Lybrand S.A., à Pully.

6 septembre 1994

**Zingg Finance S.A.**, à Lausanne (FOSC du 5. 11. 1991, p. 4743). Réviseur: Oficomptes S.A., société fiduciaria, à Lausanne.

6 septembre 1994

**Ficom S.A.**, à Paudex, conseils en gestion d'entreprise et de fortune (FOSC du 2. 5. 1994, p. 2386). Adresse précise: En Bochat 6. Maurice Conne, bureau fiduciaria n'est plus réviseur.

6 septembre 1994

**ICME**, à Pully, société anonyme, conseils aux entreprises (FOSC du 1. 2. 1994, p. 626). François Vermeille n'est plus administrateur, sa signature est radiée.

6 septembre 1994

**La boutique danoise S.A. Lausanne**, à Lausanne, commerce de marchandises et d'objets (FOSC du 9. 9. 1994, p. 5025). Nouveaux administrateurs: Anita Brot, de Cazis, à Lausanne, et Jules Zadory, de et à Ste-Croix, tous deux avec signature collective à deux.

6 septembre 1994

**Les Pampres**, à Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 13. 5. 1986, p. 1887). Réviseur: Fiduciaria Claude Reymond, à Pully.

6 septembre 1994

**Bureau d'architecture Richard Knecht**, à Lausanne (FOSC du 15. 3. 1982, p. 814). Nouvelle adresse: avenue de Chailly 23.

**Rectifications**

**L'Armoise S.A.**, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 7. 7. 1994, p. 3728). Réviseur: Sofirom société fiduciaria, à Lausanne.

**Makhilex S.A.**, à Lausanne, commerce et fabrication de produits industriels, notamment de produits chimiques et agro-alimentaires (FOSC du 4. 7. 1994, p. 3728). Raison sociale exacte: Makhilex S.A.

**Mandataria Fiduciaria S.A.**, à succursale de Lausanne (FOSC du 8. 7. 1994, p. 3830). Le président Philippe Haquenne est à Frassem (B).

**Bureau de Nyon**

6 septembre 1994

**Prochrona S.A.**, à Gland, société en gestion du temps (FOSC du 27. 11. 1989, p. 4796). Adjonction au but: commerce de livres et de toutes autres publications, de CD-ROM et de produits médias-électroniques; recrutement et placement de personnel temporaire. Statuts modifiés en conséquence le 29 août 1994.

6 septembre 1994

**Ranun SA r.l.**, précédemment à Saint-Cergue, activités en relation avec la médecine naturelle (FOSC du 21. 12. 1993, p. 6743). Siège transféré à Nyon, rue Perdtemps 7. Statuts modifiés en conséquence le 31 août 1994. Michel et Chantal Furter habitent maintenant à Nyon.

6 septembre 1994

**Rin Régie Immobilière Nyon S.A.**, à Nyon, affaires immobilières (FOSC du 9. 12. 1993, p. 6509). Robert Henchoz est maintenant domicilié à Chez-le-Bart.

6 septembre 1994

**Société Immobilière les Tattes d'Oies Nyon S.A.**, à Nyon, opérations immobilières

**Lac-Jura S.A.**, à Nyon, opérations immobilières (FOSC du 2. 9. 1994, p. 4903). Guy Gauthy habite maintenant à Genève.

6 septembre 1994

**Yves Chappuis S.A.**, à Grenches, entreprise de ferblanterie (FOSC du 29. 12. 1986, p. 4946). Réviseur: Fiduciaria Christian Furrer, à Nyon.

6 septembre 1994

**Société immobilière du Chalet-Noir S.A.**, à Coppet, opérations immobilières (FOSC du 8. 3. 1976, p. 652). Jacqueline Elise Hauenstein s'appelle maintenant Jacqueline Elise Pfauide; elle est toujours de Genève, mais actuellement domiciliée à Commugny. Nouvelle adresse au siège: c/o Agence immobilière Ed. Lacour, Grand-Rue 28. Nouvelle adresse du bureau: route de Coppet 26B, 1291 Commugny. Réviseur: Madeleine Wiedmer, de et à Genève.

6 septembre 1994

**Regisa S.A.**, à Nyon, régie immobilière (FOSC du 17. 1. 1989, p. 202). Réviseur: Fiduciaria Sofiger S.A., à Gland.

6 septembre 1994

**Keppner-Tregoe S.A.**, à Nyon, conseils en entreprises (FOSC du 19. 3. 1992, p. 1250). Réviseur: Mandataria Revision S.A., succursale de Lausanne, à Lausanne.

6 septembre 1994

**Montres MDM Fabrication S.A.**, à Nyon, fabrication et commerce dans l'horlogerie (FOSC du 24. 11. 1993, p. 6193). L'adresse du bureau à Lugano est supprimée.

6 septembre 1994

**Sciérie de Crassier S.A.**, à Crassier, commerce de bois (FOSC du 31. 12. 1992, p. 6097). Hugo Blum habite maintenant à Genève.

6 septembre 1994

**Belino Nyon S.A.**, à Nyon, commerce de boissons (FOSC du 24. 9. 1993, p. 5023). Réviseur: Fiduciaria Heller S.A., à Nyon.

6 septembre 1994

**Serono Diagnostic S.A.**, à Coïnsins, fabrication et commerce de produits dans le domaine de la santé (FOSC du 7. 12. 1992, p. 5696). Ernesto Bertarelli est maintenant originaire de Coïnsins. Les procurations d'Emil Vogt et d'Urs Vogel sont éteintes.

6 septembre 1994

**Transit Music S.A.**, à Nyon, commerce d'instruments de musique (FOSC du 20. 11. 1991, p. 4978). Réviseur: Fiduciaria Heller S.A., à Nyon.

6 septembre 1994

**Société Immobilière Le Lys**, à Nyon, opérations immobilières, société anonyme (FOSC du 12. 10. 1989, p. 4158). Pierre Kissling (et non Pierre-André, comme publié) habite maintenant à Crans-près-Céligny. Nouvelle adresse au siège: c/o Burnier & Cie S.A., rue César-Soulié 3.

6 septembre 1994

**Société immobilière Les Aroles**, à Nyon, opérations immobilières, société anonyme (FOSC du 8. 2. 1989, p. 539). Réviseur: CRF Comptabilité, Révision et Fiscalité S.A., à Nyon.

6 septembre 1994

**Roland Voutat S.A.**, à Gland, installations sanitaires (FOSC du 14. 4. 1986, p. 1388). Réviseur: Fiduciaria Sofiger S.A., à Gland.

6 septembre 1994

**Rochat frères S.A.**, à Signy, entreprise de maçonnerie (FOSC du 15. 1. 1985, p. 159). Réviseur: Fiduciaria Maurice Rais, à Lausanne.

6 septembre 1994

**Paltani S.A.**, à Borex, entreprise de maçonnerie (FOSC du 13. 1. 1987, p. 129). Nouvelle adresse: chemin de l'Oche.

6 septembre 1994

**HCT Shaping Systems S.A.**, à Genolier, commerce de machines à mettre en forme (FOSC du 12. 1. 1988, p. 121). Procurator individuelle est conférée à Ulla Hauser, de Lausanne, à Genolier. Réviseur: Atag Ernst & Young S.A., succursale à Lausanne.

6 septembre 1994

**Denogot Parcs et Jardins Nyon S.A.**, à Nyon, aménagement de parcs, jardins, etc. (FOSC du 15. 10. 1993, p. 5408). Claude Kilchenmann habite maintenant à Prangins.

6 septembre 1994

«Lumistyles José-Maria Carnicé, à Nyon, commerce d'articles de lustrerie (FOSC du 24. 3. 1993, p. 1425). La procédure de faillite ayant été clôturée par prononcé rendu par le Président du Tribunal du district de Nyon le 31 août 1994, cette raison est radiée d'office.

6 septembre 1994

**Société pour la représentation Inter-Entreprises, SP Sprint S.A.**, à Chavaunnes-de-Bogis, société dissoute par suite de faillite (FOSC du 26. 3. 1992, p. 1372). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

6 septembre 1994

**Clinique de Genolier S.A.**, à Genolier, clinique médico-chirurgicale (FOSC du 26. 8. 1994, p. 4773). Fiduciaria Auditoria S.A. n'est plus réviseur.

6 septembre 1994

**Prérot Nettoyage S.A.**, à Gland, entreprise de pose de revêtement de sol (FOSC du 29. 12. 1986, p. 4946). Réviseur: Fiduciaria Christian Furrer, à Nyon.

6 septembre 1994

**Bonpar S.A.**, à Chésérèx, exploitation d'hôtels (FOSC du 11. 7. 1992, p. 3253). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Nyon par suite du transfert du siège de la société à Bex sous la raison sociale «Padef S.A.» (FOSC du 29. 8. 1994, p. 4802).

6 septembre 1994

**Société Immobilière les Barbières-Coppet S.A.**, à Coppet, opérations immobilières (FOSC du 21. 1. 1991, p. 266). Réviseur: Nicolas Wenger, expert-comptable, à Genève.

6 septembre 1994

**Société immobilière de Pertems**, à Nyon, opérations immobilières, société anonyme (FOSC du 22. 4. 1986, p. 1515). Réviseur: Visura Audit, à Bâle.

6 septembre 1994

**Tennisvic S.A.**, à Vich, centre sportif (FOSC du 6. 9. 1994, p. 4961). Réviseur: Fiduciaria Claude Tétaz, à Lausanne.

6 septembre 1994

**Cadre Technologies S.A.**, à Nyon, commerce de programmes informatiques (FOSC du 18. 5. 1993, p. 2335). Réviseur: Deloitte & Touche S.A., à Meyrin.

6 septembre 1994

**Union de Banques Suisses (UBS)**, succursale de Nyon (FOSC du 30. 5. 1994, p. 2980), société anonyme avec siège principal à Zurich. Signature collective à deux est conférée à Arthur Decurtins, de Trun, à Herrliberg. La signature de Heinrich Steinmann est radiée. Urs Rinderknecht est maintenant domicilié à Ennetbaden.

6 septembre 1994

**Société Immobilière Chez Nous**, à Arzier, opérations immobilières, société anonyme (FOSC du 26. 1. 1994, p. 303). Nouvelle adresse au siège: chemin des Sendys. L'adresse du bureau est supprimée. Michel Deville habite maintenant à Arzier. Réviseur: Fimet S.A., à Genève.

6 septembre 1994

**CD Computer Sales S.A. en liquidation**, à Signy, société dissoute par suite de faillite (FOSC du 14. 6. 1990, p. 2389). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

**Bureau du Sentier (district de la Vallée)**

5 septembre 1994

**Daniel Roth S.A.**, au Sentier, commune du Chenit. Fabrication et commercialisation de montres (FOSC du 12. 11. 1993, p. 5995). Cyrille Mertenat, Raymond Wulliens et Bernd Bühner ne sont plus administrateurs, leur signature est radiée. Daniel Roth n'est plus président, il est administrateur-délégué et Nicole Roth n'est plus secrétaire, elle reste administratrice, tous deux continuent à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Yun Chwan Tay, de et à Singapour, président; Raymond Bech, de Couvet, à Rieux, secrétaire et Jürgen Schwarz, d'Allemagne, à Zoug. L'organe de révision Fidinter S.A. est radié. Nouvel organe de révision: SRC Société de révision S.A., à Lausanne.

5 septembre 1994

**Michel Golay**, à L'Orient, commune du Chenit, commerce d'accessoires et fournitures pour automobiles (FOSC du 12. 10. 1989, p. 4158). Nouvelle adresse: Le Sentier, commune du Chenit, Les Moulins 14.

**Bureau de Vevey**

6 septembre 1994

**Mmes Liechi et Mueller**, à Vevey, société en nom collectif qui a commencé le 5 septembre 1994. Associés: Liliane Liechi, de Seengen, et Martha Mueller, de Eriz, toutes deux à Vevey. Tea-room Le Marian. Quai Perdonnet 18.

6 septembre 1994

**Home Town Entertainment, David Richards, à Vevey.** Titulaire: David Richards, de Grande-Bretagne, à Montreux. Vente et location de cassettes-védo de films. Avenue de Corsier 6. Procuration individuelle est conférée à Colette Richards, de Grande-Bretagne, à Montreux.

6 septembre 1994

**Mountain Studios Publishing, David Richards, à Montreux.** Titulaire: David Richards, de Grande-Bretagne, à Montreux. Edition de musique. Rue du Théâtre 9.

6 septembre 1994

**Lievrier Alfons, précédemment à Adelboden (FOSC du 7. 10. 1988, p. 4085).** Le titulaire Alfons Lievrier, actuellement originaire d'Adelboden, actuellement à Vevey, a transféré le siège de son entreprise à Vevey, boulevard Paderewski 26. Nouveau genre d'affaires: Commerce de vente de meubles en gros en accessoires.

6 septembre 1994

**Emile Chevally, à Montreux.** Titulaire: Emile Chevally, de Saint-Gingolph, à Montreux. Bateau école, location de bateaux et commerce d'articles de la branche et concernant les sports nautiques et autres. Rue du Lac 139, Le Bassat, Clarens.

6 septembre 1994

**N. Caldana et Fils, successeur Olivier Grobety, à La Tour-de-Peilz,** entreprise du chauffages centraux (FOSC du 7. 10. 1992, p. 4688). Procuration collective à deux est conférée à Patrice Chamorel, d'Ollon, à Saint-Légier-La Chiésaz.

6 septembre 1994

**Art Music, Nicastro, à Vevey.** Titulaire: Domenico Nicastro, d'Italie, à Crissier. Vente d'instruments de musique, orgues, pianos, guitares, amplis, disques. Rue du Conseil 15.

6 septembre 1994

**Restaurant Le Florentin, D. Russo et N. Brandimarte, à La Tour-de-Peilz,** société en nom collectif (FOSC du 21. 5. 1993, p. 2592). La société est dissoute depuis le 28 août 1994. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

6 septembre 1994

**Restaurant Le Florentin, Otto Baeriswyl, à La Tour-de-Peilz.** Titulaire: Otto Baeriswyl, d'Alterswil, à Lausanne. Café-restaurant. Place des Anciens-Fossés 14.

6 septembre 1994

**Multiparts S.A., à Vevey,** commerce d'éléments et d'appareillages électroniques (FOSC du 23. 11. 1990, p. 4680). Sona Burkhalter n'est plus secrétaire, sa signature est radiée.

6 septembre 1994

**Teecelectronics S.A., à Vevey (FOSC du 7. 11. 1990, p. 4435).** Sona Burkhalter n'est plus administratrice, sa signature est radiée.

6 septembre 1994

**J.-P. Nicola S.A., à La Tour-de-Peilz,** fabrication, façonnage, pose et commerce de vitres et d'encadrements (FOSC du 20. 8. 1992, p. 3938). Jean-Pierre Nicola n'est plus secrétaire, sa signature est radiée. Daniel Aellen n'est plus président, il reste administrateur, sa signature individuelle est modifiée en ce sens. Organe de révision: Office de contrôle et d'expertise S.A., à La Tour-de-Peilz.

6 septembre 1994

**Lantex, Alain Kropf, à Montreux,** commerce de textiles (FOSC du 15. 6. 1988, p. 2477). Nouvelle raison de commerce: Passion, Alain Kropf.

6 septembre 1994

**Olivier Rochat, paratonnerre, couverture, ferblanterie, à Montreux.** Titulaire: Olivier Rochat, de l'Abbaye, à Montreux. Ferblanterie, couverture, paratonnerre. En Bois Rambert, vallon de Villard.

6 septembre 1994

**S.I. Améthyste S.A., à Corseaux (FOSC du 23. 12. 1993, p. 6797).** F. André Isabella n'est plus secrétaire, Michel Piralli n'est plus administrateur, leur signature est radiée. Jean-Nicolas Stucki n'est plus président, il reste administrateur et signe désormais individuellement.

6 septembre 1994

**W. R. Construction S.A., à La Tour-de-Peilz (FOSC du 24. 5. 1994, p. 2854).** Furio Bez, de Leyvin, à Prévèrenges, est nommé directeur avec signature collective à deux.

6 septembre 1994

**Japertech, Jean-André Perroud, à Montreux.** Titulaire: Jean-André Perroud, de Berlens, à Chessel. Serrurerie normalisée, technique du bâtiment. Sous-construction pour façades ventilées, manufacture, achat et vente de tous produits pour le bâtiment. Avenue Vinet 17, Clarens.

6 septembre 1994

**Entreprise MS, Mario Dos Santos, à Montreux,** aide aux personnes âgées (FOSC du 6. 5. 1993, p. 2265). La raison est radiée pour cause de cessation d'activité.

6 septembre 1994

**Traiter Restaurant chez vous, Mario Fialho Dos Santos, à Montreux.** Titulaire: Mario Fialho Dos Santos, du Portugal, à Montreux. Traiteur. Rue du Léman 8, Clarens.

6 septembre 1994

**Rentro, Beatrice Meyer, à Vevey,** commerce d'articles de santé et d'articles de ménage (FOSC du 15. 5. 1992, p. 2250). Raison radiée par suite de remise de commerce à la société Rentro S.A., à Vevey.

6 septembre 1994

**Garage Central et Montreux-Excursions S.A., à Montreux (FOSC du 14. 12. 1993, p. 5693).** Robert Widmer n'est plus vice-président, sa signature est radiée.

6 septembre 1994

**Big Ben Riviera S.A., à Montreux,** exploitation d'un bar restaurant (FOSC du 10. 12. 1991, p. 5288). Jean-Pierre Holzmann n'est plus secrétaire, sa signature est radiée. Héribert Miedler n'est plus président, il reste administrateur, sa signature individuelle est modifiée en ce sens. Organe de révision: Fiduciaire Holzmann + partenaires S.A., à Lausanne.

6 septembre 1994

**Compagnie du Chemin de fer Vevey-Chevbres, à Vevey,** société anonyme (FOSC du 29. 3. 1988, p. 1244). Statuts modifiés le 2 juin 1994 sur des points non soumis à publication. Organe de révision: Raymond Dénézé, de Chardonne; Pierre Chiffelle, de Neuchâtel, tous deux à Vevey; Claude Biavatti, d'Envy-Romainmôtier, à Chevbres.

6 septembre 1994

**Esth Edes Institute S. à r. l., à Montreux,** rue des Vaudrés 25, à Clarens. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 31 août 1994. But: importation, exportation de tous articles et produits, notamment dans le domaine des cosmétiques, de l'habillement et de la maroquinerie. Capital: fr. 50 000. Associés-gérants avec signature individuelle: Nazario Sami, d'Italie, à Montreux, pour une part de fr. 1000; Edward Wong Fook Kei, de et à Singapour, pour une part de fr. 49 000. Publications: FOSC.

Rectification

**Aquarius film production, Jacqueline Veuve, à Corsier-sur-Vevey,** production et réalisation de films (FOSC du 18. 8. 1994, p. 4637). Adresse exacte: La Cergne, par poste des Monts-de-Corsier.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

5 septembre 1994

**Etablissement Erbé, vins, S.A., à Yverdon-les-Bains,** commerce de vins (FOSC du 22. 2. 1985, p. 702). Organe de révision: Expermandat S.A., à Lausanne.

5 septembre 1994

**Les Ramiers S.A., à Yverdon-les-Bains,** immeubles (FOSC du 3. 6. 1982, p. 1783). Organe de révision: Constant Jaquier, de Démoret, à Yverdon-les-Bains.

Valais - Wallis - Vallese

Büro Brig

2. September 1994

**Colon Shipping Corp., Inc., in Naters,** Charterung von Handels-schiffen usw. (SHAB Nr. 45 vom 6. 3. 1992, S. 1046). Die Firma wird nach beendigtom Konkursverfahren gelöscht.

Bureau de St-Maurice

6 septembre 1994

**Multichapes SA, à Collombey-Muraz,** chapes, isolations (FOSC du 29. 3. 1989, p. 1250). Organe de révision: Fiduciaire Serge Turin S.A., à La Tour-de-Peilz.

6 septembre 1994

**Darbellay et fils SA, à Fully,** gypserie-peinture, etc. (FOSC du 14. 4. 1983, p. 3206). Organe de révision: Laurent Bourgeois, de et à Bovermier.

6 septembre 1994

**Christophe Métrol, à Martigny.** Titulaire: Christophe Métrol, de Martigny-Combe, à Martigny. Genre d'activité: exploitation d'un garage, atelier mécanique sous l'enseigne «Garage Métrol». Adresse: rue du Levant 170.

6 septembre 1994

**Jean-Paul Ebener, à Martigny.** Titulaire: Jean-Paul Ebener, de Sion, à Fully. Entreprise de réparation d'instruments de musique, sonorisations, Hi-Fi, télévisions, appareils ménagers sous l'enseigne «La Répare/Music-Service». Adresse: rue Marc Morand 9, 1920 Martigny.

Bureau de Sion

6 septembre 1994

**Garage du Mont S.A., à Sion (FOSC du 28. 10. 1976, no 253, p. 3067).** Capital-actions de fr. 50 000 réduit à fr. 0 par amortissements total et annulation des 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune. Capital-actions augmentés subséquemment et porté à fr. 100 000 par l'émission de 100 nouvelles actions nominatives avec restriction de transmissibilité de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Capital-actions actuel: fr. 100 000 divisé en 100 actions nominatives avec restriction de transmissibilité de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, les 14. 7. et 5. 9. 1994. Gilberte Dessimo et Ursule Bonvin, administratrices sans signature, ne font plus partie du conseil d'administration par suite de démission. Organe de révision: Philippoz Jean, bureau fiduciaire, à Leytron; Jean Philippoz, de et à Leytron.

6 septembre 1994

**Perrin frères, société anonyme, précédemment à Payerne.** Commerce de gros de denrées alimentaires et de tous articles ou produits analogues (FOSC du 21. 7. 1994, p. 4102). Nouvelle raison sociale: Filval SA. Siège social transféré à Ardion. Nouveau but: réalisation et exploitation de commerces de détail pour marchandises de tout genre. Capital-actions de fr. 150 000 divisé en 300 actions nominatives avec restriction de transmissibilité de fr. 500 chacune, entièrement libérées. Organe de publication: la FOSC. Conseil d'administration d'un ou plusieurs membres. Jürg Rückert, de Bâle à Wädenswil, président; Dr. Roberto Fröhlich, de Scherzenbach et Steinaur à Scherzenbach; Urs Meier, de Zuzgen et Eglistal à Widen AG. Signature collective à deux des membres du conseil d'administration. La clause statutaire relative aux apports en nature et reprise de biens est supprimée. Organe de révision: KPMG Fides Peat, à Zurich. Statuts originaires du 23. 1. 1935 modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 13. 7. 1994. Adresse de la société: rue de la Meunière, 1957 Ardion.

6 septembre 1994

**Interservice Sierre S.A., à Sierre.** Mise à disposition de toute prestation de service dans le secteur de la construction, etc. (FOSC du 9. 6. 1993, no 109, p. 2993). L'administrateur unique Hugo Bircher a démissionné, sa signature est radiée. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Beat Neuschwander, de Höfen près Thoune à Worblaufen BE.

6 septembre 1994

**Sofidea SA, à Sion.** Toute opération en relation avec production audiovisuelle, etc. (FOSC du 14. 4. 1994, no 72, p. 2012). Nouveau mode de représentation: signature individuelle de Gérard Crittin, membre et président du conseil d'administration, et collective à deux de Pierre-André Thiébaud; membre du conseil d'administration, tous deux inscrits.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

5 septembre 1994

**SKT Technique, Thierry Kaufmann, à La Chaux-de-Fonds,** Joux-Perret 20. Titulaire: Thierry Kaufmann, de Rechterswil SO, à La Chaux-de-Fonds. Construction, commerce et montage de machines agricoles hydrauliques.

5 septembre 1994

**Switch Craft S.A., à La Chaux-de-Fonds,** équipement électronique et industriel (FOSC du 2. 5. 1994, no 84, p. 2389). Le conseil d'administration est actuellement composé comme suit: Lars-Eric Östlund, de Suède, à Stockholm (S), président; Jean-Richard Motter, jusqu'ici administrateur unique, vice-président, et Nicole Frey, dont la procuration est radiée, secrétaire, tous avec signature individuelle.

5 septembre 1994

**Polibri S.r.l., à La Chaux-de-Fonds,** atelier de polissage de boîtes de montres (FOSC du 14. 4. 1994, no 72, p. 2012). Gilles Parel ne fait plus partie de la société. Sa part de fr. 19 000 a été cédée à Liliane Vuilleumier, de et à La Chaux-de-Fonds, qui devient associée-gérante avec signature individuelle. Statuts modifiés le 26 août 1994.

5 septembre 1994

**Fiduciaire Pierre Pauli S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 22. 9. 1993, no 184, p. 4976).** L'administrateur Patrick Haldimann a démissionné; sa signature est radiée.

5 septembre 1994

**PPC Produits Plastiques pour Cliniques S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 5. 5. 1993, no 86, p. 2233).** Alain Rosier, dont la procuration est radiée, devient administrateur délégué et conserve sa signature individuelle. Patricia Camenzind-Guerra, de Gersau, à Zollikon, est nommée administratrice avec signature individuelle.

Bureau de Neuchâtel

5 septembre 1994

**Jean Rezzonico, à Neuchâtel,** entreprise de maçonnerie, béton armé, travaux publics et carrelage (FOSC du 8. 2. 1971, no 31, p. 305). La raison est radiée par suite de l'apport de l'actif et du passif, selon bilan au 1. 1. 1994, à Rezzonico S.A. entreprise de construction à Neuchâtel.

5 septembre 1994

**Rezzonico S.A. entreprise de construction, à Neuchâtel,** rue Matile 19. Nouvelle société anonyme. Statuts du 2. 9. 1994. But: exploitation d'une entreprise de construction, active spécialement dans le bâtiment et le génie civil. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000 nominatives avec restriction à la transmissibilité. Apport en nature: l'actif et le passif de la raison individuelle «Jean Rezzonico, à Neuchâtel», selon contrat d'apport du 17. 8. 1994 et transferts immobiliers du 2. 9. 1994 et bilan au 1. 1. 1994, accusant un actif de fr. 1 284 555.70 et passif de fr. 411 090.90, soit un actif net accepté de fr. 873 464.80, dont fr. 500 000 imputés sur le capital. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Baptiste Rezzonico senior, de Pedrinat et Neuchâtel, à Neuchâtel, est président, et Jean-Baptiste Rezzonico junior, de Pedrinat et Neuchâtel, à Hauterive, est secrétaire; tous deux avec signature individuelle. Organe de révision: Brunner et Associés S.A., société fiduciaire, à Neuchâtel.

5 septembre 1994

**Garage des Falaises Lanthemann S.A., à Neuchâtel,** acquisition, construction et exploitation de garages et de stations services, etc. (FOSC du 5. 6. 1992, no 107, p. 2605). Organe de révision: Fiduciaire Manrau Frossard SA, à Peseux.

5 septembre 1994

**P.-A. Stauffer SA, à Neuchâtel,** entreprise de peinture, etc. (FOSC du 12. 1. 1987, no 7, p. 108). Organe de révision: Fiduciaire Edouard Schumacher, à Neuchâtel.

6 septembre 1994

**Cuir Salon Le Galliard S.A., à Marin,** commune de Marin-Epagner, achat, vente, importation, exportation d'objets d'ameublements, en particulier de salons en cuir, etc. (FOSC du 21. 1. 1991, no 13, p. 267). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

6 septembre 1994

**Recymet Technologie S.A., à Neuchâtel,** développement, construction, fabrication, vente, installation, entretien de tous appareils, machines, produits et équipements dans le secteur du recyclage des déchets industriels, etc. (FOSC du 13. 10. 1993, no 199, p. 5359). Jean-Louis Biros, de France, à Achères (F), est administrateur avec signature collective à deux.

6 septembre 1994

**Services de surveillance privé et éducation canine, Schmitz Marcel, au Landeron (FOSC du 29. 12. 1988, no 304, p. 5288).** Par jugement du 22 août 1994 le Tribunal civil du district de Neuchâtel a déclaré le titulaire en état de faillite.

6 septembre 1994

**Bap, Promotion S.A., à Neuchâtel,** société immobilière (FOSC du 7. 2. 1983, no 31, p. 432). Organe de révision: Revisuisse Price Waterhouse SA, succursale à Neuchâtel.

6 septembre 1994

**DLH Interflug S.A., à Neuchâtel,** commerce, location d'aéroplanes, etc. (FOSC du 6. 7. 1992, no 127, p. 3106). Yves Burger, de Laufen, à Neuchâtel, est administrateur unique, et Alfred Bielawski, d'Allemagne, à Neuchâtel, est directeur; tous deux avec signature individuelle. Organe de révision: RC Intertax Sàrl, à Neuchâtel.

6 septembre 1994

**Société Anonyme de transports en montagne (S.A.T.M.), à Neuchâtel,** étude, prise en concession et réalisation de tout mode de transport en montagne, chemins de fer, funiculaires, téléphériques, routes à péage, ainsi que toutes affaires annexes (FOSC du 17. 10. 1989, no 202, p. 4218). Nouveaux statuts du 1. 9. 1994. But complété par: prendre des participations dans des entreprises similaires. Administration dorénavant d'un ou de plusieurs membres. Organe de révision: Serratus SA, à Neuchâtel. Nouvelle adresse: c/o Serratus SA, rue du Pommer 12.

Genève - Genf - Ginevra

2 septembre 1994

**Sports Palace SA, à Genève,** achat, vente de tous cafés, etc. (FOSC du 29. 4. 1993, p. 2102). Les pouvoirs de Beat Donelli sont radiés.

2 septembre 1994

**Société Immobilière rue des Vieux Grenadiers No 3, à Genève,** société anonyme (FOSC du 23. 8. 1978, p. 2649). André Tournier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bertrand Tournier, de Genève, à Chêne-Bougeries, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

2 septembre 1994

**Gilgen SA, succursale de Meyrin, à Meyrin,** développement, fabrication et vente de produits, etc. société anonyme ayant son siège à Wahlen (FOSC du 31. 3. 1994, p. 1771). La procuration de Hans-Jörg Liechti est radiée.

2 septembre 1994

**Colbach SA, à Genève,** rue Toepffer 15. Nouvelle société anonyme. Statuts du 30. 8. 1994. But: importation, exportation, commerce de produits; opérations commerciales et financières essentiellement à l'étranger; opérations immobilières hors de Suisse. Capital-actions: fr. 200 000, libéré à concurrence de fr. 100 000, divisé en 200 actions de fr. 1000, nominatives, liées selon statuts et dont la transmissibilité est restreinte par un droit de préemption statutaire. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Toulorge Jacques, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Arthur Andersen SA, succursale à Meyrin.

2 septembre 1994

**Hayminex SA, à Genève,** rue des Pavillons 17. Nouvelle société anonyme. Statuts du 31. 8. 1994. But: importation, exportation et commerce de produits, en particulier de minéraux, métaux-précieux et produits agricoles; extraction de minéraux et métaux-précieux; services et conseils dans ces domaines. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Gassmann Leo, de Dagnersellen, à Collonge-Bellerive, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Auditconsult SA, à Genève.

2 septembre 1994

**Société de Contrôle Fiduciaire SA**, à Genève, opérations fiduciaires, etc. (FOSC du 6. 6. 1994, p. 3154). Nouveau siège: Carouge, route des Acacias 54. Statuts modifiés le 25. 8. 1994.

2 septembre 1994

**Société Immobilière de l'Hôtel du Rhône**, à Genève, société anonyme (FOSC du 25. 1. 1993, p. 379). Communication aux actionnaires: lettre. Nouveaux statuts du 17. 6. 1994. Réviseur: «Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand SA», succursale de Genève.

2 septembre 1994

**Loeffler & Associés SA**, à Genève, conclusion de contrats d'architectes, etc. (FOSC du 4. 5. 1993, p. 2199). Nouvelle raison sociale: Loeffler Tudeau Hafner, architectes d'intérieurs SA. Statuts modifiés le 25. 8. 1994. L'administrateur Albin Hafner, nommé en outre directeur, signe désormais individuellement. Signature individuelle a été conférée à Laurent Tudeau, de France, à Genève, directeur.

2 septembre 1994

**NLDA, Nouvelle Librairie d'Architecture SA**, à Genève, commerce de livres, etc. (FOSC du 8. 9. 1994, p. 5007). Le capital-actions est maintenant entièrement libéré. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100, nominatives liées selon statuts. Statuts modifiés le 23. 8. 1994.

2 septembre 1994

**Robins Davies International SA**, à Genève, prestation de services en matière d'assurance, etc. (FOSC du 19. 10. 1993, p. 5467). Nouvelle raison sociale: RI Services aux Assurances SA. Statuts modifiés le 25. 8. 1994.

2 septembre 1994

**SCF Révision SA**, à Genève, exécution de mandats de révision, etc. (FOSC du 17. 3. 1994, p. 1468). Nouveau siège: Carouge, route des Acacias 54, c/o Société de Contrôle Fiduciaire SA. Statuts modifiés le 25. 8. 1994.

2 septembre 1994

**SICSA, Société d'investissement et de commerce SA**, à Mont-sur-Rolle (FOSC du 30. 11. 1992, p. 5577). Nouveau siège: Versoix, avenue de Richelien 37. Statuts originaires du 16. 4. 1986. Nouveaux statuts du 31. 8. 1994. But: opérations commerciales. Conversion des 100 actions de fr. 500, jusqu'ici au porteur, en actions nominatives. Capital-actions: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500, nominatives, liées selon statuts. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée ou citation remise contre récépissé. Administration d'un ou plusieurs membres: Gysler Gustavo, de Winterthur, maintenant à Versoix, nommé président, et Greuter Jean-Pierre, d'Eschikon, à Genève (nouveau), lesquels signent individuellement. «Fiduciaire Auditeur SA» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: «Antoine Richard», à Genève.

2 septembre 1994

**Silkan SA**, à Genève, commerce de prêt-à-porter, etc. (FOSC du 14. 2. 1990, p. 592). Nouveau siège: Satigny, route de la Gare-de-Satigny 31, c/o Silke Weber. Statuts modifiés le 31. 8. 1994. Alexandre Kneubühler et Jacques Bonard ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Silke Weber, de Genève, à Satigny, est administratrice unique avec signature individuelle. Réviseur: «Jacques Bonard, Bureau fiduciaire», à Vevey.

2 septembre 1994

**Unigestion Trustees**, à Genève, société anonyme, gérance de fortunes, etc. (FOSC du 5. 8. 1994, p. 4394). Nouvelle raison sociale: Unigestion Asset Management. Capital-actions porté de fr. 1 300 000 à fr. 5 000 000, par l'émission de 37 000 actions de fr. 100, nominatives liées selon statuts. Capital-actions: fr. 5 000 000, entièrement libéré, divisé en 50 000 actions de fr. 100, nominatives liées selon statuts. Statuts modifiés le 31. 8. 1994. Gaston Besson, Ilan Hayim, Christian Weyer, Oscar Kneubühler et Gabriel Perahia ne sont plus administrateurs, leurs pouvoirs, ainsi que ceux de Guy Martin-Chave et Francis Wahl sont radiés. Administration: Bernard Sabrier, de et à Genève, président, Patrick Fenal, de Avenches, à Vandœuvres, délégué, et Jean Buhler jusqu'ici président et directeur général; lesquels signent collectivement à deux.

5 septembre 1994

**Costin Cristescu**, à Carouge, chemin du Centurion 15. Chef de la maison: Cristescu Costin, de Roumanie, à Genève. Agence commerciale.

5 septembre 1994

**Coframe Franck Desmarais**, à Collonge-Bellerive, distribution de filtres à air (FOSC du 5. 4. 1993, p. 1638). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

5 septembre 1994

**MC Services Franck Desmarais**, à Collonge-Bellerive, entreprise de désinfection, etc. (FOSC du 17. 6. 1993, p. 3161). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

5 septembre 1994

**Service d'opérations de secours pour pressings – Ayad Etnatcha**, à Genève, rue H. Blanvalet 23. Chef de la maison: Etnatcha Ayad, de et à Genève. Installation et dépannage dans les pressings.

5 septembre 1994

**Publicité, Roland Gay**, à Genève, agence de publicité (FOSC du 22. 4. 1993, p. 1946). Nouvelle adresse: rue Vallin 2.

5 septembre 1994

**Ledermann Georges-André**, à Genève, boulevard Georges-Favon 19. Chef de la maison: Ledermann Georges-André, de Thônex, à Plan-les-Ouates. Courtage, conseil et gestion en matière d'assurance.

5 septembre 1994

**Gilles Strauss**, à Genève, route de Florissant 17. Chef de la maison: Strauss Gilles, de Versoix, à Genève. Menuiserie marine; travaux subaquatiques.

5 septembre 1994

**Acofina SA**, à Genève, gestion de magasins ou de sociétés à caractères culturel ou d'organisation de loisirs (FOSC du 26. 7. 1994, p. 4201). La société n'exploite plus une librairie à l'enseigne «Librairie du Pacifique», à l'adresse de son siège.

5 septembre 1994

**Société Immobilière l'Alcée**, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 12. 1993, p. 6822). But modifié: acquisition, construction, vente, gérance, location et affermage d'immeubles de tous genres. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre recommandée ou télégramme. Nouveaux statuts du 17. 8. 1994.

5 septembre 1994

**Arianel SA**, à Genève, centraliser et coordonner les achats, etc. (FOSC du 10. 8. 1990, p. 3226). Souheil Merhej, de Belize, à Crans-près-Céligny, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Réviseur: «Anca Fiduciaire SA», à Genève.

5 septembre 1994

**Artzell SA**, à Genève, création et développement de toutes affaires commerciales (FOSC du 7. 6. 1991, p. 2475). Pierre Moor n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Joseph Shalam, président, Markus Stark, de Hohentannen, à Givrin, et Philippe Arber, d'Oftringen, à Echandens; lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: «Fiduciaire Fidulex SA» à Genève.

5 septembre 1994

**Ascot Manotel SA**, à Genève, exploitation et gestion d'hôtels, etc. (FOSC du 16. 5. 1991, p. 2112). Souheil Merhej, de Belize, à Crans-près-Céligny, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Réviseur: «Anca Fiduciaire SA», à Genève.

5 septembre 1994

**Aukett SA**, à Carouge, travaux d'urbanisme, etc. (FOSC du 30. 4. 1990, p. 1672). Nouveau siège: Genève, rue du Cendrier 15, c/o Hunziker Associates SA. Statuts modifiés le 2. 9. 1994. La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Aukett SA, en liquidation. Liquidateur: Roger F. Hunziker, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Michale Aukett, Michel Racheter, Gerry Deighton, et R. Andrew Hunziker ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

5 septembre 1994

**Auteuil Manotel SA**, à Genève, exploitation et gestion d'hôtels, etc. (FOSC du 31. 1. 1994, p. 596). Souheil Merhej, de Belize, à Crans-près-Céligny, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Réviseur: «Anca Fiduciaire SA», à Genève.

5 septembre 1994

**Bespiane SA**, à Genève, opérations commerciales, etc. (FOSC du 9. 5. 1994, p. 2565). Par suite du transfert de son siège à Lausanne, la société a été inscrite au registre de Lausanne (FOSC du 28. 6. 1994, p. 3614). Par conséquent, elle est radiée du registre de Genève.

5 septembre 1994

**BNY-IMB Trustee and Management Company SA**, à Genève, achat, vente et échange de papiers-valeurs, etc. (FOSC du 6. 7. 1993, p. 3512). Lars J. Cullert est maintenant domicilié à Choulex.

5 septembre 1994

**Société Immobilière Canonnière Midi**, à Genève, société anonyme (FOSC du 8. 3. 1994, p. 1289). Nouvelle adresse: avenue de la Gare des Eaux-Vives 2, c/o Julliard Immobilier SA.

5 septembre 1994

**Caran d'Ache SA**, à Thônex, fabrication et vente d'instruments à écrire, etc. (FOSC du 9. 3. 1994, p. 1314). Administration: L'administrateur vice-président Frank Pfeiffer, jusqu'ici secrétaire, continue à signer collectivement à deux. Jean-Jacques Lomazzi, jusqu'ici directeur, nommé secrétaire, Philippe Reiser, de et à Genève, et Guy Waldvogel, de Genève, à Nyon, sont membres du conseil d'administration. Signature collective à deux du secrétaire, les deux autres administrateurs n'exercent pas la signature sociale.

5 septembre 1994

**Société Immobilière Centre-Rhône**, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 12. 1993, p. 6822). But modifié: acquisition, construction, vente, gérance, location et affermage d'immeubles de tous genres. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre recommandée ou télégramme. Nouveaux statuts du 17. 8. 1994.

5 septembre 1994

**Chantilly Manotel SA**, à Genève, création, exploitation et gestion d'hôtels, etc. (FOSC du 16. 5. 1991, p. 2112). Souheil Merhej, de Belize, à Crans-près-Céligny, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Réviseur: «Anca Fiduciaire SA», à Genève.

5 septembre 1994

**SI Cité Meyrin 11**, à Genève, société anonyme (FOSC du 8. 3. 1994, p. 1289). Nouvelle adresse: avenue de la Gare des Eaux-Vives 2, c/o Julliard Immobilier SA.

5 septembre 1994

**SI Cité Meyrin 13**, à Genève, société anonyme (FOSC du 8. 3. 1994, p. 1288). Nouvelle adresse: avenue de la Gare des Eaux-Vives 2, c/o Julliard Immobilier SA.

5 septembre 1994

**SI Cité Meyrin 5**, à Genève, société anonyme (FOSC du 8. 3. 1994, p. 1289). Nouvelle adresse: avenue de la Gare des Eaux-Vives 2, c/o Julliard Immobilier SA.

5 septembre 1994

**SI Cité Meyrin 7**, à Genève, société anonyme (FOSC du 8. 3. 1994, p. 1289). Nouvelle adresse: avenue de la Gare des Eaux-Vives 2, c/o Julliard Immobilier SA.

5 septembre 1994

**SI Cité Meyrin 9**, à Genève, société anonyme (FOSC du 8. 3. 1994, p. 1289). Nouvelle adresse: avenue de la Gare des Eaux-Vives 2, c/o Julliard Immobilier SA.

5 septembre 1994

**Société Immobilière Constellation-Est**, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 12. 1993, p. 6822). But modifié: acquisition, construction, vente, gérance, location et affermage d'immeubles de tous genres. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre recommandée ou télégramme. Nouveaux statuts du 17. 8. 1994.

5 septembre 1994

**Société Immobilière Constellation-Ouest**, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 12. 1993, p. 6822). But modifié: acquisition, construction, vente, gérance, location et affermage d'immeubles de tous genres. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre recommandée ou télégramme. Nouveaux statuts du 17. 8. 1994.

5 septembre 1994

**«Coteges» Conseils et Techniques de Gestion SA**, à Genève, gérance de fortunes, etc. (FOSC du 16. 10. 1992, p. 4847). Nouvelle adresse: rue du Rhône, c/o Union Bancaire privée, CBI-TDB.

5 septembre 1994

**CP Administration SA**, à Genève, service administratifs d'autres sociétés, etc. (FOSC du 15. 3. 1990, p. 1021). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: CP Administration SA, en liquidation. Liquidateur: Daniel Ruchonnet, des Thioleyres, à Coinsins, avec signature individuelle. Jean-Jacques Magnin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

5 septembre 1994

**Datawave SA**, à Pery - Certoux, prestations de services relatives aux domaines de l'informatique, etc. (FOSC du 12. 10. 1992, p. 4754). Nobuko Domenig n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

5 septembre 1994

**Decima Nube Editions SA**, en liquidation, à Genève, édition, impression, service graphique et publicité, etc. (FOSC du 5. 7. 1994, p. 3756). Isaias Marquez, de Genève, à Meyrin, est administrateur unique avec signature individuelle. Fernando Caula, directeur, signe désormais individuellement. La situation légale étant rétablie conformément à l'art. 708 CO, la dissolution de la société est révoquée en vertu de l'art. 86 al. 3. La raison sociale redevient: Decima Nube Editions SA.

5 septembre 1994

**Société pour le Développement de l'Habitat**, à Carouge, société anonyme, étude technique et organisation financière de constructions immobilières, etc. (FOSC du 27. 5. 1993, p. 2714). Capital-actions réduit de fr. 500 000 à fr. 100 000, par remboursement à concurrence de fr. 400 000, et réduction de la valeur nominale des 500 actions de fr. 1000, à fr. 200. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 200, au porteur. Nouveaux statuts du 26. 5. 1994. L'accomplissement des formalités légales a été constaté par acte authentique du 31. 8. 1994.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Porrentruy

1er septembre 1994

**Topo-Voyages, Paascal Beuret et Ernest Fluckiger**, à Porrentruy, organisation de vacances (FOSC du 19. 6. 1992, no 116, p. 2840). La société est dissoute depuis le 31 août 1994. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par l'associé Pascal Beuret, à Porrentruy, ci-après inscrit.

1er septembre 1994

**Topo-Voyages, Pascal Beuret**, à Porrentruy, route de Bure 21. le chef de la maison est Pascal Beuret, des Breuleux, à Porrentruy. La maison a repris, dès le 1er septembre 1994, l'actif et le passif de la société en nom collectif «Topo-Voyages, Pascal Beuret et Ernest Fluckiger», à Porrentruy, radiée. Organisation de vacances sportives et de loisirs.

1er septembre 1994

**Chantal Schlienger**, à Courgenay, exploitation de l'hôtel-restaurant du Cheval Blanc (FOSC du 4. 2. 1992, no 23, p. 581). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

1er septembre 1994

**Chantal Schlienger**, à Fahy. La titulaire est Chantal Schlienger, de Rebévelier, à Fahy. Exploitation de l'hôtel-restaurant de la Croix d'Or.

1er septembre 1994

**Alex Doloir**, à Fontenais, Bacavoine 174. Le chef de la maison est Alex Doloir, ressortissant français, à Fontenais. Entreprise de peinture.

2 septembre 1994

**Raymond Klaus**, à Asuel, exploitation du restaurant «Relais d'Ajoies» (FOSC du 13. 4. 1992, no 71, p. 1655). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

2 septembre 1994

**Raymond Klaus**, à Miécourt. Le chef de la maison est Raymond Klaus, de Passelb, à Miécourt. Exploitation du «Café Suisse» (Restaurant de la Douane).

## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus – Titoli smarriti

### Aufruf – Sommation – Diffida

(OR–CO–CO 983, 984)

Der Besitzer des Sparhefts Nr. 504429 der Raiffeisenbank Romanshorn, lautend auf Ida Flaig-Maenga, Hungerbühl 81, 8599 Salsmach, wird aufgefordert, das Sparheft innert drei Monaten ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem Bezirksgerichtspräsidium Arbon vorzulegen, ansonst das Sparheft kraftlos erklärt wird. (W 1863<sup>3</sup>)  
9320 Arbon, 8. September 1994      Bezirksgerichtspräsidium Arbon

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 21. März 1962 über Fr. 900 000.–, haftend im 2. Rang mit Nachrückungsrecht auf GB Wettingen Nr. 182, Kat. Plan 10, Parz. 244, MZ 6%. Eigentümer: Haus zum Hobel AG, Wettingen.

Ein allfälliger Inhaber dieses Inhaberschuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, denselben innert Jahresfrist, das heisst bis 19. September 1995 dem Gerichtspräsidium Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 1864<sup>4</sup>)  
5400 Baden, 12. September 1994      Gerichtspräsidium Baden

Die Kraftloserklärung der folgenden Titel wird begehrt:

3 Kassenobligationen Nrn. 00915097-99 von fr. 5000.– zu je 6% von der GZB Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft 1989-1997 nebst Coupons per 14. Juni 1994 und ff.  
1 Obligation Nr. 002475 von fr. 5000.– der GZB Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft 1989-1999 nebst Coupons per 15. Juni 1994 und ff.  
Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 7. September 1994 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 22. März 1995 der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (P2 1994/250). (W 1852<sup>3</sup>)  
4001 Basel, 9. September 1994      Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

Livret d'épargne au porteur, no GO-419 039.0, Société de Banque Suisse, 1002 Lausanne.  
Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 7. September 1994 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 22. März 1995 der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (P2 1994/244). (W 1853<sup>3</sup>)  
4001 Basel, 9. September 1994      Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

Kassenobligation Nr. 9102763 von Fr. 5000.– zu 7½% von der GZB Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft, Niederlassung Genf, 1990-1993 nebst Coupons per 17. Oktober 1991 und ff.  
Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 7. September 1994 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 22. März 1995 der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (P4 1994/248). (W 1854<sup>4</sup>)  
4001 Basel, 9. September 1994      Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Es wird folgende Obligation der Graubündner Kantonalbank vermisst: Fr. 40 000.–, Nr. 346.627.02, 7,25%, ausgestellt: 1. Mai 1992, fällig am: 1. Mai 1995, mit Coupons per 1. Mai 1994/1. Mai 1995, lautend auf: Inhaber.

Der unbekannte Inhaber der vorstehend aufgeführten Obligation wird hiermit aufgefordert, dieselbe innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Amte vorzulegen, widrigenfalls der Titel als kraftlos erklärt wird. (W 1865<sup>3</sup>)  
7000 Chur, 12. September 1994      Der Präsident des Bezirksgerichtes  
Plessur: Dr. H. P. Buchli

Der oder die Inhaber des nachgenannten Titels werden aufgefordert, diesen innert 6 Monaten nach der ersten Publikation an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt.

Kassaobligation Nr. 52684 der Raiffeisenkasse Dornach, mit einem Kapital von Fr. 40.000.-, Zinssatz 7½%, lautend auf den Inhaber, Kapitalverfall: 12. September 1994. (W 1857)

4143 Dornach, 1. September 1994 Richteramt Dorneck-Thierstein  
Der Amtsgerichtspräsident  
von Dorneck-Thierstein

#### Es werden vermisst:

- Namensschuldbrief Fr. 5000.- vom 15. März 1928, 1/3843 lastend auf Adelboden-Grundbuchblatt Nr. 1074, im 2. Rang.
- Inhaberschuldbrief Fr. 13.000.- vom 5. August 1937, 1/6740 lastend auf Kandersteg-Grundbuchblatt Nr. 746, 3. Rang.
- Namensschuldbrief Fr. 14.500.- vom 31. Dezember 1965, III/9176 lastend auf Kandersteg-Grundbuchblatt Nr. 931, 2. Rang.
- Namensschuldbrief Fr. 20.000.- vom 9. Juni 1975, 801 lastend auf Frutigen-Grundbuchblatt 1780, 1. Rang lastend auf 1/4 Frutigen-Grundbuchblatt 1794, 1. Rang.

Die unbekanntenen Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, diese innert Jahresfrist seit der ersten Publikation dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung folgt. (W 1856)

3714 Frutigen, 6. September 1994 Richteramt Frutigen  
Der Gerichtspräsident:  
L. Schär

#### Es werden vermisst:

- Inhaberschuldbrief für Fr. 3000.- datiert 13. Januar 1959, Nr. 50, haftend auf Eidg. Nr. 275 Netstal.  
Gläubiger: Der Inhaber.  
Schuldner: Weber-Alberti Gabriel, Molliserstrasse 8, 8754 Netstal. Die Schuld ist bereits zurückbezahlt.  
Inhaberschuldbrief für Fr. 10.000.- datiert 24. Januar 1972, Nr. 131, haftend auf Eidg. Nr. 375 Oberurnen.  
Gläubiger: Der Inhaber.  
Schuldner: Glaus-Hunold Hedwig, Seidenstrasse 28, 8868 Oberurnen. Die Schuld ist bereits zurückbezahlt.  
Inhaberschuldbrief für Fr. 2000.- datiert 8. Januar 1861, Nr. 671, haftend auf Eidg. Nr. 81 Leuggelbach.  
Gläubiger: Der Inhaber.  
Schuldner: Korporation vom Saatengut Gütli, 8772 Leuggelbach. Die Schuld ist bereits zurückbezahlt.  
Jedermann, der über diese Titel Auskunft geben kann oder Anspruch darauf erheben will, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Richter innert Jahresfrist von heute an Anzeige zu machen oder ihm die allfällige zum Vorschein gekommenen Titel einzureichen, andernfalls werden sie kraftlos erklärt. (W 1851)

8750 Glarus, 6. September 1994 Der Kantonsgerichtspräsident:  
Lic. iur. H. Ryhner

#### Es werden folgende Namenaktien vermisst:

- 2 Namenaktien lautend auf Coop Liestal und Umgebung, Aktien-Nr. 859 und 860, zu nom. Fr. 250.- (Zertifikat-Nr. 11 und 12);
- 6 Namenaktien lautend auf Dr. Felix Bader, Liestal, Aktien-Nr. 2474-2479, zu nom. Fr. 250 (Zertifikat-Nr. 58);
- 6 Namenaktien lautend auf Gerdi Stauffer, Liestal, Aktien-Nr. 2256-2261, zu nom. Fr. 250.- (Zertifikat-Nr. 38);
- 20 Namenaktien lautend auf Fritz Strübin, Liestal, Aktien-Nr. 2308-2327, zu nom. Fr. 250.- (Zertifikat-Nr. 44).

Die unbekanntenen Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, diese innert einem Jahr seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 1834)

4410 Liestal, 30. August 1994 Obergerichtskanzlei Basel-Landschaft

#### Es wird vermisst:

Das Sparbüchlein Nr. 202.008.635-4 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Filiale Füllinsdorf, lautend auf Bruno Wüthrich, Talhaus, 4416 Bubendorf.

Der/die unbekanntene Inhaber/in des vermissten Sparbüchleins wird aufgefordert, dieses innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 1839)

4410 Liestal, 6. September 1994 Obergerichtskanzlei Basel-Landschaft

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirks Meilen hat den Aufzug folgender vermister Aktien bewilligt:

Namenaktien der Golfplatz-Gesellschaft AG, mit Sitz in Zumikon, im Nennwert von je Fr. 250.- lautend auf:	Aktien Nr.
Herzog Thomas W., Erlenbach	66
Baur Jan, Zürich	79
Keller-Bodmer Dorry, Zollikon	85
Gütermann Peter R., Zürich	112
Mahler-Rauschenbach Gret, Zürich	128
Mantel Hans-Jürg, Zürich	130
Rudolph-Spinner Lucy, Zürich	146
Fingerhuth Max T.H., Herrliberg	148
Michel-Maeder Michèle, Stadel ZH	157
Stehli-Kaufmann S., Küssnacht	158
Zuellig-Stünzi Stephanie S. Rapperswil	162
Bindschedler Werner, Zollikon	170
Bühler Hanspeter, Reinach BL	175
Schmid Eugen W., Küssnacht	176
Schweizer-Wehrli Dora und Wehrli Johann Q., Zürich	187
Friedrich-Angemh Bettina, Thalwil	202
Bindschedler W.A., Zollikon	204
Jann-Barbey Norbert, Zürich	212
May Paul, Küssnacht	218
Schwarzenbach Alfred, Zumikon	226
Wolfer Beat H., Winterthur	245
Benz Otto Erben, Küssnacht	249
Luchsinger Lisa, Zürich	266
May Beatrice, Küssnacht	267
Müller Richard, Erlenbach	268
Brandenberger Oscar, Zollikon	284
Mahler-Rauschenbach Gret, Zürich	296
Beyerli Jürg, Zürich	301
Speckert Xaver Erben, Küssnacht	304
Wolf-Klages Werner, Zürich	319
Hahn Nicolas L.A., Zürich	332
Grüebler C., Küssnacht	333
Namenaktien der Golf-Land AG, mit Sitz in Zumikon, im Nennwert von je Fr. 20.000.- lautend auf	Aktien Nr.
Bär Alfred, Zürich	203
Blattmann Hildegard, Kilchberg ZH	208

Forrer Hans, Zollikon 211  
Gerber Fritz, Basel 212  
Stahel Oliver, Hinteregg 224  
Bourgeois Geneviève, Zumikon 233  
Bucher Anton, Küssnacht 235  
Flubacher Manfred, Zumikon 244  
Gautier Christophe, Zumikon 247  
Hägin Manfred, Luzern 249  
Lang Yvonne, Zürich 254  
Maass Claudia, Zollikoberg 256  
Merk Marie-Thérèse, Zollikon 260  
Staehein Denise, Küssnacht 268

Die Besitzer dieser Namenaktien und jedermann, der über die vermissten Urkunden Auskunft geben kann, werden hiermit aufgefordert, sich innert dreier Monate nach der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskanzlei Meilen zu melden, bzw. die bezeichneten Namenaktien vorzulegen, ansonst diese als kraftlos erklärt würden. (EO940003) (W 14671)

8706 Meilen, 12. Juli 1994 Bezirksgericht Meilen

Der allfällige Besitzer des Anlagesparheftes Nr. 602.337.01 lautend auf den Inhaber, der Regiobank Solothurn, Heftsaldo Fr. 44.708.05 per 18. August 1994, ist aufgefordert, dieses Inhabersparheft innert 6 Monaten - von der ersten Publikation an gerechnet - dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern, in Solothurn, vorzulegen; ansonst wird dieses Inhabersparheft kraftlos erklärt. (W 1848)

4502 Solothurn, 6. September 1994 Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern

#### Es wird vermisst:

Inhaber-Kassenobligation Luzerner Landbank AG, 6002 Luzern, Hauptsitz in Grosswangen, Fr. 20.000.- 7%, Nr. 511405, fällig per 24. September 1998, mit Coupons per 24. September 1993 ff.  
Der Inhaber dieses Wertpapiers wird aufgefordert, dieses innert sechs Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst das Wertpapier kraftlos erklärt wird. (W 1840)

6210 Sursee, 5. September 1994 Der Amtsgerichtspräsident I von Sursee: A. Kaufmann

Der allfällige Inhaber des Schuldbriefes PP 6 Nr. 333 über Fr. 20.000.-, im 1. Rang, Maximalzinssatz 5,5%, zugunsten Bank vom Linthgebiet, Uznach, errichtet am 2. März 1936, lastend auf Grundstück Nr. 369 GB-Weesen, wird hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist seit der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Bezirksgerichtspräsidium Gaster in 8730 Uznach, vorzulegen, andernfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 1772)

8730 Uznach, 29. August 1994 Bezirksgericht Gaster: Der Präsident

Le président I du Tribunal du district de Delémont somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire de fr. 10.000.-, taux 6,5%, inscrite le 13 septembre 1968, série III/6320, au profit de Marc Mahon et Isabel le Girard, Glovelier, grevant en 1er rang les flts. 408 et 1002 de Glovelier, appartenant à Marc Mahon, Glovelier, de se faire connaître au greffe du Tribunal de ce siège dans le délai d'un an à compter de la première publication de la présente sommation, en produisant ladite cédule, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation. (W 1855)

2800 Delémont, 6 septembre 1994 Le président I du Tribunal: Pierre Lachat

Par ordonnance du 18 mai 1994 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire nominative de fr. 55.000.- inscrite le 7 août 1961 au registre foncier sous PJB 3242 au nom de la Caisse Raiffeisen de Troinex, lettre C, grevant au 1er rang la parcelle 10377 de la commune de Troinex, propriété de Ingrid Siry née Evers, de la produire et de la déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai d'une année dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 10541)

1211 Genève 3, 18 mai 1994 G. Reymond, greffier

Par ordonnance du 13 juillet 1994 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire nominative de fr. 250.000.-, inscrite le 7 janvier 1960 au registre foncier sous PJB 72, grevant au 1er rang la parcelle 806, plan 22 de la commune de Coligny, propriété de Max-Aloys Rappard, de la produire et de la déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai d'une année dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 15092)

1200 Genève 3, 13 juillet 1994 G. Reymond, greffier

Par ordonnance du 9 septembre 1994 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu de 77 actions nominatives nos 103 à 160 et nos 282 à 300 de fr. 500.- chacune de Photo-Helio Brunner S.A. de les produire et de les déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai de six mois dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 1844)

1211 Genève 3, 9 septembre 1994 C. Metroz, greffier adjoint

#### Le détenteur du titre suivant:

fr. 20.000.-, bon de caisse Banque Cantonale Vaudoise au porteur (anciennement Banque Vaudoise de Crédit), 2 ans, soit du 1er juillet 1992 au 1er juillet 1994, 8% l'an, 1x20.000.- no 1.024.954 avec coupon au 1er juillet 1993 et suivant attaché, propriété de Irma Bischoff, Grand-Rue 29, 1095 Lutry, est sommé de me le produire jusqu'au 16 décembre 1994, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. No 2/94/0032 (W 9621)

1014 Lausanne, 5 mai 1994 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne J.-J. Rognon

#### Le détenteur du titre suivant:

fr. 1000.-, obligation de caisse 7,25% Banque Cantonale Vaudoise (Ex Banque Vaudoise de Crédit) 1990, au porteur, no 1.016.084, échue le 9 février 1993 avec coupon au 9 février 1993, propriété de Sylvie Pidoud, à Montagny-la-Ville, est sommé de me le produire jusqu'au 16 décembre 1994, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. No 2/94/0034 (W 9631)

1014 Lausanne, 5 mai 1994 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: J.-J. Rognon

#### Le détenteur du titre suivant:

fr. 40.000.-, bon de caisse Banque Centrale Coopérative S.A. Vevey, au porteur, échéant le 10 novembre 1995, 4,75% l'an, 4x10.000.-, nos 82.902801 à 804, avec coupons au 10 novembre 1991 et suivants attachés, propriété des héritiers de feu Maria-Natividad Brun, est sommé de me le produire jusqu'au 24 avril 1995, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. No 2/94/0061. (W 1845)

1014 Lausanne, 8 septembre 1994 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: D. Hofmann

#### Le détenteur du titre suivant:

Cédule hypothécaire au porteur de fr. 90.000.- intérêt maximum 10%, profit des cases libres, 2e rang, inscrite le 7 avril 1982 sous no 416 024 du registre foncier de Lausanne, grevant la parcelle 3957 plan feuille 105 de la commune de Lausanne, lieu dit chemin du Village 63, propriété de Monsieur Hendrik Beun, est sommé de me le produire jusqu'au 15 septembre 1995, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. No 2/94/0019 (W 1849)

1014 Lausanne, 8 septembre 1994 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: D. Hofmann

#### Le détenteur du titre suivant:

Cédule hypothécaire au porteur de fr. 20.000.-, intérêt maximum 7%, profit des cases libres, 2e rang, inscrite le 14 juillet 1967 sous no 341 930 du registre foncier de Lausanne, grevant la parcelle 166 plan feuille 14, de la commune de Paudex, lieu dit route de la Bernadaz 29b, propriété des enfants de feu Jeanne Bähler, savoir Yvonne Jaccaud, Marinette Abt et Françoise Favre, est sommé de me le produire jusqu'au 22 septembre 1995, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. No 2/94/0068 (W 1850)

1014 Lausanne, 8 septembre 1994 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: D. Hofmann

Le président du Tribunal civil du district d'Aubonne somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 31 janvier 1995 au greffe du Tribunal d'Aubonne, place St-Louis 2, à Morges, sous peine d'en voir prononcer l'annulation: livret d'épargne au porteur no 16.810/06 de la Caisse d'Epargne d'Aubonne. (W 1470)

1110 Morges, 11 juillet 1994 Le président: P.-L. Cornu

#### Le détenteur des titres suivants:

- la cédule hypothécaire au porteur de fr. 10.000.-, 3e rang pcl, intérêt maximum 10% l'an, inscrite le 4 mai 1972 au registre foncier du district de Nyon sous no 136 322;
- la cédule hypothécaire au porteur de fr. 10.000.-, 3e rang pcl, intérêt maximum 10% l'an, inscrite le 4 mai 1972 au registre foncier du district de Nyon sous no 136 323;
- la cédule hypothécaire au porteur de fr. 10.000.-, 3e rang pcl, intérêt maximum 10% l'an, inscrite le 4 mai 1972 au registre foncier du district de Nyon sous no 136 324;
- la cédule hypothécaire au porteur de fr. 5000.-, 3e rang pcl, intérêt maximum 10% l'an, inscrite le 4 mai 1972 au registre foncier du district de Nyon sous no 136 325;
- la cédule hypothécaire au porteur de fr. 25.000.-, 3e rang pcl, intérêt maximum 10% l'an, inscrite le 4 mai 1972 au registre foncier du district de Nyon sous no 136 326;

ces cinq cédules grevant la parcelle no 215 folio 13 de la commune de Trélex, située sous les Sentiers, propriété de Andrea Otti et Olivier Otti, est prié de le produire au greffe du Tribunal du district de Nyon, d'ici au 15 mars 1995, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (W 1846)

1260 Nyon, 8 septembre 1994 Le président du Tribunal du district de Nyon: P. Bruttin

#### Le détenteur du titre suivant:

l'obligation hypothécaire de fr. 6500.- en faveur de Gilbert Arbez, 1er rang, intérêt maximum 6% l'an, inscrite le 3 décembre 1958 au registre foncier du district de Nyon sous no 96 003, grevant la parcelle 699 folio 13 de la commune de St-Cergue, située à La Prangine, dont le propriétaire actuel est Jean-Pierre Jost à Genève, est prié de le produire au greffe du Tribunal du district de Nyon, d'ici au 15 mars 1995, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (W 1847)

1260 Nyon, 8 septembre 1994 Le président du Tribunal du district de Nyon: P. Bruttin

Il Pretore del Distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore del mutuo ipotecario di fr. 50.000.-, iscritto a RF il 26 aprile 1979 dg 443, gravante in 1° rango la particella n. 901 RFD di Arbedo-Castione, già di proprietà della signora Hanny Brügger, attualmente di proprietà della signorina Lisbeth Brügger, Steffisburg, a voler produrre detto titolo alla cancelleria della Pretura di Bellinzona entro il 31 agosto 1995, sotto le comminatorie dell'ammortamento. (W 1768)

6500 Bellinzona, 26 agosto 1994 Il Pretore: Avv. Roberto Pedrazzoli

La Pretura di Mendrisio-nord, in relazione all'istanza 27 giugno 1994, in applicazione degli art. 870 ss. CCS, 981 ss. CO, 2 LAC diffida gli sconosciuti detentori dei seguenti titoli ipotecari al portatore:

- cartella ipotecaria al portatore di fr. 25.000.-, con interesse al 5%, iscritta in 2° a pari rango a carico del fondo, part. n. 667 RFD di Stabio (dg. 1296 dell'8 luglio 1971);
- cartella ipotecaria al portatore di fr. 25.000.-, con interessi al 5%, iscritta in 2° a pari rango a carico del fondo, part. n. 667 RFD di Stabio (dg. 1298 dell'8 luglio 1971);

particella già di proprietà Schmid Ronald, 2 luglio 1928, fu Erwin, da Hünenberg TG in Losone ora di proprietà, in ragione di 1/2 a Ceregheggi Ferruccio, 9 agosto 1945, da Muggio in Racate e Ceregheggi Giovanni, 30 luglio 1942, da Muggio in Stabio, cartelle ipotecarie gravanti pure il fondo part. n. 1677 RFD di Stabio di proprietà, in ragione di 1/2 a Ceregheggi Giovanni, 30 luglio 1942 e Ceregheggi Marilena, 5 agosto 1948, ambidue da Muggio in Stabio, i titoli andati smarriti, a volerli produrre alla Pretura di Mendrisio-nord entro il termine di 1 anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (W 1468)

6850 Mendrisio, 12 luglio 1994 Il Pretore: Avv. Laura Beroggi

**Manoscritti  
chiarificati e  
inequivocabili  
aiutano  
ad evitare errori**

**Kraftloserklärung - Annulation - Annullamento**

Das Zivilgericht Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 7. September 1994, die Gondrad AG Basel Vorzugsaktien, 5 Aktienzertifikate zu 10 Vorzugsaktien, nominal eines Zertifikates Fr. 1000.-, Nrn. 1138, 1140, 1141, 1143 und 1049; und die 6 Einzelaktien «Vorzugsaktien», nominal Fr. 100.-, Nrn. 10137, 10141, 10144, 10232, 12406 und 12407 nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt (P4 1993/4027). (K 1858)

4001 Basel, 9. September 1994

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Das Zivilgericht Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 7. September 1994, die Kassaobligation Coop Basel ACV, nom. Fr. 5000.- 5/4%, lautend auf den Inhaber, Titel Nr. 203610, rückzahlbar 1. März 1983, mit Jahrescoupons per 1. März 1981 ff. nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt (P4 1993/4022). (K 1861)

4001 Basel, 9. September 1994

Zivilgericht Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Es werden kraftlos erklärt:

Namenaktien der Interface Purchasing AG (Luzern), vorm. Heuga Rohsag AG, Nrn. 1-200, repräsentiert durch sechs Aktienzertifikate Nrn. 1-6, nämlich Zertifikat Nr. 1 über 195 Aktien Nrn. 1-195 im Nennwert von je Fr. 500.- sowie Zertifikate Nrn. 2-6 über je 1 Aktie im Nennwert von Fr. 500.- (K 1861)

6000 Luzern, 9. September 1994

Der Amtsgerichtspräsident I  
von Luzern-Stadt

Durch Urteil des Bezirksrichters Schaffhausen vom 2. September 1994 ist kraftlos erklärt worden:

Namen-Schuldbrief vom 31. Dezember 1941, für Fr. 18 000.-, haftend im 1. Rang auf den Grundstücken GB Hemmental Nrn. 130 und 135 (Pfandprot. Bd. I S. 433, Nr. 432; Grundeigentümer und Schuldner: Armin Leu, geb. 1933, wohnhaft in 8214 Gächlingen; Gläubigerin: Schaffhauser Kantonalbank). (K 1862)

8201 Schaffhausen, 2. September 1994

Die Gerichtsschreiberin: M. Seiler

Le président I du Tribunal du district de Delémont somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire lettre «H», de fr. 4300.- taux 9%, inscrite le 1er février 1982 à PJ 300, au profit du porteur, grevant en 3e rang l'immeuble flt 2436 du ban de Courroux, appartenant à Patrick et Dominique Finsterwald, Courroux, de se faire connaître au greffe du Tribunal de ce siège dans le délai d'un an à compter de la première publication de la présente sommation, en produisant ladite cédule, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation. (K 1860)

2800 Delémont, 6 septembre 1994

Le président I du Tribunal:  
Pierre Lachat

**Des manuscrits clairs  
permettent d'éviter  
les erreurs**

**Andere gesetzliche Publikationen  
Autres publications légales  
Altre pubblicazioni legali**

**Anlagefondsreglement:****Antrag um Änderung eines Anlagefondsreglementes**

Präsidentialverfügung vom 8. September 1994

Der Präsident des Handelsgerichtes des Kantons Zürich (Oberrichter Dr. Forrer) hat in Sachen

1. PMG Fonds Management AG, Zürich, Fondsleitung und Geschwisterin
2. Neue Aargauer Bank, Generaldirektion, 5200 Brugg, Depotbank und Geschwisterin

betreffend Änderung der Reglemente der Anlagefonds

1. Pro Fonds Global Internationaler Thesaurierungsfonds
2. Pro Fonds Inter-Aktien Internationaler Anlagefonds

nach Einsicht in

- a. Die Eingaben der Geschwisterinnen vom 14. März, 27. April und 30. Mai 1994, worin um die Bewilligung ersucht wird, die Bestimmungen der Reglemente der genannten Anlagefonds teilweise wie folgt neu zu fassen:

**Pro Fonds Global Internationaler Thesaurierungsfonds**

§ 1 soll neu wie folgt lauten:

1 Unter der Bezeichnung Pro Fonds Global Internationaler Anlagefonds besteht ein Anlagefonds im Sinne von Art. 2 des Bundesgesetzes über die Anlagefonds vom 1. Juli 1966. Sein Zweck ist die gemeinschaftliche Kapitalanlage in Wertpapieren und anderen in § 10, lit. a dieses Reglementes aufgeführten Beteiligungs- und Forderungsrechten. (Abs. 2 unverändert) (Abs. 3 unverändert)

§ 2 soll neu wie folgt lauten:

1 Die Leitung des Anlagefonds liegt in den Händen der PMG Fonds Management AG, Zürich. (Abs. 2 unverändert) (Abs. 3 unverändert)

§ 3 soll neu wie folgt lauten:

Die Anteilscheine werden als Zertifikate über einen oder mehrere Anteile ausgegeben. Sie lauten auf den Inhaber und sind von einem Couponbogen begleitet.

§ 9 soll neu wie folgt lauten:

(Abs. 1 unverändert)  
2 Der Ausgabepreis der Anteilscheine entspricht dem Inventarwert je Anteil zuzüglich der Entschädigung an die Fondsleitung gemäss § 14, Abs. 1, lit. a.  
3 Der Rücknahmepreis der Anteilscheine entspricht dem Inventarwert je Anteil abzüglich einer Rücknahmekommission zugunsten der Depotbank gemäss § 14, Abs. 1, lit. b (Abs. 4 unverändert)

§ 13 soll neu wie folgt lauten:

1 Der Reinertrag des Anlagefonds wird jährlich im ersten Quartal an die Anteilscheininhaber ausgeschüttet.  
2 Gewinne aus der Veräusserung von Rechten, die zum Anlagefonds gehören (realisierte Kursgewinne, Erlöse aus dem Verkauf von Bezugsrechten und ähnlichen Zuwendungen), werden in der Regel im Fonds zur Wiederalage zurückbehalten. Die Fondsleitung kann jedoch nach ihrem Ermessen solche Gewinne auch ganz oder teilweise in der Ertragsrechnung ausweisen und an die Anteilscheininhaber ausschütten.  
3 Die dem Anlagefonds angefallenen Gratisaktien können in die Ertragsrechnung einbezogen und an die Anteilscheininhaber ausgeschüttet oder auf neue Rechnung vorgetragen werden.  
4 Bis zu 2% des Reinertrages können auf neue Rechnung vorgetragen werden.

§ 14 soll neu wie folgt lauten:

1 Fondsleitung und Depotbank stehen folgende Vergütungen zu:

- a. Vergütungen an die Fondsleitung
  - Zur Deckung der Kosten, die der Druck der Anteilscheine und der Prospekte sowie die Platzierung der Anteilscheine verursachen, erhebt die Fondsleitung auf dem Inventarwert der neu emittierten Anteilscheine eine Entschädigung.
  - Zur Deckung der Kosten, die die Platzierung der Anteilscheine durch Dritte oder im Ausland verursacht, kann durch die Vertriebsstelle ein Zuschlag auf dem Inventarwert erhoben werden.
  - Zusammen dürfen die Entschädigung und der Zuschlag nicht mehr als 4% des Inventarwertes betragen.
  - Für die Leitung des Anlagefonds stellt die Fondsleitung zu Lasten des Anlagefonds eine Kommission von quartalsweise 0,4% des Fondsvermögens, zahlbar vierteljährlich, in Rechnung.

b. Vergütungen an die Depotbank

- Für die Verwahrung der Wertschriften und die Besorgung des Zahlungsverkehrs des Anlagefonds stellt die Depotbank zu Lasten des Fonds eine Entschädigung zu banküblichen Ansätzen in Rechnung, jedoch darf diese jährlich 0,15% des Wertes der Wertschriften nicht übersteigen.
  - Dem Fonds werden fremde Verwahr- und Verwaltungsgebühren, die von anderen Korrespondenzbanken und/oder Clearing-Stellen (z.B. Cedel und Euroclear) für die Vermögenswerte des Fonds in Rechnung gestellt werden und alle fremden Abwicklungs-, Versand- und Versicherungsspesen, die im Zusammenhang mit den Wertpapiergeschäften des Fonds anfallen, separat berechnet.
  - Für die Auszahlung des Jahresertrages an die Anteilscheininhaber belastet die Depotbank dem Anlagefonds eine Kommission von 0,5%.
  - Für die Auszahlung zurückgenommener Anteilscheine oder des Liquidationsbetriffnisses im Falle der Auflösung des Anlagefonds kann die Depotbank dem Anteilscheininhaber auf dem Inventarwert der Anteile eine Kommission von max. 0,5% berechnen.
- c. Die Fondsleitung und die Depotbank informieren die Anteilscheininhaber mindestens einmal jährlich im Rechenschaftsbericht detailliert über die Höhe der einzelnen, effektiv erhobenen Entschädigungen, Zuschläge und Kommissionen im Sinne des § 14, Abs. 1, lit. a und lit. b. (Abs. 2 unverändert)

**Pro Fonds Inter-Aktien Internationaler Anlagefonds**

§ 2 soll neu wie folgt lauten:

1 Die Leitung des Anlagefonds liegt in den Händen der PMG Fonds Management AG, Zürich. (Abs. 2 unverändert) (Abs. 3 unverändert)

§ 9 soll neu wie folgt lauten:

(Abs. 1 unverändert)  
2 Der Ausgabepreis der Anteilscheine entspricht dem Inventarwert je Anteil zuzüglich der Entschädigung an die Fondsleitung gemäss § 14, Abs. 1, lit. a.  
3 Der Rücknahmepreis der Anteilscheine entspricht dem Inventarwert je Anteil abzüglich einer Rücknahmekommission zugunsten der Depotbank gemäss § 14, Abs. 1, lit. b. (Abs. 4 unverändert)

§ 14 soll neu wie folgt lauten:

1 Fondsleitung und Depotbank stehen folgende Vergütungen zu:

- a. Vergütungen an die Fondsleitung
  - Zur Deckung der Kosten, die der Druck der Anteilscheine und der Prospekte sowie die Platzierung der Anteilscheine verursachen, erhebt die Fondsleitung auf dem Inventarwert der neu emittierten Anteilscheine eine Entschädigung.
  - Zur Deckung der Kosten, die die Platzierung der Anteilscheine durch Dritte oder im Ausland verursacht, kann durch die Vertriebsstelle ein Zuschlag auf dem Inventarwert erhoben werden.
  - Zusammen dürfen die Entschädigung und der Zuschlag nicht mehr als 4% des Inventarwertes betragen.
  - Für die Leitung des Anlagefonds stellt die Fondsleitung zu Lasten des Anlagefonds eine Kommission von quartalsweise 0,4% des Fondsvermögens, zahlbar vierteljährlich, in Rechnung.

b. Vergütungen an die Depotbank

- Für die Verwahrung der Wertschriften und die Besorgung des Zahlungsverkehrs des Anlagefonds stellt die Depotbank zu Lasten des Fonds eine Entschädigung zu banküblichen Ansätzen in Rechnung, jedoch darf diese jährlich 0,15% des Wertes der Wertschriften nicht übersteigen.
- Dem Fonds werden fremde Verwahr- und Verwaltungsgebühren, die von anderen Korrespondenzbanken und/oder Clearing-Stellen (z.B. Cedel und Euroclear) für die Vermögenswerte des Fonds in Rechnung gestellt werden und alle fremden Abwicklungs-, Versand- und Versicherungsspesen, die im Zusammenhang mit den Wertpapiergeschäften des Fonds anfallen, separat berechnet.
- Für die Auszahlung des Jahresertrages an die Anteilscheininhaber belastet die Depotbank dem Anlagefonds eine Kommission von 0,5%.
- Für die Auszahlung zurückgenommener Anteilscheine oder des Liquidationsbetriffnisses im Falle der Auflösung des Anlagefonds kann die Depotbank dem Anteilscheininhaber auf dem Inventarwert der Anteile eine Kommission von max. 0,5% berechnen.

- c. Die Fondsleitung und die Depotbank informieren die Anteilscheininhaber mindestens einmal jährlich im Rechenschaftsbericht detailliert über die Höhe der einzelnen, effektiv erhobenen Entschädigungen, Zuschläge und Kommissionen im Sinne des § 14, Abs. 1, lit. a und lit. b. (Abs. 2 unverändert)

- b. Die Vernehmlassung der Eidgenössischen Bankenkommision vom 24. Juni 1994, worin sie bestätigt, dass die vorgeschlagenen Änderungen die gesetzlichen Erfordernisse erfüllen;

in Anwendung von Art. 10 des Bundesgesetzes über die Anlagefonds vom 1. Juli 1966 und von Art. 16 des Fondsreglementes;

verfügt

1. Es wird vorgemerkt, dass die Aufsichtsbehörde festgestellt hat, dass die vorgesehenen neuen Texte des Fondsreglementes die gesetzlichen Erfordernisse erfüllen.
2. Zur Verhandlung über die beantragten Änderungen des genannten Fondsreglementes wird vorgeladen auf Montag, 31. Oktober 1994, 8.30 Uhr in den Sitzungssaal des Handelsgerichtes des Kantons Zürich, Hirschengraben 15, 2. Stock, 8001 Zürich. Diese Verfügung gilt auch als Vorladung.
3. Den Anlegern wird angezeigt, dass sie allfällige Einwendungen gegen die beantragten Änderungen dem Handelsgericht des Kantons Zürich, Postfach, 8023 Zürich, entweder bis eine Woche vor der Verhandlung schriftlich einreichen oder in der Verhandlung mündlich anbringen können.
4. Diese Verfügung wird den Geschwisterinnen und der Eidgenössischen Bankenkommision schriftlich, sowie den Anlegern durch zweimalige, im Abstand von einem Monat erfolgende Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt mitgeteilt. (A 31777)

8023 Zürich, 15. September 1994 Handelsgericht des Kantons Zürich  
Der Sekretär: Crippa**Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione**

Ordinanza del Consiglio federale sulle liquidazioni del 14 dicembre 1987 (RS 241.1)

I signori René e Susanna Bonsaver, sono autorizzati a effettuare la liquidazione totale degli articoli - profumi e bigiotteria - presso la «Profumeria Mimosa», Centro Maghetti 20 a Lugano, dal 12 settembre 1994 al 18 marzo 1995, per cessazione d'attività.

Il divieto di riprendere un commercio al minuto dello stesso genere di articoli si estende fino al 18 marzo 2000. (A 3152)

6501 Bellinzona, 13 settembre 1994 Il dipartimento delle istituzioni  
Ufficio dei permessi e dei passaporti**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****B+L Fassadenisolations Baden AG, Baden****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. Juli 1994 hat die Auflösung und die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin, Kima Treuhand und Revision AG, Wiesenstrasse 29, 8953 Dietikon, anzumelden. (A 31223)

8953 Dietikon, 6. September 1994

Die Liquidatorin

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Bruchez & Gaillard S.A., Bagnes****Deuxième publication**

Par décision constatée en assemblée générale extraordinaire du 19 août 1994, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale «Bruchez & Gaillard S.A. en liquidation».

Conformément à l'art. 742 al. 2 CO, les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations, dans le délai d'un mois de la troisième parution de la présente annonce, auprès du liquidateur, Monsieur Jacques Bruchez, Galeries du Rossalp, 1936 Verbier/Bagnes. (A 31533)

1936 Verbier, 13 septembre 1994

Le liquidateur

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Buehler-Met AG in Liquidation, Basel****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Juli 1994 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator Dr. Hans Bollmann, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich, anzumelden. (A 31683)

8001 Zürich, 15. September 1994

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****In Werbung AG in Liq., Basel****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. Juli 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Eduard Rüger, c/o Aldeba Treuhand und Revisions AG, Grosspeterstrasse 25, 4020 Basel, anzumelden. (A 31677)

4020 Basel, 9. September 1994

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745****Mesagel Holding AG in Liq., Basel****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 10. August 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der ersten Veröffentlichung des Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Herrn Dr. Frantisek J. Safarik, Dufourstrasse 11, 4051 Basel, anzumelden. (A 31542)

4051 Basel, 8. September 1994

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Mongerat SA in Liq., Basel****Erste Veröffentlichung**

In der Generalversammlung vom 6. September 1994 ist die Liquidation der Gesellschaft beschlossen worden.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich und begründet bei dem Liquidator, Herrn Robert Schaub, c/o Testor Treuhand, Rittergasse 35, 4051 Basel, anzumelden. (A 31783)

4051 Basel, 9. September 1994

Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Wogpil AG in Liq., Basel****Zweite Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Wogpil AG, Basel, vom 17. August 1994, hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Guenter G. Volgger, Industriestrasse 42, 8962 Bergdietikon, anzumelden.

Ferner wird beabsichtigt, die vorzeitige Vermögensverteilung gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzunehmen. (A 3123?)

8962 Bergdietikon, 7. September 1994 Der Liquidator

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Bernische Erdöl AG, Bern****Zweite Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 15. Juni 1994 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Liquidator, Dr. Patrick H. Lahusen, Claridenstrasse 36, 8002 Zürich, anzumelden. (A 3124?)

8002 Zürich, 7. September 1994 Der Liquidator

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****S.F.M. Gestion & Immobiliens S.A., Bern****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 16. Juni 1994 hat die Fusion mit der SFM & Associés SA, Bern, beschlossen.

Aktiven und Passiven der S.F.M. Gestion & Immobiliens S.A. gehen gemäss Fusionsvertrag vom 16. Juni 1994 und Bilanz per 1. April 1994 auf die SFM & Associés SA über. Die S.F.M. Gestion & Immobiliens S.A. ist aufgelöst.

Den Gläubigern der S.F.M. Gestion & Immobiliens S.A. wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden ohne weiteres auf die SFM & Associés SA übergegangen sind. Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der SFM & Associés SA, Muristrasse 19, 3000 Bern 32, anzumelden bzw. Sicherheiten zu verlangen. (A 3155?)

3000 Bern 32, 13. September 1994 SFM & Associés SA

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Baselland Petrol AG, Binningen****Zweite Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 28. Juni 1994 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Liquidator, Dr. Patrick H. Lahusen, Claridenstrasse 36, 8002 Zürich, anzumelden. (A 3125?)

8002 Zürich, 7. September 1994 Der Liquidator

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****ATE Finance S.A., Blonay****Deuxième publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 19 août 1994, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont priés de produire leurs créances d'ici au 31 octobre 1994 auprès de la liquidatrice, JHB J.-H. Beausire Immobilier et Fiduciaire S.A., à Blonay. (A 3119?)

1807 Blonay, 19 août 1994 La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Illa S.A., Blonay****Deuxième publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 19 août 1994, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont priés de produire leurs créances d'ici au 31 octobre 1994 auprès de la liquidatrice, JHB J.-H. Beausire Immobilier et Fiduciaire S.A., à Blonay. (A 3120?)

1807 Blonay, 19 août 1994 La liquidatrice

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR****Baumann GmbH, Computerprodukte, in Liquidation, Bolligen****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschafterversammlung vom 29. Juli 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator Kurt Baumann, Habstettenstrasse 8a, 3065 Bolligen, anzumelden. (A 3169?)

3065 Bolligen, 9. September 1994 Der Liquidator

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Garage des Tilles S.A., en liquidation, Boudry****Deuxième publication**

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 septembre 1994, la société a décidé sa dissolution.

Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale, Garage des Tilles S.A., en liquidation, par Claude Solca, de La Chau-de-Fonds, à Boudry, nommé liquidateur, avec signature individuelle.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication du présent avis, auprès du liquidateur, à l'adresse de la société, c/o Claude Solca, route Cantonale, 2017 Boudry. (A 3126?)

2017 Boudry, 6 septembre 1994 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO****Société de laiterie de Bressaucourt, Bressaucourt****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 8 septembre 1994 a décidé la dissolution de la société et en conséquence son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès du liquidateur Monsieur Paul Voisard, agriculteur, route principale 29, 2904 Bressaucourt. (A 3170?)

2900 Porrentruy, 8 septembre 1994 Le liquidateur: Paul Voisard

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Kaegi métaux Bussigny S.A. en liquidation, Bussigny-près-Lausanne****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 12 avril 1994 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit à M. Walter Kägi, c/o Kägi & Co AG, In der Au 5, 8406 Winterthur, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 3179?)

1030 Bussigny-près-Lausanne, 9 septembre 1994 Le liquidateur: W. Kägi

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Felsbach AG, Cazis****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Gesellschaft vom 21. Juni 1994 hat gemäss Art. 748 OR die Fusion mit der Lemetex AG, Cazis, beschlossen, wonach die Lemetex AG die Aktiven und Passiven der Felsbach AG per 1. Januar 1994 übernimmt. Damit ist die Felsbach AG infolge Fusion aufgelöst.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der 3. Publikation ihre Forderungen bei der Lemetex AG, Postfach 10, 7421 Sumpradna, anzumelden. (A 3156?)

7408 Cazis, 8. September 1994 Lemetex AG

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Greenslade AG in Liquidation, Cham****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. September 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Rechtsanwalt Dr. Heiner Bernold, Bahnhofstrasse 11, 6301 Zug, anzumelden. (A 3127?)

6301 Zug, 7. September 1994 Der Liquidator

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Uniseeds Holding in liquidazione, Chiasso****Seconda pubblicazione**

L'assemblea generale degli azionisti ha deciso lo scioglimento e messa in liquidazione della società.

Tutti i creditori sono invitati a produrre i loro crediti o altre pretese per iscritto con relative pezze giustificative al seguente recapito: Uniseeds Holding in liquidazione, c/o Reviconsult S.A., via degli Albrici 6, 6830 Chiasso. (A 3128?)

6830 Chiasso, 2 settembre 1994 La liquidatrice: Reviconsult S.A.

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Rothmund Mario AG in Liq., Chur****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. August 1994 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der 3. Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Mario Rothmund, via Mera 3, 6987 Caslano, anzumelden. (A 3157?)

6987 Caslano, 1. September 1994 Der Liquidator

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Jura Pétrole SA, Delémont****Deuxième publication**

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 28 juin 1994 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs créances dans un délai de 30 jours dès la publication du troisième appel, auprès du liquidateur, Dr Patrick H. Lahusen, Claridenstrasse 36, 8002 Zürich. (A 3129?)

8002 Zurich, 7 septembre 1994 Le liquidateur

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****ICT Incon AG in Liquidation, Erlenbach****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 25. August 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin, Gerber Treuhand AG, Seefeldstr. 168 8008 Zürich, anzumelden. (A 3180?)

8008 Zürich, 15. September 1994 Gerber Treuhand AG

**Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR****BZ Gruppe Holding Aktiengesellschaft, Freienbach SZ****Zweite Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung der BZ Gruppe Holding Aktiengesellschaft, Freienbach SZ, vom 12. September 1994, hat auf Antrag des Verwaltungsrates beschlossen, das nominelle Aktienkapital von Fr. 160 000 000.- auf Fr. 32 000 000.- herabzusetzen durch Reduktion der Nennwerte der Namenaktien von Fr. 50.- auf Fr. 10.- und der Inhaberaktien von Fr. 250.- auf Fr. 50.-.

Der gesamte Betrag der Kapitalherabsetzung wird den Aktionären wie folgt zurückerstattet: Fr. 40.- je Namenaktie und Fr. 200.- je Inhaberaktie.

Die Gläubiger der BZ Gruppe Holding Aktiengesellschaft werden hiermit darauf hingewiesen, dass sie gemäss Art. 733 OR binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Allfällige Belege sind mit der Anmeldung einzureichen. Anmeldungen sind zu richten an: BZ Gruppe Holding Aktiengesellschaft, Egglirain 24, 8832 Wilen-Wollerau. (A 3130?)

8832 Wilen-Wollerau, 12. September 1994 BZ Gruppe Holding Aktiengesellschaft

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Alcan S.A. en liquidation, Genève****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 7 septembre 1994, la dissolution de la société est prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur: Henri de Foy, quai de l'île 13, 1204 Genève. (A 3172?)

11 a d'ores et déjà été envisagé une répartition des actifs selon la procédure accélérée prévue à l'art. 745 alinéa 3 CO. (A 3172?)

1204 Genève, 15 septembre 1994 Le liquidateur: Henri de Foy

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****CDS Cosmic Dynamic Sound SA, en liquidation, Genève****Deuxième publication**

Selon parution dans la Feuille d'Avis Officielle du Canton de Genève du mercredi 2 mars 1994 (no 25, page 289), la société CDS Cosmic Dynamic Sound SA, Genève, est entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire, par écrit, leurs créances et toutes pièces justificatives dans le délai d'un mois au plus tard après la troisième parution, sous peine de forclusion, auprès du liquidateur, David L. Gaon, c/o Granadex S.A., boulevard Georges-Favon 6, case postale 5309, 1211 Genève 11. (A 3085?)

1211 Genève 11, 29 août 1994 Le liquidateur: David L. Gaon

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Compumag AG, en liquidation, Genève****Deuxième publication**

Selon parution dans la Feuille d'Avis Officielle du Canton de Genève du mercredi 2 mars 1994 (no 25, page 289), la société Compumag AG, Genève, est entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire, par écrit, leurs créances et toutes pièces justificatives dans le délai d'un mois au plus tard après la troisième parution, sous peine de forclusion, auprès du liquidateur, David L. Gaon, c/o Granadex S.A., boulevard Georges-Favon 6, case postale 5309, 1211 Genève 11. (A 3086?)

1211 Genève 11, 5 septembre 1994 Le liquidateur: David L. Gaon

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****FEM Société Financière Genève SA, en liquidation, Genève****Première publication**

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale du 13 juillet 1994.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours dès la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, Monsieur Luc Badel, quai du Seujet 14, 1201 Genève. (A 3181?)

1201 Genève, 12 septembre 1994 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****FEM Société Financière Genève SA, en liquidation, Genève****Première publication**

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale du 13 juillet 1994.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours dès la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, Monsieur Luc Badel, quai du Seujet 14, 1201 Genève. (A 3181?)

1201 Genève, 12 septembre 1994 Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Ionor SA, en liquidation, Genève****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 29 août 1994 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, Fidigest SA, à Genève, rue Rousseau 30, case postale 1501, 1211 Genève 1. (A 3131?)

1211 Genève 1, 6 septembre 1994 La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****MC Callum & CO S.A., Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 9 septembre 1994 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de trente jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, la Fiduciaire Indosuez S.A., place des Eaux-Vives 6, 1207 Genève. (A 3171?)

1700 Fribourg, 9 septembre 1994 La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Obod Import Export S.A., Genève****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 25 août 1994, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances en application de l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis au siège de la société en liquidation, à 1206 Genève, avenue de Champel 8c, chez Crédit Suisse Fides Trust S.A., succursale de Genève. (A 3004?)

1206 Genève, le 25 août 1994 La liquidatrice

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****RI Services aux Assurances SA, Genève****Première publication**

Selon décision du 5 septembre 1994, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains de la Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand SA, à Genève, avenue Giuseppe-Motta 50. (A 3166?)

1200 Genève, 7 septembre 1994 Les liquidateurs

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Savpa, en liquidation, Genève****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 28 juin 1994 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.  
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, d'ici au 30 septembre 1994, en mains de Me Christian Reiser, avocat, rue de Candolle 16, 1205 Genève. (A 30752)  
1205 Genève, 8 septembre 1994

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****VA Blue Gold SA, en liquidation, Genève****Deuxième publication**

Selon parution dans la Feuille d'Avis Officielle du Canton de Genève du mercredi 2 mars 1994 (no 25, page 289), la société VA Blue Gold SA, Genève, est entrée en liquidation.  
Les créanciers éventuels sont invités à produire, par écrit, leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai d'un mois au plus tard après la troisième parution, sous peine de forclusion, auprès du liquidateur, David L. Gaon, c/o Granadex S.A., boulevard Georges-Favon 6, case postale 5309, 1211 Genève 11. (A 30873)  
1211 Genève 11, 5 septembre 1994

Le liquidateur:  
David L. Gaon**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Cartica AG, Glarus****Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Aktionäre der Cartica AG in Glarus, vom 7. September 1994 hat die Fusion mit der Permax AG, in Niederurnen, gemäss Art. 748 OR beschlossen. Alle Aktiven und Passiven sind rückwirkend auf den 31. Dezember 1993 auf die Permax AG übergegangen.  
Die Cartica AG ist aufgelöst. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt, ihre Forderungen zur Befriedigung oder Sicherstellung bei der Permax AG, 8867 Niederurnen (GL) anzumelden. (A 31582)  
8867 Niederurnen, 13. September 1994

Permax AG

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Tschudin Technologies AG, Grenchen****Erste Veröffentlichung**

Durch Beschluss ihrer Generalversammlung vom 30. Juni 1994 hat sich die Tschudin Technologies AG, Grenchen, ohne Liquidation aufgelöst durch Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Hauser Tripet AG in Biel, die neu unter HTT Hauser Tripet Tschudin AG firmiert. Diese hat sämtliche Aktiven und Passiven der Tschudin Technologies AG gemäss Übernahmebilanz vom 1. Januar 1994 übernommen.  
Allfällige Gläubiger, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden gebeten, ihre Forderungen innert Monatsfrist nach der dritten Publikation dieser Anzeige bei Rechtsanwältin Dr. Beat von Rechenberg, Dreikönigstrasse 7, 8022 Zürich, anzumelden. (A 31733)  
8022 Zürich, 9. September 1994

Für die Verwaltung der  
Tschudin Technologies AG:  
RA Dr. Beat von Rechenberg**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Kundert Kunststofferspannung AG, Jona****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Juni 1994 hat die Fusion mit der Kundert AG Feldbach, 8714 Feldbach, Gemeinde Hombrichtikon, in der Weise beschlossen, dass Letztere Aktiven und Passiven der Kundert Kunststofferspannung AG durch Universalsukzession übernimmt.  
Die Gläubiger der Kundert Kunststofferspannung AG werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Kundert Kunststofferspannung AG, Buechstrasse 31, 8645 Jona, anzumelden. (A 31823)  
8645 Jona, 12. September 1994

Kundert Kunststofferspannung AG

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Grozit S.A. in liquidazione, Lamone****Prima pubblicazione**

Con risoluzione assembleare del 2 settembre 1994 la società ha deciso la messa in liquidazione. I creditori sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso. Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società in liquidazione via Industria, 6814 Lamone. (A 31833)  
6900 Lugano, 2 settembre 1994

Il liquidatore: Sandro Fenyo

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Goidinger Bau AG, in Liquidation, Laret, Gemeinde Samnau****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 31. August 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Frist von einem Monat von der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet in schriftlicher Form und mit Begründung bei dem Liquidator anzumelden. (A 31849)  
7001 Chur, 15. September 1994

Goidinger Bau AG, in Laret,  
Gemeinde Samnau in Liquidation  
Der Liquidator: Andreas Hartmann  
c/o Index Treuhand + Revision AG  
Steinbockstrasse 8, 7001 Chur**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Jura Vaudois Pétrole S.A., Lausanne****Deuxième publication**

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 28 juin 1994 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.  
Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs créances dans un délai de 30 jours dès la publication du troisième appel, auprès du liquidateur, Dr Patrick H. Lahusen, Clarendstrasse 36, 8002 Zurich. (A 31322)  
8002 Zurich, 7 septembre 1994

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****NCS Nordic Carbon System SA, Lausanne****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 11 août 1994 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.  
Les créanciers sont invités à produire leurs créances en mains de la liquidatrice, Juris Treuhand AG, Alpenstrasse 2, 6304 Zoug, dans le délai d'un mois dès la troisième publication. (A 31853)  
6304 Zoug, 11 août 1994

La liquidatrice:  
Juris Treuhand AG**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Société anonyme des hydrocarbures, Lausanne****Deuxième publication**

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 30 juin 1994 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.  
Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs créances dans un délai de 30 jours dès la publication du troisième appel auprès du liquidateur, Dr Patrick H. Lahusen, Clarendstrasse 36, 8002 Zurich. (A 31343)  
8002 Zurich, 7 septembre 1994

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****S.I. Immoprim S.A. en liquidation, Lausanne****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 1er septembre 1994 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.  
Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de la liquidatrice KPMG Fides, avenue de Rumine 37, à Lausanne. (A 31333)  
1005 Lausanne, 1er septembre 1994

La liquidatrice: KPMG Fides

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Usiter S.A., Lausanne****Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 6 septembre 1994, la dissolution de la société a été prononcée.  
Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à Monsieur Robert Fehlmann, liquidateur, rue du Jeu-de-l'Arc 15, case postale 6259, 1211 Genève 6. (A 31353)  
1211 Genève 6, 7 septembre 1994

Le liquidateur

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Carminati Giuliano SA in liquidazione, Locarno****Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare la società ha deciso il suo scioglimento e non sussiste che per la sua liquidazione che avviene sotto la ragione sociale Giuliano Carminati SA in liquidazione.  
Gli eventuali creditori sono invitati a produrre, per iscritto, i loro crediti e relativi documenti giustificativi secondo l'art. 742 CO, nel termine di 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di penzione, al liquidatore André Rohrbach, via San Gottardo 29, Muralto. (A 31743)  
6600 Muralto, 9 settembre 1994

Il liquidatore:  
André Rohrbach**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Dadi Immobiliare S.A. in liquidazione, Lugano****Seconda pubblicazione**

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 31 agosto 1994 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.  
I creditori della società sono invitati a insinuare le loro pretese entro un mese a datare dalla terza pubblicazione di questa diffida, come agli art. 742 e 745 CO.  
Le notifiche devono essere indirizzate al liquidatore Avv. Dott. Henry Peter, via Somaini 10, 6901 Lugano. (A 31362)  
6901 Lugano, 7 settembre 1994

Il liquidatore

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Geswire SA in liquidazione, Lugano****Prima pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria del 2 luglio 1993 ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione della società.  
Gli eventuali creditori sono invitati, ai sensi degli art. 742 e 745 CO, a notificare i loro crediti e i relativi giustificativi entro 30 giorni dalla terza pubblicazione del presente avviso al liquidatore Giancarlo Cavadini c/o Studio legale e notarile Avv. V. e F. Masoni-Fontana, via Frasca 10, 6901 Lugano. (A 31753)  
6901 Lugano, 15 settembre 1994

Il liquidatore:  
G. Cavadini**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Ramiola S.A., in liquidazione, Lugano****Seconda pubblicazione**

Con decisione assembleare del 1° settembre 1994 la società ha deliberato lo scioglimento e la messa in liquidazione.  
I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.  
Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore, signor Roberto Mameli, c/o Intel Trust SA, corso Elvezia 4, 6900 Lugano. (A 31373)  
6900 Lugano, 1° settembre 1994

Il liquidatore:  
Roberto Mameli**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Residenza Piata S.A. in liquidazione, Lugano****Prima pubblicazione**

Con decisione 10 marzo 1994 (FUSC n. 49 del 10. 3. 1994, p. 1339) la società è stata dichiarata sciolta d'ufficio e messa in liquidazione in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO, 88a, 60 e 86 ORC.  
I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti e relativi documenti giustificativi al curatore, Avv. Mario Borradori, via San Gottardo 12, 6900 Lugano, entro 30 giorni dalla data della terza pubblicazione del presente avviso, in conformità a quanto previsto dall'art. 742 CO. (A 31869)  
6900 Lugano, 12 settembre 1994

Il liquidatore:  
Mario Borradori**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Toursun SA in liquidazione, Lugano****Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare del 19 luglio 1994, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.  
I creditori della società sono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.  
Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo del liquidatore, Luigi Albertoli, 6808 Torricella-Taverne. (A 31873)  
6808 Torricella-Taverne, 15 settembre 1994

Il liquidatore:  
Luigi Albertoli**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Bocchi Fruit Trade (Switzerland) S.A., Luzern****Zweite Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 8. September 1994 die Auflösung und Liquidation beschlossen.  
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Anmeldung innert Monatsfrist seit der dritten Veröffentlichung bei der Bocchi Fruit Trade (Switzerland) S.A., Postfach 4840, 6002 Luzern anzumelden. (A 31592)  
6002 Luzern, 13. September 1994

Bocchi Fruit Trade  
(Switzerland) S.A. in Liq.**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Leag Aktiengesellschaft für luzernisches Erdöl, Luzern****Zweite Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 27. Juni 1994 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Liquidator, Dr. Patrick H. Lahusen, Clarendstrasse 36, 8002 Zurich, anzumelden. (A 31388)  
8002 Zurich, 7. September 1994

Der Liquidator

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Bares S.A., en liquidation, Monthey****Deuxième publication**

L'assemblée générale des actionnaires du 2 septembre 1994 a décidé de dissoudre et de liquider la société.  
Par le présent avis, les créanciers sont sommés de faire connaître par écrit avec toutes les pièces justificatives, dans un délai de trente jours à compter de la troisième publication du présent appel dans la Feuille officielle suisse du commerce, leurs réclamations, qu'ils feront parvenir à l'adresse ci-après: Bares S.A., c/o Fiduciaire J.-F. Curdy, rue du Coppet 2, 1870 Monthey. (A 31602)  
1870 Monthey, 7 septembre 1994

Le liquidateur

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Jura Bernois Pétrole S.A., Moutier****Deuxième publication**

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 28 juin 1994 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.  
Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers sont sommés de faire connaître leurs créances dans un délai de 30 jours dès la publication du troisième appel, auprès du liquidateur, Dr. Patrick H. Lahusen, Clarendstrasse 36, 8002 Zurich. (A 31399)  
8002 Zurich, 7 septembre 1994

Le liquidateur

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Gurtner Rolf AG in Liquidation, Ostermündigen****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 2. August 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.  
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator Rolf Gurtner, Spycher, 3285 Galmiz, anzumelden. (A 31767)  
3285 Galmiz, 9. September 1994

Der Liquidator

**Herabsetzung des Stammkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 788 und 733 OR****Intersport International Corporation G.m.b.H., Intersport International Corporation S.à.r.l., Intersport International Ltd. Liability Co., Ostermündigen****Zweite Veröffentlichung**

Anlässlich der ordentlichen Gesellschafterversammlung der Intersport International Corporation GmbH, Intersport International Corporation S.à.r.l., Intersport International Ltd. Liability Co., vom 20. August 1994 wurde die Herabsetzung des Stammkapitals von Fr. 300'000.- auf Fr. 280'000.- beschlossen. Sie erfolgt durch Rückzahlung des Stammanteils von Fr. 20'000.- an den ausscheidenden Gesellschafter Intersport Marketing USA Corporation.  
Diese Kapitalherabsetzung wird hiermit den Gläubigern der Gesellschaft bekannt gegeben unter Hinweis auf Art. 733 OR. Anmeldungen zur Befriedigung oder Sicherstellung von Forderungen sind innerhalb von zwei Monaten zu richten an Herrn Peter Anliker, Fürsprecher und Notar, Spitalgasse 9, 3001 Bern. (A 31840)  
3072 Ostermündigen, 5. September 1994

Intersport International Corporation GmbH  
Intersport International Corporation S.à.r.l.  
Intersport International Ltd. Liability Co.**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Vetrovais AG San Carlo (Poschiavo) in Liquidation, San Carlo****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. März 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Vetrovais AG San Carlo (Poschiavo), 7741 San Carlo, beschlossen und Ezio Tuena, c/o G. Brunold AG, 7503 Samedan, mit der Liquidation beauftragt.  
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet schriftlich und mit Begründung beim Liquidator, Ezio Tuena, c/o G. Brunold AG, 7503 Samedan, anzumelden. (A 31888)  
7503 Samedan, 15. September 1994

Der Liquidator:  
Ezio Tuena

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Frontline AG in Liquidation, St. Gallen

#### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. September 1994 der Frontline AG, St. Gallen, hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Liquidation der Frontline AG wird durch die Alfa Treuhand- und Revisions AG, St. Gallen, durchgeführt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche gegenüber der Frontline AG innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung bei der Liquidatorin, Alfa Treuhand- und Revisions AG, Teufenerstrasse 12, 9000 St. Gallen, anzumelden. (A 31913)

9000 St. Gallen, 9. September 1994

Die Liquidatorin:  
Alfa Treuhand- und Revisions AG

### Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR

#### Ersparnis-Kasse Schwanden, Schwanden

#### Erste Veröffentlichung

Die Ersparnis-Kasse Schwanden hat sich gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 9. Mai 1992 aufgelöst infolge Fusion mit der Ersparnis-Kasse Sernflal zur GRB Glarner Regionalbank, 8762 Schwanden, welche Aktiven und Passiven der Ersparnis-Kasse Schwanden aufgrund der Bilanz per 31. Dezember 1991 übernommen hat.

Die Gläubiger der Ersparnis-Kasse Schwanden werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert Monatsfrist, gerechnet von der dritten Publikation an, bei der GRB Glarner Regionalbank, 8762 Schwanden, anzumelden. (A 31893)

8762 Schwanden, 13. September 1994

GRB Glarner Regionalbank

### Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

#### Kundert Zahnräder AG, Schweizersholz

#### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Juni 1994 hat die Fusion mit der Kundert AG Feldbach, 8714 Feldbach, Gemeinde Hombrechtikon, in der Weise beschlossen, dass Letztere Aktiven und Passiven der Kundert Zahnräder AG durch Universalzession übernimmt.

Die Gläubiger der Kundert Zahnräder AG werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Kundert Zahnräder AG, 9223 Schweizersholz, anzumelden. (A 31903)

9223 Schweizersholz, 12. September 1994

Kundert Zahnräder AG

### Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

#### ISO-Holding AG, Schwyz

#### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der ISO-Holding AG, Schwyz, vom 6. September 1994 hat die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 16.500.000.- auf Fr. 500.000.- beschlossen, durch Rückzahlung und Vernichtung von 16.000 Inhaberaktien zu Fr. 1000.- nominell.

Die ISO-Holding AG, Schwyz, gibt ihren Gläubigern im Sinne von Art. 733 OR bekannt, dass sie innert zwei Monaten von der dritten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet und unter Anmeldung ihrer Forderungen am Sitz der Gesellschaft in 6430 Schwyz, c/o Dr. Friedrich Hwuyler, Herrengasse 23, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 31413)

6430 Schwyz, 6. September 1994

ISO-Holding AG

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Jura Soleurois Pétrole S.A., Solothurn

#### Zweite Veröffentlichung

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 28. Juni 1994 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Liquidator, Dr. Patrick H. Lahusen, Claridenstrasse 36, 8002 Zürich, anzumelden. (A 31423)

8002 Zürich, 7. September 1994

Der Liquidator

### Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

#### Therloid AG, Therwil

#### Erste Veröffentlichung

Gemäss Fusionsvertrag vom 6. September 1994 sind die Aktiven und Passiven der Therloid AG in Therwil, aufgrund der Fusionsbilanz per 1. April 1994, nach Massgabe von Art. 748 OR auf die Stamballo AG in Therwil (neue Firma: Therloid AG) übergegangen.

Die Gläubiger der aufgelösten Therloid AG (neue Firma: Therloid AG, Therwil), welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt ihre Forderung zwecks Befriedigung oder Sicherstellung bei der Frei Treuhand- & Revisions AG, Oberwilerstrasse 54, 4011 Basel, anzumelden. (A 31923)

4106 Therwil, 9. September 1994

Verwaltungsrat der Therloid AG (ex Stamballo AG)

### Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

#### Kirchhofer Rolf AG, Veltheim AG

#### Erste Veröffentlichung

Anlässlich der Generalversammlung vom 5. Juli 1994 hat die KBS, Kirchhofer-Boden-Systeme AG, Veltheim AG, beschlossen, alle Aktiven und Passiven der Rolf Kirchhofer AG, Veltheim AG, durch Fusion zu übernehmen. Durch diese Fusion ist die Rolf Kirchhofer AG, Veltheim AG, aufgelöst.

Die Fusion ist rückwirkend auf den 1. Februar 1994 erfolgt. Die Gläubiger der Rolf Kirchhofer AG, Veltheim AG, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der KBS, Kirchhofer-Boden-Systeme AG, Veltheim AG, Talstrasse 187, 5105 Auenstein, anzumelden. (A 31933)

5106 Veltheim, 9. September 1994

KBS, Kirchhofer-Boden-Systeme AG

### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

#### Sudi SA en liquidation, Vevey

#### Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 13 juillet 1994 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, par écrit et accompagnées de pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en main de la liquidatrice CCT Castagna & Castagna Treuhand, H.-Hugistrasse 7, 2502 Biel-Bienne. (A 30351)

2502 Bienne, 26 août 1994

La liquidatrice

### Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

#### Saved S.A., Villars-sur-Glâne

#### Deuxième publication

Les sociétés ont décidé leur fusion, Editions Accès Direct S.A. absorbant les actifs et passifs de Saved S.A. Les créanciers de la société absorbée ont la faculté, conformément à l'art. 748 CO, d'exiger le paiement de leur créance ou l'obtention de sûretés, en s'annonçant à la société absorbée au plus tard 30 jours après la parution du troisième appel.

A défaut de manifestation contraire dans le délai imparti, Editions Accès Direct S.A. deviendra seule débitrice vis-à-vis des créanciers de Saved S.A. (A 31433)

1752 Villars-sur-Glâne, 1er septembre 1994

Les conseils d'administration

### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

#### Telepa SA en liquidation, Villars-sur-Glâne

#### Deuxième publication

La société a été dissoute et est entrée en liquidation. Les créanciers sociaux sont priés de produire leur créance, au plus tard un mois après la troisième publication de cet avis, par écrit, auprès du liquidateur, Cyrus Maybud, route de Chésopelez 4, 1782 Belfaux. (A 31442)

1752 Villars-sur-Glâne, 6 septembre 1994

Le liquidateur

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

#### Zünd Elektromontagen GmbH, Wattwil

#### Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 7. September 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Gesellschaft Wilerstrasse 58, 9630 Wattwil anzumelden. (A 31612)

9630 Wattwil, 13. September 1994

Die Geschäftsführung:  
Peter Zünd

### Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

#### Cosmina AG, Wetzikon

#### Erste Veröffentlichung

Gemäss Fusionsvertrag vom 11. August 1994 sind die Aktiven und Passiven der Cosmina AG, Wetzikon, gemäss Fusionsbilanz per 31. Dezember 1993 nach Massgabe von Art. 748 OR per 1. Januar 1994 auf die Friedrich Steinfels AG Zürich übergegangen. Infolge Fusion ist die Cosmina AG aufgelöst.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Verwaltung der Friedrich Steinfels AG, c/o KPMG Fides, Dr. Madeleine-Claire Levis, Postfach, 8026 Zürich, anzumelden.

Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung des Vermögens der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 Ziffer 6 OR in Verbindung mit Art. 745 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist. (A 31947)

8026 Zürich, 12. September 1994

Friedrich Steinfels AG Zürich

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Bochan Holding AG in Liquidation, Zug

#### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Bochan Holding AG, Zug, vom 8. September 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen, von der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Liquidator, Dr. André Wicki, Rechtsanwalt, Henrici Wicki & Guggisberg, Hottingerstrasse 21, Postfach 526, 8024 Zürich, schriftlich anzumelden. (A 31622)

8024 Zürich, 8. September 1994

Der Liquidator: Dr. A. Wicki

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Chemetag in Liquidation, Zug

#### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 12. September 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung am Sitz der Gesellschaft, Baarerstrasse 43, 6300 Zug, anzumelden. Im übrigen ist beabsichtigt, das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft in Anwendung von Art. 745 Abs. 3 OR nach Ablauf von drei Monaten zu verteilen. (A 31969)

6300 Zug, 12. September 1994

Der Liquidator:  
Albert Croci

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Concerta AG in Liquidation, Zug

#### Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 2. August 1994 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich am Domizil der Gesellschaft, Poststrasse 30, c/o Dr. Hans Rütli, 6300 Zug, anzumelden. (A 31632)

6300 Zug, 8. September 1994

Der Liquidator

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Ditli Sportbekleidungs AG in Liq., Zug

#### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Ditli Sportbekleidungs AG, 6300 Zug, vom 31. August 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Markus Müller, Ditli Sportbekleidungs AG in Liq., Gotthardstrasse 3, 6300 Zug, anzumelden. (A 31451)

6300 Zug, 13. September 1994

Der Liquidator:  
Markus Müller

### Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

#### Dixi-Holding AG, Zug

#### Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Dixi-Holding AG, Zug, hat am 8. September 1994 beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 850.000.- um Fr. 750.000.- auf Fr. 100.000.- herabzusetzen durch Auszahlung an die Aktionäre.

Gläubiger der Gesellschaft, die im Sinne von Art. 733 OR Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderungen verlangen, haben dies binnen zwei Monaten seit der dritten Publikation unter Anmeldung ihrer Forderungen mitzuteilen. (A 31951)

6300 Zug, 8. September 1994

Dixi-Holding AG

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Pola-Film AG in Liq., Zug

#### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 5. September 1994 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und mit Begründung bei der Liquidatorin, Aurevisa AG, Bahnhofstrasse 46, 8023 Zürich, anzumelden. Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist. (A 31461)

8023 Zürich, 6. September 1994

Die Liquidatorin:  
Aurevisa AG

Doris Schawalder

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Swisspetrol Holding AG in Liq., Zug

#### Zweite Veröffentlichung

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 10. Juni 1994 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Liquidator, Dr. Patrick H. Lahusen, Claridenstrasse 36, 8002 Zürich, anzumelden. (A 31471)

8002 Zürich, 7. September 1994

Der Liquidator

### Liquidations-Schuldenruf gem. Art. 742 und 745 OR

#### Incostrust AG, in Liq., Zürich

#### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Incostrust AG hat am 23. Februar 1988 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert Monatsfrist anzumelden. (A 31641)

8806 Bäch, 7. September 1994

Der Liquidator:  
Erich Rutz, Seestrasse 81

### Liquidations-Schuldenruf gem. Art. 742 und 745 OR

#### Pelfo AG, in Liq., Zürich

#### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Pelfo AG hat am 23. Februar 1988 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert Monatsfrist anzumelden. (A 31651)

8806 Bäch, 7. September 1994

Der Liquidator:  
Erich Rutz, Seestrasse 81

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

#### Sektion Zürich des Zentralverbandes Schweizer Uhrmacher, Zürich

#### Zweite Veröffentlichung

Durch Beschluss der Genossenschafterversammlung vom 1. November 1993 ist die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft gefasst worden. Sämtliche Aktiven und Passiven der Genossenschaft wurden durch den Verein «Zentralverband Schweizerischer Goldschmiede und Uhrenfachgeschäfte, Sektion Zürich, Sektion Zürich ZVSGU» per 1. November 1993 übernommen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, H. J. Brunner, Postfach 582, 8025 Zürich, anzumelden. (A 31491)

8025 Zürich, 13. September 1994

Der Liquidator

### Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Tuttles Werbe Team AG in Liquidation, Zürich

#### Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 13. Januar 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin, Gerber Treuhand AG, Seefeldstrasse 168, 8008 Zürich, anzumelden. (A 31971)

8008 Zürich, 15. September 1994

Gerber Treuhand AG

### Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

#### Wohntextil AG, Zürich

#### Zweite Veröffentlichung

Die Aktiven und Passiven der Wohntextil AG, Zürich, sind gemäss Fusionsvertrag und Fusionsbilanz vom 30. Juni 1994 per 1. Juli 1994 im Sinne von Art. 748 OR an die Swisma AG, Zürich, übergegangen.

Allfällige Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich begründet innerhalb 30 Tagen nach der dritten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt, bei der übernehmenden Gesellschaft Swisma AG, 8027-Zürich, anzumelden. (A 31481)

8027 Zürich, 13. September 1994

Swisma AG:  
Gerhart Bruppacher

**Im Interesse des Liquidators** sollte der Schuldenruf erst angeordnet werden, nachdem die Auflösung der Gesellschaft beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet worden ist. Die Registerbehörden sind angewiesen, eine Löschung erst dann vorzunehmen, wenn der dreimalige Schuldenruf n a c h Eintrag der Auflösung der Gesellschaft im Handelsregister erfolgt ist.

## Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 6. Juli 1994 **411687**  
**Stinnes-data-Service Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Humboldring 15, D-W-4330 Mülheim an der Ruhr (Deutschland)

Vertreter: Dr. R. Keller & Partner, Patentanwälte, Marktgasse 31, Postfach, 3000 Bern 7

**SDS-TELECAST**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

9 Datenverarbeitungsgeräte und Computer; Steckkarten zum Nachrüsten von Personalcomputern für die Eingabe von Daten in öffentliche und private Kommunikationsnetze sowie für Empfang, Demodulation, Decodierung, Zwischenspeicherung und Entschlüsselung von Satelliten-Signalen; Software für Personalcomputer.

38 Übertragung von Text-, Grafik- und Softwaredaten innerhalb eines mit Informationseingabegeräten und Informationsausgabegeräten ausgerüsteten Teilnehmerkreises, wobei die Daten mit Hilfe der Informationseingabegeräte über öffentliche und private Kommunikationsnetze einem Zentralsystem zugeführt werden, welches die Daten bündelt, verschlüsselt und über Satelliten und Breitbandkabel an die Informationsabgabegeräte der Adressaten weiterleitet.

Date de dépôt: 25 mars 1993 **411688**

**Johnson & Johnson**, One Johnson & Johnson Plaza, New Brunswick (NJ, Etats-Unis d'Amérique)

Mandataire: E. Blum & Co., Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

**BONLINE**

Produits et/ou services groupés par classes int.:

16 Etoffes de fibre non tissées, à savoir produits de papier ou produits de remplacement du papier.  
 24 Etoffes de fibre non tissées, à savoir produits de remplacement du papier.

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 26. März 1993 **411689**

**Johnson & Johnson**, One Johnson & Johnson Plaza, New Brunswick (NJ, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: E. Blum & Co., Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

**ETHNOR**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

1 Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche und fotografische Zwecke; Konservierungsmittel für Lebensmittel.

2 Farbstoffe.

3 Parfümerien, kosmetische Mittel.

5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; Pflaster, Verbandmaterial; Desinfektionsmittel; Schädlingsbekämpfungsmittel.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 29. März 1993 **411690**

**Zeneca Limited**, 15, Stanhope Gate, GB-London W1Y 6LN (Grossbritannien)

Vertreter: A. Braun, Braun Héritier Eschmann AG, Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel

**DEMON**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

5 Insektizide ausschliesslich für die Benützung durch Schädlingsbekämpfungsfachleute.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 30. März 1993 **411691**

**Adroka AG**, Hegenheimermattweg 57, 4123 Allschwil 1

**ADROPAN**

Erneuerung mit Sitzverlegung und abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 267025. Schutz ab 30. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
 5 Desinfektionsmittel für Spitäler, Ärzte, Industrien und Laboratorien.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 30. März 1993 **411692**

**Adroka AG**, Hegenheimermattweg 57, 4123 Allschwil 1

**ADROX**

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 289729. Schutz ab 30. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
 5 Veterinärmedizinische Präparate zur Behandlung von Ziervögeln.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 30. März 1993 **411693**

**Merck & Co., Inc.**, One Merck Drive, P.O. Box 100, Whitehouse Station (NJ, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: E. Blum & Co., Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

**RENITEN RPD**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. April 1993 **411694**

**Fishery Products International Limited**, 70 O'Leary Avenue, St. John's (Neufundland, Kanada)

Vertreter: A. W. Metz & Co. AG, Postfach, 8024 Zürich

**SEA WONDERS**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

29 Fleisch, Meerfisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren, Fruchtsaucen; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette.

Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1993 **411695**

**Basler, Versicherungs-Gesellschaft**, Aeschengraben 21, Postfach, 4002 Basel

Vertreter: R. A. Egli & Co., Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich

**INTEGRA SERVICE SOS**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

36 Versicherungswesen; Finanzwesen.

Hinterlegungsdatum: 14. Januar 1994 **411696**

**Sandoz AG**, Lichtstrasse 35, Postfach, Basel; c/o Sandoz Technologie AG, Patent- & Markenabteilung, Lichtstrasse 35, Postfach, 4002 Basel

**WEEDMASTER**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

5 Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren, Herbizide, Fungizide.

Hinterlegungsdatum: 29. Januar 1994 **411697**

**Hugentobler Spezialleuchten AG**, Amriswilerstrasse 155, 8570 Weinfelden

Vertreter: OK pat AG, Patente, Marken, Lizenzen, Hinterbergstrasse 36, 6330 Cham

**SWISS TALK**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

9 Fernsteuerungsgeräte; Fernregel- und Fernmessgeräte; Überwachungsgeräte über Telefonnetz; alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.

Date de dépôt: 19 janvier 1994 **411698**

**Foodline S.A.**, 80, avenue C.F.-Ramuz, 1009 Pully

**MOCAFE**

Café sous toutes ses formes.

Cl. int. 30

Hinterlegungsdatum: 14. Februar 1994 **411699**

**Fabio Import AG**, Poststrasse 7, 6414 Oberarth

Vertreter: Rechtsanwälte Troller, Hitz & Troller, Schweizerhofquai 2, 6004 Luzern

**RED SKIN**

Biere; Mineralwässer und kohlenensäurehaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken. Alkoholische Getränke.  
 Int. Kl. 32, 33

Hinterlegungsdatum: 16. Februar 1994 **411700**

**Oekophil AG**, Blegistrasse 23, 6340 Baar

Vertreter: Dr. Renata Kündig, Hallenstrasse 15, 8008 Zürich

**OEKOFOAM**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

1 Chemische Erzeugnisse für gewerbliche Zwecke, insbesondere Entschäumungs- und Entlüftungsmittel zur Bekämpfung von Schaum und Luft im Papierstoffbrei, in Streichfarben, in Kläranlagen.

Gebrauchspriorität: 12. März 1984.

Hinterlegungsdatum: 25. Februar 1994 **411701**

**CIBA-GEIGY AG**, Klybeckstrasse 141, 4002 Basel

**LINKPAK**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

20 Verpackungsbehälter aus Kunststoff zum Abfüllen und Ausbringen von Chemikalien.  
 39 Transport- und Lagerwesen.

Hinterlegungsdatum: 11. März 1994 **411702**

**CIBA-GEIGY AG**, Klybeckstrasse 141, 4002 Basel

**CILCLAR**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

5 Pharmazeutische Erzeugnisse.

Hinterlegungsdatum: 14. März 1994 **411703**

**CIBA-GEIGY AG**, Klybeckstrasse 141, 4002 Basel

**CIVIGEL**

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

5 Pharmazeutische Erzeugnisse.

Hinterlegungsdatum: 22. März 1994 **411704**  
**F. Hoffmann-La Roche AG, 4002 Basel**

## LARATE

Pharmazeutische, veterinärmedizinische Erzeugnisse, sowie Präparate für die Gesundheitspflege.  
 Int. Kl. 5

Hinterlegungsdatum: 25. März 1994 **411705**  
**Sonja Schneider, Steinerstrasse 27, 3006 Bern**  
 Vertreter: Advokaturbüro Müller, Fuhrer, Marbach, Widmer & Thomann, Konsumstrasse 16A, 3007 Bern

## IMAGO

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

**3** Seifen; Parfümerien; Mittel zur Körper- und Schönheitspflege.

**35** Beratung im Bereiche Marketing und Personalmanagement.

**41** Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten; Veranstaltung und Durchführung von Seminaren, insbesondere für Persönlichkeitsbildung, Werbung und Kommunikation, Verkaufskonzepte und -training.

Gebrauchspriorität: 20. Mai 1990.

Date de dépôt: 12 avril 1994 **411706**  
**Zyma SA, route de l'Etraz, 1260 Nyon**

## VENUTON

Cosmétiques.  
 Cl. int. 3

Date de dépôt: 12 avril 1994 **411707**  
**Zyma SA, route de l'Etraz, 1260 Nyon**

## VENRUTON

Cosmétiques.  
 Cl. int. 3

Date de dépôt: 12 avril 1994 **411708**  
**Zyma SA, route de l'Etraz, 1260 Nyon**

## VENUTONE

Cosmétiques.  
 Cl. int. 3

Date de dépôt: 12 avril 1994 **411709**  
**Zyma SA, route de l'Etraz, 1260 Nyon**

## VENOTON

Cosmétiques.  
 Cl. int. 3

Date de dépôt: 12 avril 1994 **411710**  
**Zyma SA, route de l'Etraz, 1260 Nyon**

## VENOTONE

Cosmétiques.  
 Cl. int. 3

Date de dépôt: 12 avril 1994 **411711**  
**Zyma SA, route de l'Etraz, 1260 Nyon**

## MONORUTON

Cosmétiques.  
 Cl. int. 3

Date de dépôt: 12 avril 1994 **411712**  
**Zyma SA, route de l'Etraz, 1260 Nyon**

## VANUTON

Cosmétiques. Produits pharmaceutiques.  
 Cl. int. 3, 5

Date de dépôt: 12 avril 1994 **411713**  
**Zyma SA, route de l'Etraz, 1260 Nyon**

## VERTON

Cosmétiques. Produits pharmaceutiques.  
 Cl. int. 3, 5

Date de dépôt: 12 avril 1994 **411714**  
**Zyma SA, route de l'Etraz, 1260 Nyon**

## VEROTON

Cosmétiques. Produits pharmaceutiques.  
 Cl. int. 3, 5

Date de dépôt: 12 avril 1994 **411715**  
**Zyma SA, route de l'Etraz, 1260 Nyon**

## VERUTON

Cosmétiques. Produits pharmaceutiques.  
 Cl. int. 3, 5

Hinterlegungsdatum: 12. April 1994 **411716**  
**Huber & Suhner AG Kabel-, Kautschuk-, Kunststoffwerke, Degersheimerstrasse 16, 9100 Herisau**

Vertreter: Isler & Pedrazzini AG, Stampfenbachstrasse 48, 8023 Zürich

## DATACLEAR

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
**9** Elektrische Leitungen und elektrische Kabel.

Hinterlegungsdatum: 14. April 1994 **411717**  
**Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152, 8005 Zürich**

## PASTAJOWA

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
**30** Teigwaren.

Date de dépôt: 15 avril 1994 **411718**  
**Sodichimic S.A., la Croisée A, 3963 Crans-sur-Sierre**

Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 14, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève

## LIFTER

Produits et/ou services groupés par classes int.:  
**3** Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

Date de dépôt: 15 avril 1994 **411719**

**Axions SA, 51, route de Frontenex, Genève, et Christian Belce, 38, chemin de la Remettaz, Veyrier; c/o Axions SA, 51, route de Frontenex, 1207 Genève**

Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 14, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève

## ICEGOLD

Produits et/ou services groupés par classes int.:  
**30** Glaces alimentaires.

Hinterlegungsdatum: 15. April 1994 **411720**  
**Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152, 8005 Zürich**

## MAX

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:  
**31** Hundefutter.

Date de dépôt: 15 avril 1994 **411721**  
**Mabrouc S.A., chemin Petit-Flon, 1052 Le Mont-sur-Lausanne**  
 Mandataire: Bovard AG, Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

## SWITCH

Imprimés; publications. Vêtements, chaussures, chapellerie.  
 Cl. int. 16, 25

Date de dépôt: 18 avril 1994 **411722**  
**Consultimpex SA, Blickensdorferstrasse 2, 6312 Steinhausen**

Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 14, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève

## BOUNDLESS

Produits et/ou services groupés par classes int.:  
**3** Parfumerie.

Date de dépôt: 18 avril 1994 **411723**  
**Consultimpex SA, Blickensdorferstrasse 2, 6312 Steinhausen**

Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 14, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève

## CANDY

Produits et/ou services groupés par classes int.:  
**3** Parfumerie.

Date de dépôt: 18 avril 1994 **411724**  
**Consultimpex SA, Blickensdorferstrasse 2, 6312 Steinhausen**

Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 14, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève

## AMAZILIA

Produits et/ou services groupés par classes int.:  
**3** Parfumerie.

Date de dépôt: 18 avril 1994 **411725**  
**Stone Boardwear, Inc., 1555 Placentia Avenue, Newport Beach (CA 92663, Etats-Unis d'Amérique)**

Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 14, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève

## VOLCOM

Produits et/ou services groupés par classes int.:  
**25** Vêtements, chaussures, chapellerie.

Date de dépôt: 18 avril 1994 **411726**  
**Adamp SA, 18a, avenue du Bouchet, 1209 Genève**  
 Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 14, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève

## TEXEL

Produits et/ou services groupés par classes int.:  
**8** Rasoirs et lames de rasoirs.

## Bilanzen - Bilans - Bilanci

## Schweizerischer Bankverein, Basel

Zwischenbilanz Stammhaus per 30. Juni 1994

Aktiven	Zwischenbilanz Stammhaus per 30. Juni 1994		(B 574)	Passiven	
	31.12.1993 in Mio Fr.	30.6.1994 in Mio Fr.		31.12.1993 in Mio Fr.	30.6.1994 in Mio Fr.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	1 458	1 551	Bankenkreditoren auf Sicht	8 602	9 984
Bankendebitoren auf Sicht	6 048	5 151	Bankenkreditoren auf Zeit	37 500	36 493
Bankendebitoren auf Zeit	23 634	28 673	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	33 122	29 993
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	19 698	23 907	<b>Total Bankenkreditoren</b>	<b>46 102</b>	<b>46 477</b>
<b>Total Bankendebitoren</b>	<b>29 682</b>	<b>33 824</b>	Kreditoren auf Sicht	14 681	16 767
Wechsel und Geldmarktpapiere	8 813	8 740	Kreditoren auf Zeit	54 157	57 058
- davon Reskriptionen und Schatzscheine	5 884	4 507	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	43 836	46 928
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	6 005	5 764	Spargelder	16 267	16 040
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	6 060	5 999	Einlagegelder	6 337	9 482
- davon mit hypothekarischer Deckung	3 754	3 897	Kassenobligationen	8 830	8 392
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	25 734	21 804	Obligationenanleihen	7 076	6 849
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	30 989	33 164	- davon nachrangige Anleihen	3 805	4 080
- davon mit hypothekarischer Deckung	20 656	23 871	Pfandbriefdarlehen	370	883
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	4 231	4 057	<b>Total Kundengelder</b>	<b>107 718</b>	<b>115 471</b>
Hypothekaranlagen	28 888	31 511	Akzente und Eigenwechsel	1 147	390
<b>Total Ausleihungen an Kunden</b>	<b>101 907</b>	<b>102 299</b>	Sonstige Passiven	16 038	16 730
Wertschriften	23 767	24 913	Aktienkapital	3 772	3 852
Dauernde Beteiligungen	2 658	2 717	Allgemeine gesetzliche Reserve	3 443	3 747
Bankgebäude	3 489	3 610	Spezialreserve	3 956	3 956
Andere Liegenschaften	638	726	Gewinnvortrag auf neue Rechnung	11	11
Sonstige Aktiven	9 775	12 254	<b>Total Eigene Mittel</b>	<b>11 182</b>	<b>11 566</b>
<b>Bilanzsumme</b>	<b>182 187</b>	<b>190 634</b>	<b>Total Eigene Mittel inkl. nachrangige Anleihen</b>	<b>14 987</b>	<b>15 646</b>
			<b>Bilanzsumme</b>	<b>182 187</b>	<b>190 634</b>
			Kreditsicherungsgarantien und Gewährleistungen	11 704	10 040
			Bestätigte Akkreditive	3 338	3 088
			Treuhandgeschäfte	22 642	19 139

## Familia Lebensversicherungs-Gesellschaft, St. Gallen

Aktiven	31.12.1993		31.12.1992		(B 576)	Passiven	
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
<b>A. Umlaufvermögen</b>							
<b>I. Flüssige Mittel</b>							
1. Barmittel und Postscheckguthaben	926 053.—	1 409 442.—					
2. Laufende Guthaben bei Banken	1 673 582.—	1 374 339.—					
<b>II. Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft</b>							
1. Abrechnungsguthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern	11 287 210.—	11 542 743.—					
2. Abrechnungsguthaben aus konzerninternen Rückversicherungen	2 031 402.—	11 000 000.—					
3. Abrechnungsguthaben aus konzernexternen Rückversicherungen	2 027 136.—	1 645 291.—					
<b>III. Andere Forderungen</b>							
1. Forderungen gegenüber Gesellschaften des Konzerns und Aktionären	—	—					
2. Sonstige Forderungen	6 643 323.—	7 443 652.—					
<b>IV. Aktive Rechnungsabgrenzungsposten</b>							
1. Ausstehende Zinsen und Mieten	2 025 399.—	2 795 189.—					
2. Stückzinsen	16 692 023.—	14 649 586.—					
3. Sonstige Rechnungsabgrenzungsposten	330 208.—	321 640.—					
<b>B. Anlagevermögen</b>							
<b>I. Finanzanlagen</b>							
1. Beteiligungen an anderen Versicherungsunternehmen	—	—					
2. Andere Beteiligungen	—	100 000.—					
3. Übrige Aktien, Anteilscheine und Partizipationsscheine	20 765 424.—	12 117 366.—					
4. Obligationen, Pfandbriefe und Notes	378 411 555.—	306 949 682.—					
5. Schuldbuchforderungen	—	—					
6. Darlehen an Körperschaften	89 717 500.—	86 245 000.—					
7. Darlehen und Vorauszahlungen auf Policen	4 142 967.—	5 373 019.—					
8. Durch Grundpfand gesicherte Forderungen	160 968 824.—	156 745 623.—					
9. Festgelder und Geldmarktforderungen	48 988 970.—	49 428 643.—					
10. Sonstige Finanzanlagen	—	—					
<b>II. Sachanlagen</b>							
1. Grundstücke und Gebäude	136 521 659.—	123 641 748.—					
2. Sonstige Sachanlagen	5 694 185.—	3 250 000.—					
<b>III. Immaterielle Anlagen</b>							
	—	—					
<b>Bilanzsumme</b>	<b>888 847 420.—</b>	<b>796 032 963.—</b>					
Für die Sicherstellung, Kautions- oder Pfand gebundenen Aktiven	757 896 800.—	668 991 903.—					
			<b>A. Fremdkapital</b>				
			<b>I. Kurzfristige Verbindlichkeiten</b>				
			1. Abrechnungsverpflichtungen aus konzerninternen Rückversicherungen	2 350 899.—	—		
			2. Abrechnungsverpflichtungen aus konzernexternen Rückversicherungen	2 502 761.—	2 522 762.—		
			3. Prämiedepots und vorausbezahlte Prämien	17 231 293.—	15 475 361.—		
			4. Gutgeschriebene und im Depot gelassene Überschussanteile	18 156 159.—	15 210 892.—		
			5. Verbindlichkeiten gegenüber Gesellschaften des Konzerns und Aktionären	—	—		
			6. Sonstige kurzfristige Verbindlichkeiten	2 417 796.—	2 892 118.—		
			<b>II. Langfristige Verbindlichkeiten</b>				
			1. Verbindlichkeiten gegenüber Gesellschaften des Konzerns und Aktionären	—	—		
			2. Sonstige langfristige Verbindlichkeiten	44 983 580.—	37 773 506.—		
			<b>III. Versicherungstechnische Rückstellungen</b>				
			1. Deckungskapital und Rentenübertrag	709 843 890.—	630 193 633.—		
			2. Prämienübertrag	7 978 716.—	7 221 554.—		
			3. Unerledigte Versicherungen	400 000.—	—		
			4. Übrige technische Rückstellungen für die Lebensversicherung	5 848 511.—	6 029 145.—		
			5. Technische Rückstellungen für die übrigen Versicherungszweige	—	—		
			<b>IV. Andere Rückstellungen</b>				
			1. Rückstellungen für die künftige Überschussverteilung	26 176 539.—	25 288 405.—		
			2. Rückstellungen für Vorsorgeeinrichtungen des Personals	—	—		
			3. Sonstige Rückstellungen und Wertberichtigungen	22 772 851.—	25 450 129.—		
			<b>V. Passive Rechnungsabgrenzungsposten</b>				
			1. Vorausbezahlte Zinsen und Mieten	290 885.—	236 641.—		
			2. Sonstige Rechnungsabgrenzungsposten	208 792.—	200 725.—		
			<b>B. Eigenkapital</b>				
			<b>I. Aktienkapital / Garantiekapital</b>				
			1. Aktienkapital / Garantiekapital	22 500 000.—	22 500 000.—		
			<b>II. Partizipationsscheinkapital</b>				
				—	—		
			<b>III. Gesetzliche Reserven</b>				
				4 800 000.—	4 700 000.—		
			<b>IV. Andere Reserven</b>				
				200 000.—	200 000.—		
			<b>V. Gewinnvortrag</b>				
				184 748.—	138 092.—		
			<b>Bilanzsumme</b>	<b>888 847 420.—</b>	<b>796 032 963.—</b>		

St. Gallen, 23. Juni 1994

Familia Lebensversicherungs-Gesellschaft;  
Dr. K. Schönenberger ppa. H. Rothenbacher

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Editeur: Département féd. de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

## INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI

## Swiss Jewel Co SA, Tenero

## Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Freitag, 14. Oktober 1994, 15 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, in Tenero.

## Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 18. November 1993.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1993 sowie des Berichtes der Kontrollstelle, Décharge-Erteilung an die verantwortlichen Organe.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Wahlen.
5. Verschiedenes.

Die Bilanz mit Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1993 sowie der Bericht der Kontrollstelle sind am Sitze der Gesellschaft in Tenero zur Einsichtnahme der Aktionäre aufgelegt.

Die Stimmkarten für die Generalversammlung können bis 4. Oktober 1994 beim Büro der Gesellschaft in Tenero gegen Hinterlage der Aktien oder Depotscheine bezogen werden.

Der Präsident des Verwaltungsrates

## Hotel Schweizerhof (Hotel Suisse), Aktiengesellschaft in Bern

## Aktientausch

Die ordentliche Generalversammlung der Hotel Schweizerhof (Hotel Suisse) Aktiengesellschaft vom 27. Juni 1994 hat auf Antrag des Verwaltungsrates unter anderem beschlossen, die bisherige Kapitalstruktur in Form von Inhaberaktien mit verschiedenen Nennwerten zu vereinfachen durch Herausgabe von Einheits-Namenaktien mit Nennwert von Fr. 50.-.

Die Inhaberaktien, ausmachend das Grundkapital von Fr. 2 133 400.-, werden dabei zum Nennwert in die neu geschaffenen Einheits-Namenaktien zu nom. Fr. 50.- umgetauscht. Die bisherigen Inhaberaktionäre werden gebeten, ihre Inhaberaktien bei der von Graffenried & Cie, Marktgass-Passage 3, 3000 Bern 7, umzutauschen. Sofern die Inhaberaktien bei einer Bank deponiert sind, erfolgt der Umtausch durch die entsprechende Bank. Für den Umtausch ist bei der von Graffenried & Cie ein spezielles Umtauschformular schriftlich oder telefonisch zu beziehen (Telefon 031/329 39 41/42; Fax 031/329 39 99), welches ausgefüllt unter Beilage der Original-Inhaberaktien per Einschreiben einzureichen ist.

Valorenummer der neuen Einheits-Namenaktie zu nom. Fr. 50.-: 273.979.  
Umtauschfrist: 2 Monate, 15. September bis 15. November 1994.



## Kanton Waadt

**5 1/2 % Anleihe 1994-2002  
von Fr. 150 000 000**

<b>Zweck</b>	Rückzahlung folgender Anleihe: 4 1/2 % 1982-94 von Fr. 40 000 000, fällig am 15. November 1994, sowie Finanzierung von Investitionsvorhaben
<b>Stückelung</b>	Inhabertitel von Fr. 5000 und Fr. 100 000 Nennwert
<b>Zinssatz</b>	5 1/2 %
<b>Laufzeit</b>	8 Jahre
<b>Emissionspreis</b>	100,25 %
<b>Zeichnungsschluss</b>	16. September 1994, 12.00 Uhr
<b>Liberierung</b>	30. September 1994
<b>Kotierung</b>	an den Börsen von Zürich, Basel und Genf beantragt

Der Emissionsprospekt erscheint am 15. September 1994 in der «Neue Zürcher Zeitung», in der «Basler Zeitung» und im «Journal de Genève et Gazette de Lausanne».

**Banque Cantonale Vaudoise**      **Schweizerische Kreditanstalt**  
**Schweizerische Kantonalbanken**      **Schweizerischer Bankverein**  
**Schweizerische Bankgesellschaft**      **Schweizerische Volksbank**  
**Bank Leu AG**      **Vereinigung der Genfer**  
**Schweizer Verband der Raiffeisenbanken**      **Privatbankiers**

Valoren-Nummer: 280 518  
ISIN: CH 000 280 518 9

## Tabaris Cabaret Music-Hall SA

### Convocation

Les actionnaires de la société sont convoqués à

### l'assemblée générale extraordinaire

se tenant le 30 septembre 1994, à 14 h., en l'étude Stahl, Péquignot, Calame, Trésor 9, à Neuchâtel.

#### Ordre du jour:

1. Nomination des organes.
2. Transfert du siège.
3. Mise à jour des statuts.
4. Divers.

Neuchâtel, 5 septembre 1994

Francis von Büren, adm.

## Ateliers des Charmilles SA, Genève

### Paiement du dividende

Le dividende de l'exercice 1993/94 fixé par l'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 13 septembre 1994, est payable à partir du vendredi 16 septembre 1994.

- Pour les actions «A» au porteur, sur présentation du coupon no 9 à raison de fr. 175.- (cent septante-cinq francs) brut, soit fr. 113.75 net par action, après déduction de l'impôt anticipé.
- Pour les actions «B» nominatives, fr. 35.- (trente-cinq francs) brut, soit fr. 22.75 net par action, après déduction de l'impôt anticipé. Les détenteurs d'actions nominatives inscrits au registre des actions recevront un avis de dividende directement à l'adresse indiquée ou à leur banque dépositaire.

#### Domiciles de paiement

Le paiement des dividendes a lieu sans frais, sous déduction toutefois de l'impôt anticipé, auprès de toutes les succursales en Suisse des banques suivantes: Société de Banque Suisse, Crédit Suisse, Union de Banques Suisses, Banque Populaire Suisse, Banque Cantonale de Zurich, Banque Cantonale Vaudoise, Bank Sarasin & Cie, Banque du Gothard et Banque Sal. Oppenheim jr. & Cie. (Schweiz) AG.

#### Notice to the Holders of

## KURAYA CORPORATION

TOKYO, JAPAN (the "Company")

Swiss Francs 140'000'000.-  
1/2 % Swiss Franc Convertible Notes  
Due March 31, 1998 (the "Notes")  
(Security number: 164.248)

Notice is hereby given that on September 12, 1994 the Board of Directors of the Company resolved to make a stock split of common stock of the Company in the form of a free share distribution on November 21, 1994 (Japan time) to its shareholders of record as at September 30, 1994 (Japan time) at the rate of 1.1 new shares for one share.

Such stock split will result in an adjustment of the conversion price of the Notes as follows:

Conversion price before adjustment:	Yen 3,205.50
Conversion price after adjustment:	Yen 2,914.10
Effective date:	October 1, 1994 (Japan time)

This announcement is made pursuant to Section 10 of the Terms of the Notes of the Note Purchase, Paying and Conversion Agency Agreement dated January 27, 1994.

Zurich, September 15, 1994

By order:  
NOMURA BANK (SWITZERLAND) LTD.

## Anlage-Zentrale AG, Bern

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, 17. Oktober 1994, 11 Uhr, im Hotel Bellevue Palace, Bern.

#### Traktanden:

1. Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1993/94 sowie Bericht der Revisionsstelle;  
Antrag des Verwaltungsrates: Zustimmung.
2. Entlastung der Verwaltungsorgane;  
Antrag des Verwaltungsrates: Zustimmung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinns von Fr. 1 709 431.03 (inkl. Vortrag vom Vorjahr von Fr. 186 292.33);  
Antrag des Verwaltungsrates:  
Fr. 50 000.— Zuweisung an gesetzliche Reserven  
Fr. 400 000.— Zuweisung an Spezialreserven  
Fr. 1 200 000.— 6% Dividende auf Fr. 20 Mio.  
Fr. 59 431.03 Vortrag auf neue Rechnung  
Fr. 1 709 431.03 Total
4. Wahlen  
Antrag des Verwaltungsrates:  
4.1 Erneuerungswahl Verwaltungsrat:  
Herr Kurt Streit, Vizepräsident  
4.2 Neuwahlen Verwaltungsrat:  
Herr Dr. Max Gsell, Direktionspräsident der Spar- + Leihkasse in Bern, Bern  
Herr Dr. Walter Moser, Mitglied der Geschäftsleitung der Volksbank Ruswil AG, Ruswil  
Herr Robert Spiess, Vorsitzender der Geschäftsleitung der St. Gallischen Creditanstalt, St. Gallen  
4.3 Wiederwahl Revisionsstelle:  
Reba Revision, Zürich
5. Verschiedenes.

Aktionäre, die sich vertreten lassen wollen, sind gebeten, die unterschriebene Vollmacht an die Geschäftsstelle der Anlage-Zentrale AG zu senden. Die Aktien können durch ein Mitglied des Verwaltungsrates, durch einen andern Aktionär oder durch den unabhängigen Stimmrechtsvertreter, Herrn Daniel Wyss, Fürsprecher und Notar, Amthausgasse 5, 3011 Bern, vertreten werden.

Der Verwaltungsrat

## Inserate im SHAB haben Erfolg!

### NIPPON DENSAN CORPORATION, Kyoto, Japan

Swiss Francs 60 million Notes with Warrants 1991-1995

(Security Number CUM: 791.758, EX: 791.759, WRT: 785.189)

Pursuant to the provisions of the Agreement dated July 9, 1991, Notice is hereby given that

- (1) The Company issued Yen 15,000,000,000 - 1 (one) per cent. Convertible Bonds due September 30, 2003, at initial conversion price of Yen 4,111 per share on September 9, 1994, pursuant to the resolutions of the Board of Directors of the Company held on August 8, 1994, and August 24, 1994.

- (2) Since the initial conversion price per share is less than the current market price, the exercise price of the Notes shall be adjusted as follows:

Current exercise price:	Yen 7,809.50
Exercise price after adjustment:	Yen 7,784.70
Effective date:	September 10, 1994 (Japan time)

September 15, 1994

by order of:

Daiwa Securities Bank (Switzerland)

**WERBUNG  
DRUCK**  
vom Entwurf zum Fertigprodukt  
IHR DRUCKSACHENPARTNER  
**PROFISA AG**  
Schurmattstr. 2 Tel. 031-951 25 55  
3073 Gümligen Fax 031-951 58 10

Offen steht die Türe zum  
Schweizerischen Handelsamts-  
blatt für

#### Immobilien-Inserate

die Handel, Gewerbe und  
Industrie berühren

## Handelsregister- Publikationen auf Datenträger für PC

Orbit 94: Halle 214  
Stand G72 Herr  
Reimann verlangen



Empfangen Sie täglich die aktuellen Handelsregister-Publikationen in Datenform.

Die Decoder-Software REGInfo verwaltet die Daten auf einem PC, durchsucht und/oder druckt die Publikationen nach beliebigen speicherbaren Suchkriterien.

Ab Fr. 48.- / Monat (Lieferform: Mailbox / Diskette)

REGInfo  
Postfach 1234  
CH-8152 Opfikon

Ihr Partner für Registerdaten  
Telefon 01/810 29 54  
Telefax 01/810 48 95

**POWER**  
VON **HP** HEWLETT  
PACKARD  
DeskJet 310 459.-  
DeskJet 520 479.-  
DeskJet 560C 789.-  
DeskJet 1200C 2'115.-  
DeskJet 1200C/PS 3'128.-  
— 3 Jahre Garantie für HP DeskJet's! —  
LaserJet 4L 1'110.-  
LaserJet 4P 1'480.-  
LaserJet 4ML 1'900.-  
LaserJet 4 Plus 2'250.-  
LaserJet 4SI 5'490.-  
**PANATRONIC AG**  
ALL IN ONE  
Robothstrasse 80 • 8105 Regensdorf  
Tel.: 01-871 18 18 • Fax: 01-871 19 19  
MAILBOX: 157 50 18 • HOTLINE: 157 50 76 (Fr. 7 Mo.)

### Intensiv-Fachseminar **Inkasso - mit Erfolg gemacht**

Wetzikon ZH, 6. Oktober 1994  
Gütliche und rechtliche Wege / Guthaben erfolgreicher einbringen und somit die Liquidität verbessern / viele praktische Hinweise für die Debitorenbearbeitung von A wie Auftrag - Z wie Zahlung.



Informationen und Anmeldung bei:  
BBP - J. Engländer  
Postfach 129, 8625 Gossau ZH  
Tel-Fax 01/935 32 03